Telegraphische Depelchen. Geltefert bon ber "United Breg".)

Rongreß.

Washington, D. C., 25. Febr. Die Indianerverwilligungs=Borlage in ber Geftalt, wie ber Senat fie angenommen hatte, wurde bem Abgeordnetenhaus borgelegt. Diefes ertlarte fich jedoch mit ben Bufagen bes Genats nicht ein= berftanden, und es murbe baher eine Ronfereng angeordnet.

Das haus erörterte bann als Ge= fammtausichuß bie allgemeine Rachtragsverwilligungs=Vorlage weiter.

Der Genat bebattirte die vermischte Bivilverwilligungs=Borlage, welche auch bie Berwilligung für bas Chicagoer Boitgebäube umfakt.

Es heißt, baß Brafibent Clevelanb bie Borlage, refp. ben Borlage-Bara= graphen betreffs der Verwilligung bon \$500,000 für ein Kabel nach Hawaii, wenn fie im Rongreß wirklich burch= bringen follte, jebenfalls mit feinem Beto belegen merbe, und Mitglieber bei= ber Baufer in diefem Sinne benachrich= tigt habe.

Showafter bekommt das Amt.

Bafhington, D. C., 25. Febr. Brafibent Cleveland übersandte heute bem Senat u. A. die Ernennung von John 2B. Showalter bon Chicago zumBun= bes-Rreisrichter bon Illinois für ben

neugeschaffenen 7. Juftigdiftrift. Diefe Ernennung ift für Biele überraschend gekommen. Cullom fagt, Die= felbe werbe bem Staat Minois und ber Stadt Chicago zur Ehre gereichen.

(John 28. Showalter ift etwa 50 Jahre alt und gilt für einen der tüchtigften Unwälte. Er füllte auch einmal Die Stelle eines Staats-Rreisrichters ehrenvoll aus. Bei ben borjährigen Richtermablen mar er ein Randidat ge= gen Garn.)

Jampfernadrichten. Mugetommen:

New York: Pruffia und Marfala bon hamburg; La Champagne bon Sabre: (Es ift befonders bemerkens= werth, daß Diefer Dampfer eine gang ausgezeichnete Reise hatte, und infolge ber gunftigen Witterung fich bie Paf= fagiere mahrend ber gangen Dauer ber Fahrt auf dem Berdeck aufhalten konn= ten). Columbia von Colon, Mittel= amerifa: Medar bon Reabel. San Francisco: Gaelic von ben afia=

tischen Safen und Sonolulu. Glasgow: Circaffia bon New York.

Queenstown: Aurania, bon Liber=

Musland.

Maifer, Mararier und Bahrungefrage.

Dentscher Kabelbrief. (Gigenbericht ber allnited Bref.)

pool nach New York.

Berlin, 25. Febr. Man hatte große Dinge bon ber angefündigten Rebe bes Raifers Wilhelm beim Diner ber bran= benburgischen Stände erwartet. Die Mitglieder biefes Provinziallandtages gehoren faft ohne Ausnahme gur Grundbefiger-Ariftofratie. Gie hatten gehofft, das Diner werbe fich zu einer großen agrarischen Rundgebung ge= ftalten, und die Rebe bes Raifers mer= be in ben meisten Begiehungen mit ih= ren Vorstellungen von landwirthschaft= licher Reform übereinstimmen. In Diefer hoffnung wurden fie noch baburch bestärft, daß der Raiser borher im alten Schloß eine längere Unterrebung mit dem Kangler Hohenlohe gehabt

Uber fie murben bitter enttäufcht. Der Raifer wies nur turg auf bienoth im Bauernftande bin, und feine übrt= gen Bemertungen bezogen fich auf meift auf die Nothwendigfeit ber Lonalität, ber Geduld und bes Bertrauens ge= genüber bem Würften. Rein Wort prach er, bas auch nur einen indirekten Bezug auf höhere Bolle, auf ausge= behntere Gilberprägung ober auf Betreibehandel-Monopol gehabt hatte. Er verfteht es fo gut, wie irgend ein ameritanischer Polititer, um heitle Fra-

gen hevumgureben. Much im Laufe ber fpateren Rribat= unterhaltungen mit ben Gaften ber= mied er alleUnspielungen auf die agra= rische Frage. Dagegen hatte er Bieles über bie Bedürfniffe ber Marine ju fagen und ichien erfreut barüber gu fein, daß der Budget=Musichuß bes Reichstages ihm 4 neue Rreugerboote bewilligt hatte, an Stelle ber altmo= bifch geworbenen Schiffe, welche bald aus bem Fernfahrt-Dienft gurudgego= gen werben müßten.

Im Lauf des Diners telephonirte thm die Raiferin aus dem neuenReichs= tagsgebäube (bas Diner fand im "Englischen Saus" ftatt), bag er mit= theilen möchte, ob er zu bem Ronzert ericheinen werbe, bas gum Beften ber nothleidenben Sinterbliebenen ber El= be"=Opfer im Reichstagsgebäube ange= fagt war und gerabe beginnen follte. Der Raifer antwortete, man moge nur beginnen, er werde nicht imftanbe fein, gu erscheinen.

Der Grund feines nichterscheinens bei biefer Uffare lag aber barin, bag ber Raifer noch eine Urt "Troft-Unterhaltung" für die fehr niedergeschlage= nen Agrarier im Alten Schloffe arrangirt hatte. Rurg nach 9 Uhr berließ er bas "Enolifche Saus", und eine halbe Stunde ipater vergnügte er fich mit einem fleineren Gefellichaftstreife in dinesischen Stube bes alten Schloffes bei Bein, Bier und Zigarren. Dort that er fein Beftes, Die ber=

borragenden Führer ber Agrarier und Doppelmährungsleute für bie Enttauschung zu entschädigen, welche die befagte öffentliche Rebe ihnen bereitet

Mittlermeile bauert bie agrarische Bewegung sehr lebhaft fort, und in ben letten Tagen find landwirthschaft= liche Kongreffe mit agrarischen Ten= bengen so zahlreich und auffällig ge= worden, bag bie Zeitungen biefem Ge= genftand jest ftets eine besondere Rategorie widmen. Unabläffig wird baran gearbeitet, bie Regierung für bie Sbeen biefer Leute ju gewinnen, mes= halb alle großen Lichter dieser Bewe= gung aus bem Reich gegenwärtig hier

Interview mit Dr. Mrendt.

Gin Bertreter ber "Uniteb Breg" hatte eine Unterredung mit dem be-fannten deutschen Doppelwährungs-Berfechter Dr. Arendt, welcher fich ba= bei folgenbermaßen aussprach:

"Das Reichstags=Botum zugunften einer internationalen Währungstonfe= reng war ohne Zweifel ein Triumph für die Silberleute. Doch ware bie Mehrheit für jenen Untrag feine fo große gewesen, wenn nicht die Abge= ordneten das Ranig'sche Staats=Ge= treibemonopol für unmöglich gehalten und boch gleichzeitig bas Bedürfniß ge= fühlt hatten, irgend etwas zu thun.

3ch weiß, daß die Regierung nicht eilig borgehen wird. Die Gilberleute wünschen das auch nicht; fie find bor= läufig mit ihrem großen moralischen Sieg zufrieden und werden ihn beftens

Der erfte Schritt ber Regierung in biefer Sache wird barin bestehen, Frankreich auszuforschen und ein berg= liches Ginvernehmen mit bemfelben als Grundlage einer folden internationa= Ien Ronfereng guftandezubringen. Die fürglichen Muslaffungen bes frangofi= ichen Premierminifters Ribot über Die Silberfrage find bon ber größten Wichtigfeit, ba er besonders betonte, bag feine diesbezüglichen Unfichten volltom= men mit benjenigen von Sanotaur, bem frangofischen Minifter bes Musmartigen, übereinftimmten, und burch biefen fonnte leicht ein Ginberftanbnig erzielt werben."

Dr.Arendt fühlt fich auch ber Un= terstützung des Freiherrn Marschall b. Biberftein, bes beutschen Staatssefretars bes Auswärtigen, ficher. Er fagt, berfelbe fei ein gerabezu "fanati= fcher Bimetallift" und habe, nachbem ber Reichstag für eine internationale Bahrungs-Ronfereng geftimmt hatte, au ihm gefagt:

"Jeht feben die Dinge hoffnungs= boll aus. Erinnern Sie fich noch, dag bor einigen Sabren Sie. Graf Mirbach, Sr. b. Rarborff und ich bie ein= gigen Doppelmährungs=Bertreter in Berlin maren? Man bat uns bamals als eine Urt turiofer Rauge angesehen. thuung für uns, unfere Unfichten bon einer fo ftarten Majorität anerkannt

Dr. Arendt fieht feinen Grund, marum ber Schluffel zur Situation ge= rabe in Englands Sanden liegen muffe. "Wenn Deutschland und Franfreich miteinander biefen Weg gehen." faate er, "fo muß auch England mitthun. Wenn übrigens bie Ronferbatiben in London gur Macht gelangen follten, fo fonnen wir uns auf fie in biefer Frage berlaffen. Sa, ich habe fogar Soffnung, baß auch bie britifchen Liberalen fich nicht ablehnend gegen bie Betheiligung an einer Ronfereng berhalten würden, ba ich bie Briefe fenne, welche Graf Berbert Bismard von Lord Rofebern

erhalten bat." Bum Schlug bemertte Dr. Arendt: "Die beutschen Silberleute möchten übrigens ben Fehler bermeiben, welchen bie Ber. Staaten machten, indem fie bie Bruffeler Müngtonfereng ohne ein flares Brogramm hinfichtlich ber beft= nitiven Grundlage ber Berhandlungen

Bas Miquel fagt.

Der Finangminifter Miquel, welcher übrigens gegenwärtig an einem hefti= gen Grippe-Unfall leibet und fich bor Beiferfeit taum berftanblich machen fann, fagte gu bem Bertreter ber "Uni= teb Brefi"

"Diefe Ronfereng = Ungelegenheit wird nun ihren regelrechten Bang neh= men. Die Regierung wird an ihren Er= flärungen festhalten und mit ben beut= ichen Bunbesftaaten in Meinungsaus= tausch treten. Ich bezweifle nicht, baß, wenn eine Bafis gewonnen ift, Beg zu einem internationalen Ueber= einkommen betreten werden wird. Auch bin ich überzeugt, baß bie Reichsregie= rung es ernft meint. Wenn eine Bab= rungs=Reform ben Landwirthen Silfe bringen fann, fo wird fie nicht gogern, bie nöthigen Schritte gu thun. Die Unsichten, welche ich als Bimetal= lift ausgesprochen habe, find gu befannt, um einer Wieberholung gu be=

Meinungen eines Bantiers. Dr. Roch, ber Direttor ber Reichs=

bant, fagte hierüber:

"Die Amerikaner burfen feinen gu großen Werth auf bas Botum bes beutschen Reichstages legen. Es wird, con aus technischen Grunben, eine lange Zeit erforbern, bis es ju irgend= welchen praftischen Resultaten vielleicht tommen fann. Ich bezweifle, bag eine folche Beränderung bem beutschen Landwirth zugute fame. Ohne 3meifel wird bie Reichsregierung auch finben, bag bie Bunbesftaaten in biefer Frage getheilter Meinung find. Gachs

fen 3. B., als filberenzeugenbes Land, Rotunde erhob fich auf einem befonift für Doppelmährung, Bayern aber entschieben für Goldwährung. Muger= bem find bie - jegigen Währungsber= baltniffe bollfommen befriedigenb für bie beutsche Handelswelt!"

Deutid-Parlamentarifdes.

Berlin, 25. Febr. Währent ber jüngsten Situng bes Reichstags-Auschuffes, welcher die Umfturzvorlage er= örtert, fündigte ber Ultramontane Dr. Rintelen an, daß er ein Amendement beantragen wolle, wonach jede Berfon, welche in öffentlicher Rebe ober Schrift bas Dajein Gottes ober bie Unfterblich= feit ber Seele leugne, ober welche in irgend einer Weife ben religiofen Charaf= ter der Che angreife, mit 600 Mark Gelbitrafe und mit 2 Jahren Saft be= ftraft werben folle.

Die "Rölnische Zeitung" bezeichnet Dieses Amendement als eine Gewaltthat gegen die menschliche Freiheit, womit fich Deutschland nur gum Gelächter an= berer nationen machen würde. Das Blatt fügt hingu, bas Rächste mare mohl, daß die Ultramontanen auch ein Gefet durchzudrücken fuchen murben, welches die zwangsweise Anerkennung ber papftlichen Unfehlbarteit und ber unbeflecten Empfängniß verlange.

Berlin, 25. Febr. Der Staatsfefre tär bes Reichsamts ber Justig, Nieber= bing, hat fich in ber letten Situng "Umfturg=Rommiffion" barüber beflagt, bag bas Bentrum ben Ernft ber Situation nicht begreife. Das Rlagen hat ihm aber nichts geholfen. Der Paragraph 129a, welcher bon ber geplanten Ausführung eines auf ben Umfturg abzielenden Berbrechens han= belt, murbe nur in ber bom Bentrum berlangten Faffung angenommen, und ber Paragraph 131, welcher auf bie Erdichtung und Entstellung bon That= fachen gum 3wed ber Berächtlichma= dung bon Staatseinrichtungen Strafe feken wollte, bollftanbig abgelebnt.

Das Schicksal ber Tabaksteuer hängt bon bem Berhalten ber Budgettommiffion ab. Gin größeres Defizit erhöht natürlich bie Gefahr, daß die Borlage, melder gegenüber bas Bentrum gefbalten ift, eine Mehrheit findet. Das Defizit ift allerdings jest auf 2 Mil= lionen Mart herabgebracht. Das bom Bentrum geplante "Warme Solbaten= abendbrot" broht aber, bas Defizit wieber zu erhöhen. (Der Untrag, ben Solbaten auch Abends eine warme Mahlzeit auf Regimentsunkoften zu berabreichen, ift bereits einmal eingebracht worden. Die Roften einer folden Neuerung würden bedeutend fein.)

Die Sozialbemotraten beabsichtigen, ihren Antrag auf Ginführung ber Mi= ligwehrordnung abermals im Reichsta= ge einzubringen.

Gefdenk vom Suftan.

Berlin, 25. Jan. Chatir Pafcha ift auf ben Weg bon ber türtischen Saupt= ftabt Ronftantinopel hierher, mit einer brächtigen Damaszenertlinge, welche ber Gultan bem beutschen Raifer ber:

Palaft niedergebraunt.

Dresben, 25. Jan. Gine Feuers= brunft bernichtete geftern einen großen Theil des Palaftes bon Bring Fried rich Muguft babier. Die gange merthbolle Ruriositätensammlung, welche ber Bring bon feinen Orientreifen mitgebracht hatte, ift ruinirt worben.

Schworen doch noch Erene. Stuttgart, 25. Febr. Die jogialbe= motratischen Abgeordneten ber zweiten murttembergifchen Rammer, Glafer und Rlog, welche bei ber allgemeinen Eibesablegung fehlten, mahrscheinlich um fich nicht an einem Soch auf ben König betheiligen zu muffen, haben fich nachträglich ertra bereidigen laffen.

Bum Cod verurtheift. Hamburg, 25. Febr. Unfangs De= gember v. 3. . mar ber Knabe Allwin Rocgta aus hamburg spurlos verschwurden. Rach langen fruchtlofen Nachforschungen fand endlich die Bo= ligei Die Leiche bes Rnaben, in einen Sad geftedt, ju Langenfelbe, auf bem Boben bes bart an ber hamburger Grenze auf holfteinischem Gebiet bele= genen "Lindenhof". Der Berbacht lentte fich auf ben Gastwirth Rarl Breitrud in Langenfelbe, und biefer ift jest vom Schwurgericht in Altona trog hartnädigen Leugnens gum Tobe

berurtheilt worben. Die verfunkene ., Efbe."

London, 25. Febr. Die Dampfer= gesellschaft Nordbeutscher Llond hat 9 Taucher, nämlich 3 beutsche, 3 englische und 3 frangofische bamit beauftraat, bie Poftsachen aus bem untergegange-nen Dampfer "Elbe" beraufzuholen. 3mei ober brei Boftfade find befannt= lich schon an die englische Rufte ange= fpult worben. Der Gefammtwerth ber Postfachen ber "Elbe" wird auf \$90,= 000 gefchätt. Mußer bem regulären. an bie Taucher gu gahlenden Lohn hat Die Dampfergefellichaft noch eine Be= lohnung bon \$2500 auf die Wiederer= langung ber Werthfachen gefett. Das Schiff liegt zur Zeit in 120 Fuß tiefem

Berlin, 25. Febr. Das Rongert gum Beften ber nothleibenben Sinter= bliebenen ber "Glbe"=Opfer, in ber Manbelhalle bes neuen Reichstagsge= baudes, mar in fünftlerifcher und fi= nangieller Begiehung ein großer Gr-Die Bandelhalle felbft mar bon fola. Gebeimen Baurath Profeffor Wallot, bem Erbauer bes Reichstags= gebaubes, auf bas Geschmadvollfte und Sinnigfte beforirt. Inmitten ber beren Unterbau bas Mobell ber "Gibe" aus bem Poftmufeum. In bem Ron= gert wirften bie tonigliche Softapelle und ber Domchor mit. Der Schau= fpieler Molenar bom toniglichen Schau= fpielhaufe fprach einen bon Ernft b. Bilbenbruch gebichteten Brolog. Die befannte bramatische Sangerin Ras tharina Rlafsty fang bie Dzean-Arie aus "Oberon". Ueber bem Gangen lag ein hauch weihevoller Stimmung.

tmb=tigdsfat:eeigMbDfihtt Gin Lefer ber "Täglichen Rund= ichau" hat angeregt, bem Kapitan v. Göffel, welcher mit feinem Schiff, Die "Elbe", auf ben Grund gegangen ift, wegen seiner bewiesenen Pflichttreue bis in ben Tob ein Dentmal gu fegen. Die Redattion fraate beim Nordbeut= fchen Llob an, ob bie Gefellicaft fich an einer Sammlung gu bem angereg= ten 3mede betheiligen wolle. Der Llond hat geantwortet, bag er bies nur für ben Fall thun wurde, wenn bi ehinter= bliebene Familie bes Rapitans verforgt

Berlin, 25. Febr. Der Dampfer Schogen" brachte bie Leiche ber mit ber "Elbe" untergegangenen Frau Sauptmann Rlipfel (einer geborenen Imeritanerin aus Rochefter, R. D., welche ihre ameritanischen Ungehöri= gen hatte besuchen wollen) nach Bremen. Der Gatte, Sauptmann Rarl Rlipfel bom preußischen Felbartillerie= Regiment Nr. 8 in Brandenburg, be= gleitete bann bie Leiche hierher. Sammtliche im Freihafen bon Bremen liegenben Llogb Dampfer hatten halbmaft geflaggt. Die Leiche wird in Branbenburg gur letten Rube be= stattet merben.

Seidenbegrabnig für Ergbergog Afbrecht. Wien, 25. Febr. Geftern langte bie

Leiche bes Feldmarfchalls Ergherzog Albrecht von Defterreich aus Arco, Dirol, hier an, wurde nach ber Rapelle ber Sofburg übergeführt und unter eindrucksvollen Feierlichkeiten auf einem Ratafalt aufgebahrt. Alle Strafen bom Bahnhofe nach ber hofburg waren bon einer bichtgebrängten Menfchen= menge befett.

Morgen findet bie Leichenfeier ftatt, u welcher sich u. A. auch der deutsche Raifer einfinden wird.

Der herzog von Aofta ift als Bertreter bes Königs Humbert bon 3ta= lien geftern Abend hierher abgereift. Jedenfalls wird die Feier eine fehr im= pofante werben.

Aus Britisch Beffafrifia.

London, 25. Febr. Die Abmirali= tät hat einen Bericht über Rämpfe erhalten, welche zwischen ber britischen Flottenstreitmacht und ben Gingebore= nen zu Brag, Guinea, an ber Westfüste bon Ufrita, ftattfanben. Nach breitägi= gen Gefechten murbe bie Gingeborenen= ftabt erobert. Leutnant Taylor und awei Seeloldaten tielen, und andere wurden bermundet.

Die amerikanifche Anleibe. London, 25. Febr. Die neue ame= ritanische Anleihe murbe heute Mittag an ber Borfe mit 5 Prozent notirt.

Der ichwedifd-norwegifche Rouffikt.

Bruffel, 25. Febr. Das Blatt "L' independence Belge" läßt fich Christiania, Norwegen, melben: Die norwegischen Rabitalen unterhanbeln mit ben Konserpatiben, um ein lleber= eintommen gu ergielen behufs eines ge= meinjamen Borgebens gegenüber bem Ronig Ostar. Wenn es gu feinem fol= chen Zusammengehen kommt, so wol= len die Radikalen, welche bekanntlich Die Mehrheit haben, ein unabhängiges Minifterium bilben. Man muntelt ba. bon, daß Rönig Ostar baran bente, Die Rrife gu lofen, indem er auf ben Thron bon Norwegen zugunften feines Sohnes Ostar vergichte; Letterer hat= te anläglich feiner Berbeirathung mit einer Dame aus nicht-foniglichem Sause seine Unipruche auf den schwedischen Thron aufgegeben. Somit würde bann Die Personalbereinigung in ber Regie= rung beiber Lander aufhören.

Papft Leos Befinden

Rom, 25. Febr. Der Papft leibet noch immer an ber Influenza, aber nicht fo ichwer, bag er an bas Bimmer gefeffelt mare. Er wird morgen bie Bi= ichofe bon Savannah und Milwautee empfangen, und man erwartet, daß er imftanbe fein wird, ben Beremonien in ber Sigtinischen Rapelle am 3. Marg (ben 17. Jahrestag feiner Rronung als Papft) beizuwohnen.

Der oftafiatifche Arieg.

London, 25. Febr. Gine Depefche ber "Central Rems" aus ber dinefiichen Sauptftabt Befing bejagt, bag ber Bigefonig Li Sung Chang eine befriedigende Audienz beim Raifer bon China hatte.

Es heißt, baß bie japanifche Regie= rung, obwohl ihre hilfsmittel nichts weniger als erfcopft find, mit Libung Chang bie Frage eines Friebensichluf fes ernfthaft erörtern merbe. (Telegraphifche Rotigen auf ber 2. Geite.

Lotalbericht.

* Unter ber Anflage bes Ginbruch biebstahls wurde heute John Bandane pon Richter Quinn bem Rriminalgericht überwiefen. Banbane war befoulbigt, in bas Lagerhaus, Nr. 4408 Dearborn Strafe, eingebrochen au fein und mehrere ber Frau Unnie Riplen, pon Rr. 230 25. Str., gehörige und bort gur Aufbewahrung beponirte Ge= genftanbe geftohlen gu haben.

Grauenhafter Tund. Die Bewohner von Evergreen Darf

entdeden einen muthmagli. chen Mord.

Die perstummelte und balbverfohlte Leiche eines Mannes gefunden.

Die Bewohner bes Borortes Epergreen Part murben heute Morgen um 9 Uhr burch eine schauertiche Entbe= dung in Aufregung verfest. Ginige Anaben hatten nämlich an ber Ede ber 95. Str. und Meftern Abe., halb in einem Gebuich berborgen, Die Leiche eines Mannes gefunden, die in sigender haltung an einem Baume lehnte. Bas bie Entbedung besonbers graufig mach= te, war ber Umftanb, bag bie Beine und ein Theil bes Unterforpers ber= tohlt und um bie Sanbe und Schul= tern ber Leiche Stricke gemunden maren. Es läßt fich baraus mit giemlicher Si= derheit schließen, daß bier ein fürchter= liches Verbrechen vorliegt. Der Tobte mar etwa 25 bis 30 Jahre alt.

Der Rleidung nach zu urtheilen, ge= hört ber Berftorbene bem Arbeiterftan= be an. Mus bem Buftand ber Rleidung ging hervor, baf bie Leiche langere Beit bem Ginflug bes Betters ausgejett wer. Bon ben halb bertohlten Beinen und ben Urmen waren große Fegen Fleisch abgeriffen, mahrscheinlich bas Bert von Sunden. Die nabere Unter= fuchung ber Leiche ergab, baß fich am Ropfe eine flaffenbe Wunde befand und Die eine Sand Schnittwunden aufwies.

Nachbem heute Nachmittag im Coro= nersamt burch herrn Leo D. Frantel, einem Zeitungsberausgeber in Cber= green Bart, Delbung erftattet worben mar, begab fich ber Silfs-Coroner Rel-In nach ber Stätte bes unheimlichen Fundes, um eine Untersuchung eingu= leiten. Die betreffende Gegend ift ge= wöhnlich fehr einsam und gang geeignet für bie Musführung eines Berbrechens.

Wird ihm das Leben toften.

William S. Haberle, ber junge Mann, welcher geftern Abend in En= gels Pavillon an R. Clart Str. bon bemScharfichüten "Professor" Richoff aus Berfehen in ben Unterleib ge= schoffen wurde, liegt im Alexianer So= pital am Sterben. Der ihn behan= beinde Arat ertlärte heute Bormittag, baß Saberle rafch feinem Enbe entge= gengehe und nur noch wenige Stunden leben fonne.

Drüben in ber Larrabee Str.=Sta= tion fist "Prof." Ridhoff ruhig und niedergeschlagen in feiner Belle. Er ift 24 Jahre alt und feit etwa einem Jah= re zeigte er feine Schieffertigfeit in ben berichiebenen Städten bes Landes. Ridhoff war beute felbftverftanblich nicht befonders jum Sprechen aufge= "Es war ein bloger Bufall!" leat. rief er aus. "Ich hatte mehrere Schuf= haberle, "die menschliche Zielscheibe" abgefeuert, als eine Batrone nicht lo3= ging. 3ch hielt die Flinte etwas nach unten, um biefelbe gu prufen, und als ich bas Gewehr wieber aufzuheben im Begriffe ftand, erplobirte bie Batrone. 3ch hatte nicht auf haberle gezielt. Es war ein bedauerlicher Unglücksfall und es schien, baß gestern Abend Alles ge= gen mich ging.

Ridhoff rang bie Sanbe über feinem haupte und weinte bitterlich, als man ihm fagte, baß Saberle nicht bem Le= ben erhalten werben fonne.

Es mochte etwa 10 Uhr gewesen fein, als "Brof." Ridhoff, und fein Gehilfe Saberle geftern Abend gum legten Male auf die Buhne bes obenge= nannten Theaters famen, um fich in ber Schießtunft gu produgiren. Sa berle hatte eine 12 3off im Biered meffende Stahlplatte um feine Bruft gespannt, in beren Mitte fich eine Rlingel befand. Ridhoff fcog aus einer Entfernung bon gwanzig Schritt nach biefer Blatte und hatte zwanzig Mal nach einander ben Buntt gu treffen, wo bie Rlingel angebracht war. Richoff feuerte achtzehn Schuffe mit großer Sicherheit ab, aber beim neun= gehnten Schuß fiel haberle, in ben Un= terleib getroffen, halbtobt gu Boben. Er war in ber oben beschriebenen Beife getroffen worben. Saberle ift 18 3ah: re alt und aus Milmautee, Wis., ge= burtig, wo feine Eltern in bem Saufe Mr. 302 6. Strafe mohnen. Er mur= be gleich nach bem traurigen Borfall nach bem Alexianer Sofpital geschafft und Ridhoff bis auf Beiteres in Saft genommen.

Der Campion-Projeg.

In bem Progeg gegen "Major" Sampfon und bie übrigen Mitglieber ber Martet Str. Banbe murbe heute bas Zeugenverhör zu Gunften ber Ber= theidigung fortgefest. G. S. Dennifon, Richard McDonaugh und Patrid Prenbergaft bezeugten übereinftim= meab, daß fie John Sampion am Wahltage gegen 1 Uhr nachmittags. alfo gur Beit bes Morbangriffs, ber= schiebene Säusergewierte von Stimmplage bes 17. Precincts ber 24. Ward entfernt auf ber Strafe gejeben hätten.

B. J. Rrieg, ber an ber Ede bon Obio und Wells Str. eine Schant= wirthichaft betreibt, erflärte, bag er bor mehreren Tagen eine Unterrebung zwischen Ratie Brandt und ben Un= malten Donahoe und Sartnett ange= bort habe. Die Brandt babe bamals gefagt, baß fie feinen ber Ungeflagten iemals zuvor gesehen habe. Dem gegenüber blieb Ratie Brandt auch beute

bei ihrer früheren Musjage. Gie iben= tifigirte Sampfon noch einmal mit Beftimmtheit als einen ber Angreifer. Der Progeg nabert fich jest feinem Enbe. Babricheinlich werben bie Un-

malte icon morgen mit ihren Blai= bohers beginnen. Der Barnes'ide Mordprojeg.

Much heute Bormittag war Richter Freemans Gerichtsfaal, wo ber Progeß gegen Edward Jordan und Ge= noffen wegen Ermorbung bon Alfred G. Barnes gur Berhandlung gelangt, mit einer großen Buborerichaft, barun= ter viele Damen, angefüllt.

Die Bertheidigung fuhr fort, Bar= nes als einen Mann bon beigblütigem Temperament und ftreitjüchtigem Charatter binguftellen.

Alfred G. Snybader, welcher bis gum legten Dezember als Agent für bie hiawatha-Flats fungirte, fagte aus, daß er einmal beablichtigte, Bar= nes feines Poftens als Janitor gu ent= heben und Jordan an beffen Stelle gu segen, weil Letterer bie gange Arbeit verrichtete und Barnes nachläffig und unverträglich mar. Als Smith & Co. bie Agentur übernahmen, empfahl er

Der Wirth Charles Bowhall bon Nr. 3402 State Str. bezougte eben= falls, daß Barnes fehr ftreitfüchtig war, indem er fich mit bemfelben über eine fleine Schulb ergurnte.

John D. D'Reil fagte aus, bag er Barnes als ftreitfüchtigen Menichen gefannt habe; er fügte noch ohne 30= gerung bingu, bag er Barnes auch für einen Dieb gehalten habe.

Wahrscheinlich irrfinnig.

Frit Berner, ber brutale Ungreis

fer bes Dr. C. M. Roier, machte ge= ftern Abend in feiner Belle zweimal ben Berfuch, seinem Leben durch Er= hangen ein Ende zu machen. Er wur= be jedoch in beiben Fällen noch recht= zeitig abgeschnitten, obwohl er beim weiten Male faft um haaresbreite feinen 3med erreicht hatte. Der ra= biate Buriche mußte in Folge beffen | ber "Tribune" als Polizeireporter thamahrend ber Racht auf's Scharfite be= wacht werden, nachdem man ihm alle überflüffigen Rleidungsftude -- er hatte gu ben Gelbftmordberfuchen feine hosenträger benütt - bereits gestern Abend abgenommen hatte. Als ber len in Port Huron, Mich., zur letten Gefangene heute Morgen bem Richter Bhite vorgeführt wurde, betrug er sich wie ein Wahnsinniger. Er schien feine Umgebung gar nicht zu beachten und feste allen an ihn gerichteten Fra= gen ein tropiges Stillschweigen entge= gen, während er gleichzeitig allerlei unberftändliche Laute von fich gab. Rach ber Musfage feiner Gattin, Die gleichfalls im Gerichtszimmer anwe= fend war, ift Werner icon feit 3ah= resfrift nicht mehr gang gurechnungs= Die Berhandlung wurde bom Richter auf ben 2. Marg verschoben. Man hofft, daß Dr. Koier bis bahin im Stande fein wirb, bor Gericht zu erscheinen.

Das Wetter.

Vom Wetterbureau auf bem Mubi= toriumthurm wird für bie nächsten 18 Stunden folgendes Wetter für 311= nois und bie angrengenben Staaten in Musficht geftellt:

Illinois und Indiana: Schon, et= was fälter; warmer heute Abend und morgen; beränderliche Winde.

Mit Ausnahme ber nördlichen Salfte bon Michigan, wo es ichneit, und ben mittleren und unteren Rodn Mountains, wo es regnet, ift bas Bet= ter in allen Staaten icon. Es mar gestern und bente bon 10-20 Grab warmer wie borgestern im unteren Miffiffippi=Thale, im Obio=Thale, in ben oberen Gee-Regionen, ben Reu-England= und ben Mittel=Atlanti= ichen Staaten.

In Chicago ftellt fich ber Thermo meterftand feit unferem legten Berich= te wie folgt: Geftern Abend um 6 Uhr, 46 Grad, Mitternacht 40 Grad, heute Morgen um 6 Uhr 38 Grab, und heute Mittag 41 Grad über Rull.

Soherlegung der Geleife.

Die wichtigfte Ungelegenheit, welche bem Stadtrath beute Abend unterbrei: tet werben wird, ift bie : Ordinang für die Soberlegung ber Geleife ber Bennfplvania Gifenbahn. Die Orbi= nanz wurde vom Korporationsanwalt Balmer unter Mithilfe bes ftabtifchen Expert=Ingenieurs Ellers entworfen. Die Berordnung, welche bie Soberles gung ber Geleife ber genannten Gis fenbahn bon 52. Strafe bis G. Bart Mbe. bestimmt, wird ohne 3weifel bent ftadtrathlichen Romite für Geleife-Erhöhung gur Begutachtung überwiefen werben. .

Satte das Leben fatt.

Der Milchfuhrmann D. C. Relfon hat heute Morgen in feiner Wohnung, Nr. 661 43. Str., Gelbftmord begangen, indem er fich eine Revolbertugel in die linke Schläfe jagte. Er war bereits tobt, als man ihn gegen 7 Uhr in feinem Schlafzimmer auffand. Res ben bem Gelbstmörber lag die Photographie eines jungen Mabchens, und man bermuthet beshalb, bag ein uns glüdliches Liebesverhältnig ber ber= zweifelten That zu Grunde lag. Relfon arbeitete für ben Milchanbler 3. . B. Fifder, beffen Geschäftslotal fic in bem obengenannten Saufe befindet.

Bar es Celbftmord?

Burfe Waterloo, ein befannter Zeitungsmann, gang plötlich gestorben.

Burte Baterlov, Silfs-Lotalrebat-teur bes "Heralb" und ein Bruder bes bekannten Novelliften Stanlen Bater-Ino, ist gestern Abend im Southern Hoiel gang plöglich gestorben. Der Tod soll burch eine übergroße Dosis von "Bromidia", das der Berstorbene angeblich in felbstmörberischer Absicht gu fich genommen hatte, berbeigeführt worden fein. Rurg vor 8 Uhr gestern Abend ließ herr Baterloo einen hotels boten in fein Zimmer tommen und schickte ihn nach einer benachbarten Apothete, um die obengenannte Medizin zu holen. Der Bote that das und wurde bald barauf mit bemfelben Nuftrag gum zweiten Male ausgefandt. Als er gurudtehrte, fand er bie Thur bes Schlafzimmers feft berfchloffen, wahrend von innen ein lautes Röcheln beutlich bernehmbar war. Der Bote benachrichtigte baraufhin ben Geschäftsführer bes hotels, ber bas Rimmer mit Gewalt aufbrechen ließ. Die Befürch tung, bag irgend etwas Entfehliche geschehen sei, sollte sich in vollem Umange bestätigen. herr Waterloo la halbangefleidet, bewußtlos und augen. scheinlich mit bem Tobe ringend, auf bem Bette. Trop fofort angewandter Gegenmittel that der Rrante icon nach wenigen Minuten feinen Iegten Athemgug. Die Leiche murbe nach berMorque von J. Rug an der 22. Str. geschafft

Frau Baterloo ift von bem ploglischen Tobe ihres Gatten noch nicht in Renntnig gefett worden, ba fie felbit gur Beit an einem Herzfehler schwer er-trantt barnieber liegt. Man fürchtet beshalb nicht mit Unrecht, bag bie boje Rachricht ihren Zustand verschlimmer

fonnte. Der Berftorbene war 35 Jahre alt. Er wurde in St. Clair County, Michigan, geboren und hatte fich fcon in früher Jugend bem Journaliftenberufe gewidmet. Bor etwa 15 Jahren tam er nach Chicago, wo er zunächst bei tig mar. Später mar er borübergebenb bei ber "Dailn Rems" beschäftigt, bis er bor einiger Zeit in bie Rebattion bes "Berald" eintrat. Die fterblichen Ueberrefte bes unglüdlichen Mannes fol-Ruhe bestattet werden. Das Motio jum Gelbftmorbe - falls mon bene felben überhaupt als erwiesen ant men barf - ift unbefannt. Rach et. ner anderen Berfion ift herr Baterloo an ben Folgen der Grippe gestorben.

Rächtliche Feuersbrünfte.

Ein Bebaude gang und ein anderes theilweise zerftort.

Feuerwehr wurde heute Morgen in reger Thätigkeit gehalten burch einen Brand, ber furg bor 3 Uhr in tem Schuhwaarenlaben bon B.Frohn Mr. 2526 State Strafe, gum Musbruch gefommen war. Im Anfange fchien es, als ob bas gange Gebaube unrettbar bem Berberben preisgegebe fei, zumal ber giemlich beftig webenbe Mind bie Flommen zu immer erneuten Muth anfachte. Glüdlicher Weife batten fich die Bewohner ber über bem Geschäftslotal befindlichen Gtage, wenn auch unter Zurudlaffung ihrer Sabe, rechtzeitig in Sicherheit bringen tonnen. Bon bem Schuhwaarenlaben aus iprang bas Feuer nach bem benachbarten Leichenbestattungsgeschäft bon 3. Arnbt berüber, beffen reichhals tiges Baarenlager beträchtlichen Schas ben erlitt. Der Gefammtberluft burf te etwa \$2000 betragen. Ueber bie Entstehungsurfache hat bis jur Stunbe nichts Buberläffiges ermittelt wer-

Rach einer fünf Meilen langenFahrt langte in letter Nacht turz vor 12 Uhr tie städtische Feuerwehr in Washington Beights an, wo bas Bebaube Rr. 9721 Wood Str. in Folge ber Schadhaftigfeit eines Schornfteines in Brand gerathen war. Das Gebaube war bon der Familie Bertville bewohnt, welche gerabe Zeit genug befam, um bas nadte Leben zu retten. Das haus wurde vollständig ein Raub ber Flammen und die Feuerwehr hatte Mühe, die angrengenben Bebaube vor ahnlichem Schidfal zu bewahren. Der im Bangen angerichtete Schaben beträgt \$4800.

Lefet das Sonntagsblatt der ,Abendpoff. Arrthumlich verhaftet.

3mei Studenten ber Chicagoer Universität hatten sich heute vor Richter Quinn auf bie Unflage bes unorbentlichen Betragens zu berantworten. Dies felben waren gestern Wbend in einer State Str.-Car auf ber heimfahrt begriffen, mabrend welcher fich amifchen einer Angahl Baffagiere eine regulate Schlägerei entspann. Es bauerte nicht lange, fo war bie Car ber Schanplat wilbefter Aufregung, und Otto Crems und Abolph Johnson, bas find bie Ramen ber beiben Studenten - gogen es bor, bie Car ju berlaffen. In ber allgemeinen Berwirrung wurden fie jeboch bon Poligiften, welche ber Rondi ju Silfe gerufen hatten, verfolgt und festgenommen. Da jedoch bie Beweisaufnahme ihre Uniculb ergab, fo fprach Richter Quinn bie Angeflagien natürlich frei. Die eigentlichen Unrubestifter hatten fich bie Bermirrung gu Rute gemacht und waren beim Gi treffen ber Polizei verschwunden.

Fefte und Bergnügungen.

Mastenball der Chicago Turnge-

meinde.

Alles Schreit nach Reform.

Reformgeschrei bie Luft, mas mohl in

Unbetracht ber Thatfache, bag bie Chi=

cago Turngemeinde ihren "GroßenRe=

form=Breis=Mastenball" bort abhielt,

nicht anders zu erwarten mar. Die Be-

theiligung, ober vielmehr ber Befuch,

Turnerball als außergewöhnlich groß-

feinen eigentlichen Unfang nahm,

herrschte im Ballfaal ein folches Be-

brange, bag ber berühmte Apfel mohl

nicht zu Boben fallen fonnte. In fei=

nen Bemühungen in ber Unftrebung

bon Reform ging bas Urrangements=

Romite bon ber Unficht aus, fo weit

wie möglich von dem stereoippen Cha=

rafter eines Mastenballes abzumei=

chen. Es wurde baber eine Reihe "le=

benbiger Bilber ber Reform" auf ber

Buhne gur Darftellung gebracht, burch

welche bie moberne Reformbewegung

auf allen Bebieten bes öffentlichen Le-

bens verförpert merben follte. Da brü-

ftete fich bie Reform ber Rriegstunft,

ber Frauen=Thatigteit, ber Dufit, ber

Polizei, der Buhne, der Finangen 2c.

Das gange Arrangement mar nach bem

Plan einer Gifenbahn-Bermaltung

entworfen. Der "Reform Lightning

Route Wegweifer" enthielt eine Rarte,

Fahrplane und Buglifte, welche fammt=

lich Bezug auf Die Bortommniffe bes

Abends hatten. Die Romitemitglieder

und ein Jeber trug eine angezundete

Laterne in ber Sand, bon Zeit gu Zeit ben Ruf "All aboard!" ertonen

laffend. Auch hatte man in verschiede=

richtet. Gine berfelben ftellte eine Re-

form-Bierbrauerei bar, bor melder

ein Bilb hing, bas ben mobernen

Brogeg ber Berftellung bon Bier aus

Chemitalien anftatt aus Sopfen und

Malz veranschaulichte. Auch gab es

eine Reform-Beinftube, welche benfel-

Um Mitternacht legte man die Lar=

ben ab, und ein aus fechszehn Rum=

mern beftehendes Tangprogramm wur-

"Rebenfaftes" geigte.

verließ etwa

nen Theilen ber Salle Stationen er=

In der Mordfeite=Turnhalle burch=

Lelegraphische Notizen

Juland.

Beute begann bie lette "Arbeits"= bes 53. Rongreffes.

Unweit Brigantine Beach, N. 3. großer Frachtschooner gestrandet. M. G. Balter, ein betannter Geismann in Terre Haute, Ind., schoß em Anfalle zeitweiligen Wahn= auf seine Gattin und beging bann

Mus New Port wird mitgetheilt, ber 31jährige Schauspieler James Davis aus Bergweiflung barüber, feine alte Mutter in Bofton um gange Sabe gebracht wurde, mahn= ig geworden ift.

- Bu Tron, N. P., ftarb General eph B. Carr, welcher fich im Burrieg auszeichnete, fpater verschiebene atsamter betleibete und eine Retbrit begründete, im Alter von über

Großes Auffehen machte in Lynch= 3. Ba., die Berhaftung von B. G. nmer, bem langjährigen Raffier ber rft National Bant", unter ber Be= loigung, \$23,000 unterfclagen gu

- Nach 33tägigem Kampfe hat bie eatsgesetgebung bon Oregon end= George 2B. McBribe gum Bundes= tor ermählt, als Nachfolger von 30= Dolph, gegen welchen Die Freifil= vartei eine Rampagne geführt hatte. Bride gilt als Rompromißtandidat. - In Blano, 3ll., wurde die Ent= ing gemacht, bag bas Waffer eines brunnens, welcher bon etwa awölf nilien benutt murbe, mit Parifer in vergiftet worden war. Den Berbes Schurfenstreiches hat man nicht ermittelt.

- Rapitan Senry 2B. Somgate, ber ichtigte frühere Direttor bes Betmtes, murbe bon amei ber gegen erhobenen Untlagen ber Unterschla= g und Fälichung freigesprochen. Er iber noch auf 7 weitere Klagepunfte prozeifiren.

In einem Schacht ber Grube ber ent Coal, Fron and Railroad Co." Bratt City, Ala., brach geftern, mah= 20 Buchthäusler in derfelben beftigt maren, eine Feuersbrunft aus, bei gwei Menschen und 18 Maulthie= umtamen.

In Clinton, Ja., ift bas Waa lager der "Lyons Co-operative Ui= lation", welche vor acht Jahren von em Zweigverbande des Arbeiterit= Orbens in's Leben gerufen murbe, 3mangsbanferoit berfallen. Etwa Berfonen verlieren baburch ihre ge= amten Ersparniffe.

- Bu Newton, Ja., wurde 3. R. Minger, ein hervorragender Rauf= nn und früherer Speriff, auf ge= mnifvolle Weise ermordet; wenig= glauben die Meisten an Mord, obil bieMöglichkeit nicht ausgeschloffen eint, baß Zollinger vom Schlage rt, auf ber Strafe nieberstürzte bem Ropf gegen einen Pfosten Die Geschichte verursacht gro-B. U. R." und bem Freimaurer-

ben an. - Max Bermann von Augusta, Rh., uber eines hervorragenden handels= nnes baselbst, beging in Cincinnati loftmord, indem er von einer über Dhio führenben hohen Bahnbrude ang. Er murbe offenbar beim Muf= agen auf bas Gis getöbtet. Erft ibe und Gefahr losgeriffen und an Land beforbert murbe. Man fanb ber Leiche einen Brief an ben Bruber Selbitmorbers.

Anafand.

Die Londoner "Times" läßt fich Biogo, Japan, melben, bag noch japanische Armee mobil gemacht ben foll.

In Montevibeo, Uruguan, hat Banterottt ber italienischen Firma esco & Söhne, mit \$750,000 binblichteiten, große Beforgniffe urfacht.

Bei bem internationalen Schlitts ub-Bettlauf in Chriftiania, Rorjen, gewann ber Sollanber Gben erften, und ber Norweger Frebeen ben zweiten Breis.

Der Oberpräftbent ber Proving preufen, Ubo Graf au Stolberg= ernigerobe, ift bei einer Nachwah ben Rreis Dlegtsalnd=Johan= burg in den Reichstag gewählt wor=

In London ftarb Reb. William eabe Jones, früher ein hervorragen= amerikanischer Abolitionist, wels t in den letten 21 Jahren Paftor Baptistengemeinbe im Londoner adttheil Whitehall war.

- Aus Tanger, Marotto, tommt bie rbe, daß dieStadtMarotto von auf= verischen Stämmen eingenommen geplündert worden fei. Bei ber ahme ber Stadt gab es auf beiben ten viele Tobte.

- Dem frangofischen Ministerrath te ber Landwirthichafts-Minister eau einen Entwurf vor, wonach Ginfuhr ameritanifchen Rinbviehs Franfreich wegen bes Terasfieund ber Lungenfeuche berboten

Immer gahlreicher werben bie te, welche in Deutschland gegen Umfturg-Borlage in Umlauf gefest Giner ber neueften biefer Broe trägt bie nterschrift einer großen of Frauen, welche fich für eine Reber fogialen Berhaltniffe interef-

Die Sanbelstammer bon Maing e beutsche Regierung ersucht, auf Menberung bes ameritanischen udsgefeges hinguwirten, burch es die deutschen Schriftsteller ge=

Gine Depefche aus Ralfutta, Inbejagt, bag ber größte Theil ber Mascat (am Indischen Ozean, ber fipige von Arabien) von auf- men in Form und Ausselben. wie die Belachtel.

ftändischen Beduinen erobert worben ift, zum größten Theil wenigstens; ber Rampf bauert noch immer fort. Dascat ift einer ber beißesten Puntte ber Belt, übrigens ein fehr wichtiger Geehafen.

Der ruffische Bar Nitolaus hat tie Ernennung einer Rommiffion angeordnet, welche jum Undenken an ben verstorbenen Zaren Alexander eine heimath für arbeitsunfahige Schrift= fteller, Runftler und Schaufpieler grunden foll. Befanntlich hatte er erft bor einigen Wochen aus feiner Privatschatulle 50,000Rubel gur Ben= fionirung bon Schriftftellern beftimmt.

Es ift jest in Deutschland auch eine wichtige politische Organisation, welche fich ber Befampfung ber agrariden Bestrebungen widmen will, in der Bilbung begriffen. Diefe Bewegung geht bon den beutschen Sandelstorpo= rationen aus, welche eine sogenannte Mittelftandspartei bes Sandels= und Gewerbestandes schaffen wollen. Um 1. Marg foll in diefer Angelegenheit eine große öffentliche Berfammlung in Ber-Iin stattfinden.

Botalbericht.

Geftrige Brande.

In ber Wohnung bon S. G. Mor= riffon, Rr. 222 Garfield Mbe., entftand geftern Abend burch bas Umfal= len einer brennenden Betroleumlampe ein Teuer, burch bas ein Schaben bon etwa \$150 angerichtet wurde. Der Berluft ift burch Berficherung gededt.

Der Materialwagrenlaben bon John Sanfon, Rr. 2 Sirfch Str., ift gestern Morgen burch eine berberbliche Feuersbrunft bollständig eingeaschert worden. Die Flammen maren in einem hinter bem Geidaftslotal gele= genen 3immer jum Ausbruch getom= men und hatten fich von bort aus mit rafender Schnelligfeit über bas gange Saus perbreitet. Das leicht brennbare Material bot bem gierigen Glemente willtommene Nahrung. Nach einer ungefähren Schätzung beläuft fich der Besammtverluft auf nabezu \$2000. Bon biefer Gumme entfällt ber bet Weitem größte Theil auf bas Mobi= liar und die Waarenvorrathe, mahrend bas Gebäude um \$500 geschädigt mur= be. Die Entstehungsurfache bes Bran= bes ift unbefannt.

Etwa eine Stunde fpater murbe bie Feuerwehr nach dem Saufe Nr. 401 Bobfter Mbe. gerufen, mofelbit in ber gweiten, bon Frau Marh West bewohnten Etage ein Brand jum Musbruch getommen war. Die Flammen tonnten Dant bem energischen Gingreifen ber Lofdmannschfaten in turger Zeit un= ter Rontrolle gebracht merben, fobag nur ein geringfügiger Gchaben ange= richtet wurde. Auch in Diesem Falle hat die Beranlaffung bes Feuers bisher nicht aufgeflart werben fonnen.

Leider entfommen.

Gine im höchften Grabe aufregenbe Szene ereignete fich geftern an ber Desplaines Str., nahe Grand Ave. Es war gegen 2 UhrRachmittags, als brei, augenscheinlich betruntene Burichen, im Alter von 18-20 Jahren, in ei= nem leichten Wagen Die genannte Strafe entlang fuhren, und babei fortwährend aus ihren Revolvern Schiffe in Die Luft abfeuerten. Daß mehrere Rugeln in ein Schaufenster einschlugen und die Scheibe bollftandig gertrummerten, schien den Revolverhelden ein 277 Roben Str. wohnhaft. Beide gere Zeit barnach bemerkte man feis | Hauptvergnügen zu bereiten. Unter gefrorene Leiche, Die mit ungeheurer | ben Baffanten und Bewohnern ber benachbarten Säufer entftand in Folge bes Bombarbements eine nicht geringe Aufregung. Man glaubte, es fei ein ichredliches Berbrechen berüht morben. Das unaufhörliche Schiefen brachte schlieflich einige Poliziften herbei, Die ben Flüchtigen mit allem Gifer nachfetten. Die Aufforderung fich gu ergeben, murbe bon ben rabiaten Burichen mit mehreren Schüffen erwibert, melche gludlicherweise fammilich ins Blaue bineingingen. Leiber gelang es ben Berfolgten, Die im Bofit eines fchnel= Ien Pferbes maren, gludlich gu entfom=

Barter in Saft.

Es ift ber Polizei gelungen, ben farbigen Mordbuben Emanuel Barfer noch am letten Camftag Abend hinter Schloß und Riegel gu bringen. Die Geheimpoligiften Granger und Salen entbedten ben flüchtigen Morber in Sibe Bart und brachten ihn fo= fort nach ber Polizeistation an 22.

Wie in ber "Abendpoft" bom legten Samstag ausführlich berichtet, er= ichok Barter in ber borbergegangenen Nacht aus Giferfucht feine FrauMarh und beren Bruber harry Bonner in ber Wohnung bes Chepaares in bem Saufe Mr. 1810 State Str.

Nach der Diphtheritis

ist das System des Kranken geschwächt, das Körpergewicht verringert, die Lebenskraft fehlt und die Gefahr eines Rückfalles ist stets da. Ein Geaundheit verleihendes kräftigendes Stärkungsmit-tel ist absolut nöthig. Ein solches ist Hood's Sar-saparilla. Es beiebt und bereichert das Blut, zer stört die Krankheitskeime, verleiht den Nerve und Muskein Stärke und allen Organen des Kör-pers natürliche und gesunde Thätigkeit. Auf diese Weise verhindert

HOOD'S Sarsaparilla

die ernsten Folgen, welche ein Anfall von Diphthe-ritis so häufig nach sich zieht und bilft dem Patien-ten wundervoll auf dem Wega zur Gesnudheit. Tausende haben die Verdienste von Hood's varsailla nach ernster Krankheit erkannt. Sie finder

Mabelbahn-Unfall.

Ein Jug der Blue Island Uve.s Dferdebahnivagen.

Drei Perfonen dabei mehr ober weniger ichwer verlett.

Eine andere Kollifion mit verhangnifrollem Uusgang.

Gin bedauerlicher Rabelbahn-Unfall, bei welchem brei Personen mehr ober weniger schwer verlett wurden und Biele in Lebensgefahr geriethen, ereig= nete fich geftern Nachmittag an ber Ede ber Salfted und Weft Ban Buren Strafe. Mehrere Stunden war in folgedeffen ber Strafenbahnvertehr auf der halfted Str.= und Blue 38: land Abe.=Linie bollftantig unterbro= chen, während bie Silfsmannschaften cifrig bamit beschäftigt waren, Die Blodade gu heben. Die Ramen ber bei bem Unfall gu Schaben gefomme= nen Perfonen find:

Frl. Iba Martin, Nr. 277 Roben Str., Berletung bes rechten Beines oberhalb bes Anochels.

Frau Ellen Cronin, 276 Aberdeen Str., Quetichwunden an ber rechien Bufte und hochgradige Rervenerschutterung.

Frl. Margaret Cronin, ihre Toch= ter, leichte Berletzungen am rechten Rnie.

Es war furg nach brei Uhr, als ein Rabelgug ber Salfteb Str.=Linie mit rafender Geschwindigfeit um die Ede ber harrifon und Salfteb Gtr. fuhr. Alle Berfuche bes Greifmagenführers, feinen Bug gum Stillftand gu bringen, waren bergeblich. Die Greifgange hatte fich in bem Rabel festgehadt und war nicht loszufriegen. Der Bug faufte bie Strafe entlang, bis er einen Bunti unterhalb ber Geleife ber Deiropolitan Sochbahn an Congreg St. erreichte. Sier fuhr ein Blue Jeland Abe. Bug langfam bor ihm. Greifmagenführer bes letteren Buges hatte die Fahrgeschwindigfeit berringeri, weil er marten mußte, bis ber Pferbebahnwagen ber 22. Str.=Linie Die Ban Buren Strafe paffirt hatte und aus dem Wege war. Der halfteb Str.-Rabelzug fuhr nun mit voller Bucht in ben bor ihm fahrenben Bug hinein und trieb ihn bormarts.

Bom Beften tam jest gerabe ein Bferbebahnwagen bie Ban Buren Strafe entlang gefahren. 2113 berfelbe die Arcugungs-Geleife ber Rabel= bahn erreicht hatte, fuhr ber vorwärts= geschobene Blue Island Abe.=Bug mit= ten in ihn hinein und mit einem gewaltigen Rud tamen Die fammilichen Büge gum Stillftanb. Jebe ber bei ber Rollifion betheiligten Cars mar mit Paffagieren befett. Cobalb ber erfte leichte Busammenftoß zwischen ben beiben Rabelzugen erfolgt, fingen bie Paffagiere in bem Blue Island Ab.=Bug an, herauszueilen und abzu= fpringen, wobei manche auf ben schmu= gigen Stragendamm gu liegen tamen. Die in ber Car figenden Damen ge= riethen in große Aufregung, aber fei= ner ber herren tummerte fich um fie und in ber allgemeinen Berwirrung überließ man fie ihrem Schidfal. Bei ber Saupttollifion wurde Fraulein Cronin bon ihrem Git ju Boben ge= ichleubert, mabrend ihre Mutter bon der Car heruntersprang und fich durch

ben Fall berlette. In bem Ban Buren Gtr.=Pferbe= bahnwagen fagen u. A. Frl. 3da Martin und Frau Louise Norris, Nr. wurden bon ihren Gigen herunterge= ichleubert, wobei bie Erftgenannte ichwere Berlegungen erlitt, mahrend Frau Morris mit bem blogen Schred bavontam.

Geftern Bormittag gegen 11 Uhr fuhr die Chicago Lawn Str.=Car Nr. 29 in füdlicher Richtung nach Engle= wood gu. Gerabe als bie Car, in welcher fich gehn Baffagiere befanden, Die Rreugung an Der 63. Strafe paffirte, fam ein Frachtzug ber Chicago & Northern Bacificbabn berangefahren. In nächsten Dement flieft Die Loto= motive mit bem Pferbebahnwagen qu= fammen und zwei von ben Baffagie= ren, die natürlich in großer Saft bon ber Car herunterzuspringen suchten, murben berlett. Es find bie Berren Benry Baticher, an ber Gde Reefe St. und Englewood Abe. wohnhaft, und Charles Relly, Turner Ube. und 56. Strafe wohnhaft. Der Erstgenannte trug außer einer Berletung am linten Muge und berichiebene Sautabichur= fungen einen Bruch bes Rafenbeins babon, mabrend Relln außer abnlichen Bunden noch am Ropf und beiben Ur= men berlett murbe. Rondutteur Rhan hatte, in ber Meinung, bag noch Beit genug mar, über bie Beleife gu fabren, bem Pferbebahn-Ruticher Alfred Coats bas Zeichen gum Weiterfahren gegeben. In ber Aufregung verlor ber Ruticher, als er fah, bag ber Bug herantam, bie Rontrolle über feine Bferbe und biefe fingen an, burchzugehen. Die Baffagiere fprangen, wie gefagt, bon ber Car berunter, nur Baticher und Relly waren figen geblieben.

duller von Brhant & Strattons Bufines College, Babajb Abe., erhalten gute Stellungen.

Angefallen und beraubt.

Mit allen Ungeichen einer heftigen Bemuthsaufregung erichien geftern Rachmittag bie in bem Sause Nr. 14 Elbridge Court angestellte farbige Rochin 3ba Williams auf ber Armorh= Polizeiftation und berichtete, bag fie furg gubor bon einem Raffengenoffen angefallen und beraubt worben fei. Der Rerl fei gu ihr gefommen und babe fie um eine Mablgeit gebeten. 2118 fie ihm bas Effen bereitete, fei er ploglich mit einem Deffer in ber Sand auf fie losgesprungen und habe ihr Gewalt anthun wollen. Rur mit Muhe und Roth fei es ihr gelungen, fich freigu= machen, worauf ber Strolch ihr ben golbenen Ring bom Finger geriffen babe und bligfcnell entflohen fei. Deb-

Weft wiederum ben Beweis geliefert, baß feine Mitglieber treu gu einanber halten und burch gemeinfame Interef= fen auf's Engfte mit einanber verbunben find. Das ift nicht gum Benig= ften ber umfichtigen Leitung und bem ernften Streben ber murbigen Brafichwirrte am Samstag Abend lautes bentin, Frau Unna Saafe, gu berban= ten, Die feit nunmehr 8 Jahren unun= terbrochen an ber Spige bes Bereins ftebt. Derfelbe gabit jest ca. 300 Mit= glieber und fann beshalb mit gerech= tem Bertrauen in Die Bufunft bliden. Das Arrangements=Romite beftanb erwies fich felbft für einen beutschen aus ben Damen Marie Beterfon, artig. Die Ballerie war icon fruh am Sophie Troft, Maria Fiebmann, Un-Abend dicht befett, und als bas Fest

na Balib und Anna Podypwinta. Turnverein Dormarts. Mit Stolg und Befriedigung fann ber "Bormaris" auch auf feinen gweiten großen Mastenball gurudbliden, welcher am Samftag Abend in feiner Salle ftattfand und ber fich ju einem außerordentlich amufanten Ubichied bom Bringen Rarneval gestaltete. Gin Sauch echter Faschingsstimmung und urfibeler Gemüthlichfeit burchwehte bieje Abichiedsfeier, und bon ben er= ften Rlangen ber Gröffnungspolonaife bis zu bem tollen Schlufgalopp herrichte in bem großen Ballfaale ein Mastentreiben, fo bunt= und farben= prachtig, wie man es nur bei ben Bor= martslern finden tann. Da waren leichtgeschürzte Shlphiden, große und tleine "Babies", luftig flatternbe Schmetterlinge, benen man es anfeben tonnte, baß fie getommen waren, bie Freuden ber Faschingszeit gründlich ju genießen. Natürlich fehlte es auch an tomischen Masten nicht. Da waren bie "beiben Johns", bie gahlreichen waren als Rondutteure uniformirt, "Topfies", febr realistische "Tramps" und die "hofnarren", welche die tang= luftigen "Glfen" umschwärmten. Gro= Ben Beifall fanben auch die hubschen Mastengruppen, unter benen in erfter Reihe bie "Freiwillige Feuerwehr", bie "Stubentinnen" und ber mobernen "Chineftiche Drache" ju nennen find. Rurg gefagt: bas Mastenfest war ein großer Erfolg. Das Sauptverbienft baran gebührt bor Allem ben Berren bom Arrangements=Romite. beren Namen wir bier folgen laffen:

ben Brogef betreffs ber Berftellung bes E. Betri, S. Hartwig, John Glon, H. Hernig, H. Hormeister, M. Frissch, J. Blat, G. A. Falter, 3. Boos, B. Mandl, G. Pfeiffer, F. be alsbann an den Bug der "Reform Roefter, J. Bierte, Theo. Nidel, J. Route" angefoppelt. Der lette Zug Cobelli, F. Roefter, J. Gebhardt, Eb. h. Pfaff, Ch. Schrimpl

Morgen die Halle. Die Urrangements ber überaus glan= genben und unftreitig bas Greigniß ber Saifon bilbenben Masterabe lagen in ben bewährten Sanden ber folgenben Beamten ber "Reform Route": Mar Stern, Brafibent; 3. Biebel, Gefretar; Eb. Fiedler, Schatzmeifter; Mb. Georg, Gen. Tidet Agt. Direttorium: 3 Benner, C. Durand, J. Glade, M. G Hambrod, L. Rurz, J. Biebel, Ch. Enbers, F. Goeg, Theo. Harz, G. E. Langer, H. T. Carr, Ed. Fiebler, A. Georg, L. D. Robh, J. C. W. Rhode, G. A. Schmidt, Mar Stern.

Sozialer Turnverein. Diefer ftrebfame Berein beranftal= tete am letten Samftag Abend in fei= ner gefchnadvoll beforirten Salle an ber Gde pon Belmont Moe. und Bauling Str. feinen biesjährigen Masten= ball, ber in jeder Sinficht bom Erfolg gefront war. Die Mitglieder und Freunde bes Bereins hatten fich febr ahlreich eingefunden, und es herrschte chon bom frühen Abend an ein bun= tes Leben und Treiben in ber Fefthal= Un allerlei tomischen und ernsten Masten, fowie ungahligen prachtvollen Roftumen herrichte fein Mangel. Much für genugreiche Darftellungen auf ber Bühne hatte bas Arrangementstomite in ausgiebiger Beife Gorge getragen. Go führten 3. B. Die Damenflaffe und bie Attiven einen originellen Fifcher= Reigen auf, Die Turngöglinge erichie= nen als Schornsteinfeger, und bie Mitglieber ber Altersriege gaben eine gelungene Rachahmung ber Bremer Stadimufitanten gum Beften. Das ichone West verlief in ber harmonisch= ften Beife und hat fich um ben Gefammterfolg ohne Zweifel bas aus ben Turnern John Soff, Geo. Baumgarbt, Ch. Stoll, S. Raben, S. Tepe, May Mitlacher, G. Stolge und B. Neubarth bestehende Arrangementeto= mite fehr verbient gemacht.

Cleveland frauene Derein.

Der allbewährte und beliebte Berein ber Rordweftfeite, ber Cleveland Frauer-Berein, hielt am Camftag Abend in Balfhs Salle, Ede Emma und Roble Strafe, feinen fiebenten großen Mastenball ab, ber fich, wie immer, eines guten Befuches gu er= freuen hatte. Für elegante Dasten und Gruppenbarftellungen toaren gro-Be Summen bermenbet worben, fo fante und feffelnbe Mugenweibe gu

M. Sahl.

Liedertafel Dormarts.

In ber neuen Garfielb-Turnhalle an Larrabee Str. feierte ber populare und leiftungsfähige Gesangberein "Lieber= tafel Bormarts" am legten Camftag Abend fein biegjähriges Dastenfeft, bas einen febr erfolgreichen Berlauf nahm. Dort tonnte man eine neue Auflage ber berühmten "MidmanPlai» fance" feben und fich an ben toftlichen Mastenichergen ergoben, bie bei einer folden Gelegenheit nicht fehlen. Much murbe ber japanisch-dinefische Rrieg veranschaulicht, wobei natürlich bie idligaugigen Rrieger ben Rurgeren aogen. Der festlich gefchmudte Saal bot ein mannigfaltiges Bilb bon bubfchen Masten und glangenben Roftumen. Es mar ein herrlicher Unblid, Die bunte Menge im froblichen Reigen fich breben gu feben. Alles berlief in icon= fter Sarmonie, wofür felbftverftanblich bem aus ben Berren Chas. M. Bethte. Baul Boch, Ferd. Pollitt, Rubolf Bohn, Bermann Roehnte, Robert Riebel und henry U. Stubig zusammengesetten Arrangementstomite fein geringes Lob

gebührt. Rheinischer Derein. Ginen flotten Preis-Mastenball hielt ber obige Berein geftern Abend in ber Bisconfin-Salle, Ede bon Larrabee Str. und Wisconfin Str., ab, wogu fich bie fibelen Rheinlanber und beren Freunde in anfehnlicher Bahl eingefunden hatten. Der Saal wimmelte bon bubichen Masten und prachtvollen Roftimen. Acht werthoolle Breife gelangten gur Bertheilung. Un achtem Rarnevals-Ult herrichte fein Mangel. Das Geft nahm einen außerft gemuthlichen und genugreichen Berlauf, mas mohl gum größten Theile auf bie Rechnung ber eifrigen Bemüs hungen bes aus ben herren Rudolph Ende, John Dorn, S. Soppe, F. Ruh-len, Joseph Bons und S. Mohnen beftebenben Urrangements-Romites ju fegen ift.

Badifche Sangerrunde.

In Uhlichs Salle, Gde von Clartund Ringie Str., hatte ber Gefang-berein "Babifche Sangerrunbe" am Samftag Abend einen flotten Dastenball veranftaltet, ber hauptfächlich ben hiefigen Babenfern und beren Freunben eine gunftige Belegenheit bieten follte, fich einmal in acht gemuthlicher bag bem Befucher eine bochft interef- Beife gu amufiren. Diefer 3med murbe benn auch volltommen erreicht: es Theil wurde. Cote Rarnevalsluft tummelte fich ein frobliches Boltden rere Bebeimpoligiften haben bisher und unverwüftliche Beiterfeit waren im Festfaale berum, bas fich an allerlei vergeblich auf ben Thater gefahnbet. bie Beberricher bes Abends. Der Cle- luftigen Mastenscherzen ergogte. Auf Commergarten" an, ber bon bem Blu-

veland Frauen-Berein hat burch biefes | ber Buhne brachten bie Ganger mehrere unterhaltenbe Abenteuer gur Dar= ftellung und verfetten bie Gafte bierburch in eine außerft frohliche Stimmung. 11m bas Gelingen bes Feftes hat fich bas aus ben herren B. Lint, .C. Reichert, F. Schaefer, G. Loreng und John hermann jufammengefette Arrangements=Romite fehr berbient

Plattdeutsche Gilden. en Schönhofens groker Salle, Ede

Milmautee= und Afhland Ave., hat= ten fich gestern bie Plattbeutschen ber Mordwestjeite ein Stellbichein gegeben, um eine große geiftig=gemuthliche Ber= fammlung abzuhalten. Schon am früben Nachmittage tamen die Mitglieber ber berichiebenen Gilben mit Beib und Rind und gahlreichen Freunden in bellen Saufen angezogen, jo bag ber geräumige Saal bald bis auf ben lets= en Plat befett mar. Die Bahl ber Besucher barf auf mindestens 300 Ber= fonen geschätt werben. Durch bas geftrige Fest ift wiederum ber Beweis ge= liefert worben, daß ben Plattbeutschen trop ber "ichlechten Zeiten" noch ein gut Theil Sumor gur Berfügung fteht. Ihr feftes Busammenhalten und ihr muthiges Eintreten für bie Intereffen bes Deutschthums verdienen unum= wundene Anerkennung. Der fnapp bemeffene Raum geftattet leiber nicht, auf bie einzelnen Aufführungen und Leiftungen bes geftrigen Tages naber einzugehen. Es moge beshalb genügen, wenn wir verfichern, daß alle Betheiligten ihr bestes Können in die Bag= schale geworfen hatten und fich ihrer Aufgabe in ber beften Beife entledig= ten. herr Frig Folt bezeichnete in einer gunbenden Unsprache als hauptzweck ber plattbeutschen Gilben bie Bilege ber Muttersprache, Die Forberung fort= schrittlicher Ideen, das Hochhalten bon beutschem Gebrauch und beutscher Sitte, und endlich ein feftes Unterftu= hungsibitem ber Mitalieber unterein= ander. Die Festmusit wurde von bem wohlbekannten Jacob'schen Orchester geliefert. 213 Bertreter ber Großloge, unter beren Aufpizien bas Feft abgehalten wurde, fungirten bie herren Charles Rarbach (Prafibent), 28. Siemers, 3. Rofe, Q. Branbes, Rob. Sirich Frit Folt und Runo Rauert. Das Lotaltomite bestand aus ben folgenben Mitgliebern: Frip Folt, Borfiter; Chrift. Nieffen, Schapmeis fter, Chas. Jartow, Chas. Laube, S. Schomelaun, Fred Rnuth, Q. Qucht, M. Rosenau, S. Beher, E. Rievert, Emma Schleift, A. Platste, P. Nier= ftabt, M. Tobb.

Lady Barrifon Loge.

Gin äußerft flotter Mastenball mur= be am Camftag Abend bon ber "Labn Harrison Loge Nr. 1382, R. & Q. of S." in ber Columbia Salle, Nr. 5322 -5326 State Str., abgehalten. Es berrichte mabrend bes gangen Abends Die echte Rarnevalsstimmung, und unter frohlichem Geplauber, Zangen und närrischem Mummenschang gogen bie Stunden im Fluge babin. Dag trobbem bie Grengen bes Erlaubten niemals überschritten murben, ift por Allem bem Arrangementstomite au berbanten, bas aus ben folgenben Mitgliedern beftanb: Muguft Goeldner, Otto Magerftedt, Frau Willms, Frau Plehm und Frau Tilg. Ungweifelhaft wird bie ichone Feier allen Theilnehmern noch lange in freundlicher Grinnerung bleiben.

Schiller Liedertafel. Bu einem außgrorbentlich glangenben

Feste gestaltete sich ber große Dasten= ball, ben bie Schiller-Liebertafel am Samftag Abend in Schoenhofens grofer Salle, Ede Milmautee und Mihland Mbe., veranftaltet hatte. Wie in frühern Jahren jo waren auch biesmal alle nur bentbaren Bortehrungen ge= troffen worben, um bem Pringen Rarnebal einen murbigen Empfang gu be= reiten. Die Dehrgahl ber Dasten zeugte bon bortrefflichem Gefchmad und bon reicher Erfindungsgabe ihrer Trager. Da maren Rational= und Bhantafie-Roftume aller Zeitalter und Bonen bertreten. Mus ben gablreichen Ueberraschungen tonnte man erseben, baß bie Mitglieber bes Arrangements-Romites mit Luft und Liebe an die Ur= beit gegangen waren und weber Beit nech Duihe gefpart hatten. herr Chas. Richter, ber feit bem September vorigen Jahres als Bermalter bes Saufes fungirt und felbft Mitglieb ber Liebertafel ift, bat es in meifterhafter Beife berftanben, bie Salle gu einer ber popularften in ber Stadt gu-machen. Gine gang besondere Ueberraschung war ben Festgaften burch ble Errichtung eines Courthauses" bereitet worden, in bem foldeBersonen, die den weiblichen Das= ten etwas zu eifrig nachgestellt batten, in ben Chestand hineinspedirt murben. Das Richteramt wurde bon ben. henry G. Martens ausgeübt. Bar bie Biviltrauung beenbet, bann bollgog ber Bfarrer" John Scherf in einem anftogenben Bimmer bie firchliche Trauung. Bon bort aus trat bas neuberbunbene Paar bie hochzeitsreife nach "Williams

menhandler Brafch glied bes Bereins - auf's Bra ite unentgeltlich mit Blumen und Detorationen ausgeschmudt mar. bier murben treffliche importirte Meine bon Ch M. Bahn jum Bertauf angeboten. Daß Die Befucher unter Diefen Umftanben balb in die heiterfte Stimmung perfett murben, ift felbitberftanblich, gumal auch einige bubiche Befangsportrage bon ben Gangern bes Bereins unter Leitung bes Dirigenten, herrn Brofeffor Ludwig Rauch, gum Gebor ge= bracht murben. Dem Arrangements Romite, bas fich feiner Aufgabe mit jo vielem Geschid entlebigt hatte, gebührt bie bolle Unertennung aller Festgafte. Es bestand aus ben herren Charles Richter, henry Raebing, August Sar= loff, Reinhardt Rojchel und Al. Gberle.

Court Steuben 270. 95, 3. 0. f. In Schoenhofens fleiner Salle, Ede Milwautee und Afhland Abe., hatte am Samftag bie "Court Steuben Rr. 95, 3.D.F.", eine Abend-Unterhaltung veranftaltet, an bie fich ein Ball anschloß. Die Freunde ber Loge, ihre Mitglieder und beren Familien hatten fich in großer Bahl gu ber Feier eingefunben, fo bag ber Gaal faft bis auf ben letten Plat gefüllt mar. Das intereffante Brogramm bot eine reiche Fülle bon mufifalifchen Bortragen und allerlei tomifchen Aufführungen, Die vielen Beifall fanben. Bis gum frühen Morgen bauerte bas frobliche Treiben, und mit lebhaftem Bebauern murbe es empfunden, als endlich bie Mufiter ben "Rehraus" fpielten. Die Urrangements lagen in ben Sanben ber herren Georg Stabelmann, John Sanber, Guftab hagner, Frant Schiller, Charles Bilte, William Olben= burger, Frig Bering, Fred Mueller und Frant Buchmann.

Mus dem Rorporations.Burcan.

Bon bem hiefigen Korporations-Bureau werben für lette Woche, abschlie= Bend mit Freitag, Die folgenben Beichaftsgrundungen gemeldet: Bahl ber Intorporationen 275, angelegtes Rapital \$43,099,675. Das Gesammifa= pital vertheilt fich wie folgt: Raufmannifche und Fabrifunternehmungen 156, mit \$11,739,375; Privatbanten und andere Finanginftitute 2, mit \$20,000; Rationalbanten (bis 13. Februar) 1, mit \$50,000; Schmel3= und Suttenwerte für Golb, Gilber und andere Ebelmetalle 18, mit \$12,= 538,000; Rohlen= und Gifengruben 3, mit \$355,000; Beleuchtungs= und Transport-Unlagen 9, mit \$5,612,= 500; Bambereine 6, mit \$6,720,000; Bemäfferungsgefellichaften 3, mit \$6500: verschiebene Unternehmungen 77, mit \$6,058,300.

Der Echlugftein Des Bogens

bem Gebaude ber Gefundheit ift Rraft, worunter nicht nur mustulofe Energie ju berfteben ift, jona bern auch Aftivität ber verichiebenen forperlichen . Funftionen, wie Berbauung, Absonderung ber Galle, Die Thatigfeit ber Gingemeibe und bie Blut-Birtula= tion. Richts tragt wirfjamer und grundlicher ju der bereinigten Birtfamfeit biefer Funftionen bei als bas berühmte tonifche und regulirenbe Dittel So ftetter's Magenbitters. Das Refultat beffen Ge-brauchs ift ein ichneller Gewinn an Starte, famie auch bas angenehme Bewustfein, bas bie Lebensbes bingungen gefraftigt werben-bas man einen Bors rath bon Lebenstraft eingelegt gegen die unbermeibn lichen Folgen boben Alters für bas Spftem. Der ftatenen Geinfluh des Stitters met es nie einem Schutmittel gegen Malaria, Rheumatismus und Riecenteiben, burch feinen Gebrunch werben Appetit und Echaf geforbert und bak Spftem gegen bie Einwirfungen von Kalte und Feuchtigleit gejöcht.

Brieffaften.

B. G. — Das Frobnleichnamsfeft findet immer am zweiten Donnerstag nach Bfingsen fatt, wur in frankreich und Eliche-Cotbringen bat man es in neuerer Zeit auf ben barouffelgenben Sonntag bers logt. Ch dies im Jahre 1868 gerade ber 12. Juni war, fomen wir nicht jagen. I b. b. - Der goll auf Bollenftoffe beträgt bon 15-50 Projent bes Bertbes, je nach ber Qualitat ber Baare. firt. Clara G. - Legen Sie Ihre Martens fammlung Gern 3. A. Bierce, 191 Clart Str., bor. Berielbe wied Ihnen fagen, ob bie Cammlung etwas werth ift und wiewiel.

Ch. B. — Die Lieferung von Roblen bat icon eit langer als eine Boche aufgebort. R. Ed. - Der balbe Doffar bom 3abre 1833 barf, falls er mebr als 50 Cents werth fein foll, weder Reifipisen rechts und linds von der Abercs-jabl und feine Strablen um ben Abler haben, M. R. — 1) Rein, wenn Gie unter bem Beimfätt-Beien Jand erwerben, miffen Gie felbft barauf wod-en und baffelbe bearbeiten. Selbftwerftanbitch ichliehr fes nicht aus, bah Sie fich Arbeiter balten fonnen.) Mehr wie 160 Ader fonnen Gie nicht befommen, lie Untwort auf die britte Frage ift im Borftebeusen enthalten. r. M. W. - Gin berartiger tonfularifcher Aussfoftet in ber Regel \$2.

3. R. — Taburch, daß Sie durch eine offene Botfarte gemadnt worden find, ift Ihre Schuld feis nestings guttitt, aber Sie tonnen den Mahner wes gen Misbrauch der Post vertlagen. gen zeisvaus ver Boll verlagen.

D. S. — Da Sie am D. Februar geboren find, so baben Sie eigentlich nur alle vier Jahre einen wirflichen Geburtstag. Doch da Jonen aber viel dar ein zu liegen icheint, sich jede Jahr ben Tag Ihrer Geburt zu Ausse machen zu Ennen, so wirder ist Aben rathen, immer den letten Aug de Momath Februar desse zu bestämmten.

K. L. - Ihre Franze in in in der Aussache dem F. R. - Ihre Frage ift in ber Musgabe wom Samftag beantwortet worden.

Martiberidi.

Chicago, ben 23. Februar 1896. Breife gelten nur für ben Grobbanbel

Gemüfe. mute.
Robl, \$1.00-\$5.00 per Dundert.
Ederie, 15c-25e per Dungenb.
Rartoffeln, 55c-57c per Buibel.
Zwiebeln, \$1.50-\$2.00 per Barel,
Yoeiße Müben, 18c-20e per Buibel.
Mahrtüben, 75c-90e per Fab. Beidladtetes BeilageL Subner, 85c-9e per Bfund. Trutbubner, 10fc per Bfund, Enten, 9c-10c per Bfund, Ganje, 8jc-9c per Pfund.

Maffard-Eufen, \$3.75-\$4.00 per Dugend. Rleine Guten, \$1.50-\$1.75 per Dugend. Schnopfen, \$1.25 per Dugend. Kaninchen, 80c-90c per Dugend.

Butter. Bahmbutter, 29je per Bfunb. Chebdar, 9c-Die ber Pfund. Limburger, 7fc-Be per Binnd. Schweizer, 10e per Bfund.

Briide Gier, De per Dubenb.

Mepfel, \$1.50-\$1.00 per Barrel. Bitronen, \$2.00 -\$2.75 per Rift Crangen, \$3.25-\$1.00 per Rifte. Sommer. Metsen.

91r. 3. 32-50r: 9/r. 4. 45-50r Binter . Beigen. Rr. 3 roth, 51je; Rr. 4 roth, 4930 Rr. 2 bart, 57c; Rr. 3 hart, 53c-

M a i s. Nr. 2 gelb, 42c-43fe; Rr. 3 gelb, 41c-41fe Roggen. Ar. 2, 52-534c.

Rr. 2 meit, 31e-39je; Rr. 3 meit, 31c-31je.

Abendvoft.

Ericeint taglich, ausgenommen Conntags. fausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. "Abenbpoft"=Gebaube 203 Fifth Ave Swiften Monroe und Abams Str.

CHICAGO. Telebhon Ro.,1498 und 4048.

Durd unfere Trager frei in's Saus geliefert Schrlid, im Boraus bezahlt, in ben Ber.

Bubenhaft.

Weil ber Prafibent Cleveland als Atwofat u. A. auch ben Bantbefiger Pierrepont Morgan zu feinen Runden zähite, und weil Letterer jett zu bem Synditate gehört, welches die neue Un= leihe untergebracht hat, fo foll ber Beweis erbracht fein, daß der Prasident ein Bauner ift! Die Leute, Die Dieje merfwürdige Schluffolgerung gieben, murden fich mahrscheinlich bitter be= ichweren, wenn man fie auf folche fa= benfcheinige Grunde bin als Spigbuben brandmarten wollte. Sie wurden agen, daß felbft weite ftarfere "Ber= bachtsgründe" die Berurtheilung eines Mannes nicht rechtfertigen follten, ber auf eine lange ehrenhafte Laufbahn ber= weisen tann. Der hochfte Beamte ber Ber. Staaten aber hat natürlich feinen Unspruch auf eine gerechte Beurthei= lung feiner handlungsweise und feiner Bemegarunbe.

Db bas Syndifat an ben neuen "Coin"=Bonds jo viel berbienen wird, wie gerade biejenigen Leute behaupten, Die bom Finanggeschäft nichts berfteben. bahingestellt bleiben. Gehr ge=

te Borfianer berfichern, baf Die Berpflichtung, Die Goldreferbe ber Ber. Staaten unter allen Umftanben aufrecht zu erhalten und ben Goldabfluß nach Europa gu berhindern, ben Berren Belmont und Morgan bedeutend mehr toften wird, als man nach ihren erften Erfolgen alauben follte. Die

"Ainternehmer" ber unmittelbar borber= gehenden Unleibe follten bekanntlich auch Millionen eingestedt haben, haben aber thatfächlich Gelb verloren. Doch ift es, wie gefagt, von untergeordneter Bedeutung, ob das Synditat viel, we= nig ober nichts verdient. Die Saupt= fache ift, bag es überhaupt feine "Coin"= Bonds mit 33 Prozent Binfen hatte bertaufen tonnen, wenn die Buniche Grober Clevelands maggebend gemefen maren. Wie allgemein befannt, wollte ber Prafibent nur breiprozentige Schuldicheine ausgeben, nachbem ber Rongreß sich geweigert hatte, Die Er= laubniß zu einer boltsthumli = ch en Unleihe zu ertheilen. Er bestand beshalb bem Synditate gegenüber auf einer gehntägigen Frift und ersuchte ben Rongreß bringend, biefelbe gu benügen, um die Regierung in ben Stanb au fegen, Golb-Bonds ausgeben gu tonnen. Der Rongreß weigerte fich, diefer Empfehlung Folge gu lei=

und 3 wang ben Prafibenten, 33 ent Zinsen zuzugestehen. Ift also rafibent an bem "fcwinbelhaften" Binsfuße schuld, ober bie Bande ber Silberichwindler, welche fich nicht ber= pflichten wollte, ein Goldbarleben auch in Gold gurudgugahlen? Die Beant= mortung Diefer Frage tann allen an= ftanbig bentenben Burgern getroft über= laffen werben.

Die ber Brafibent und wie bie Mehr heit bes Rongreffes fich in biefer gan= gen Ungelegenheit bon Unfang bis gu Ende benommen hat, ift fo befannt, bak alle Versuche zur Fälschung der That= fachen fehlichlagen muffen. - Barelle= beland weniger fest gewesen, jo hatten bie Gilberichwindler ihre Drohung, bas Land auf Die 46 Cents Dollarwährung heruntergubruden, ohne Zweifel gur Musführung gebracht. Wochenlang freuten fie fich über Die Berlegenheis ten bes Schakamtes und fprachen bie Soffnung aus, daß basfelbe fehr balb außer Stande fein werbe, bie Gold= gahlungen aufrecht zu erhalten. Dur weil fie fchmählich unterlegen find, ma= chen fie jest ihrer Buth in Schimpfe= reien Luft. Gie benehmen fich wie ge= prügelte Gaffenbuben.

Heberall Rothftand.

Warum bie Landwirthe, Farmer, inger ober Bauern in allen gan= en ber Erbe nicht schon längst ber= hungert find, ift nach ben Befegen ber Arithmetit sowohl wie ber Naturmij= Tenschaft schwer zu erklären. Seit vie= Ien Jahren hört man icon, bag fie mit Berluft arbeiten. Bahrend bie Farmer in ben Ber. Staaten menig= Stens ein gutes Jahr hatten, in welchem fie eine ungewöhnlich reiche Ern= te gu außerorbentlich hobem Breife ber= taufen konnten, find bie Landwirthe aller anderen Länder feit mindeftens einem Jahrzehnt nicht mehr bom Gliid bagunftigt worden. Tropbem fie nicht Beringfte gum Bufegen hatten, ba= ben fie boch jedes Jahr gufegen muffen. Es fragt fich bemnach, wie fie es ei= gentlich fertig gebracht haben, bon nichts noch etwas abzuziehen, und wie fie überhaupt sich selbst und ihre ge= wöhnlich recht zahlreiche Familie haben am Leben erhalten fonnen.

Wenn in ben Städten "ichlechte aus Pittsburg, bem hauptquartier bes Beiten" eintreten, fo find nach bochftens brei Monaten icon viele Taufenbe in ber außerften Roth und Bedrangnif. Die Landbebolterung bagegen fann anscheinenb bon ber Luft leben. Durch Statistit wird fogar bewiefen, baß Tallen biefen mageren Jahren bie Biebbeftande fich gehoben, bie berbef= ferten Mafchinen allgemein Gingang gefunden und felbft bie Luruseinrich= tungen ber ftabtischen Saufer ben Meg auf's Land eingeschlagen haben. Mittel=Guropa find bie alten Lehmbütten, in ben Ber. Staaten bie Blochäuser so gut wie berschwunden. gedielte Fußboden trifft man boch= let's noch bei Regern und Zigeunern laufen die Rinder im Sommer nicht dung! sofern sie gut und menschen mung abzuhalten, benn er hat ge- und Mannschaften der Flotte an Land,

mehr nadt umher, und bie "ibyllischen" Buftanbe, welche bie Dichter und Maler fo febr berhetrlicht haben, gehoren ber Bergangenheit an.

Die lauteften Rlagen ifher ben Rothfinnd ber Landwirthichaft bort man bon ben beutschen Großgrundbesigern und den ameritanischen Beigen- und Baumwoll-Farmern. Erftere befonders bestürmen bie Regierung um allerlei Schutzmagregeln, bie fammtlich auf eine fünftliche Bertheuerung bon Brot und Fleisch binauslaufen murben. Lettere schwärmen für bie "freie Gilber= pragung", bon ber fie fich bie Erlöfung aus allen Uebeln berfprechen. Wenn aber ber beutsche Landebelmann fo le= ben follte, wie feine angeblich gang glücklichen Borfahren zu Unfang bie= fes Sahrhunberts, ober wenn ber ame= rifanische Farmer gu ben iconen Bionierzeiten gurudtebren mußte, 10 würde wahrscheinlich eine Revolution ausbrechen.

Gebiet streitig machen, fo follen bie aus

bem felbstmorberischen Mitbewerb er=

wachsenden Berlufte burch neue

Staatszuschüffe ausgeglichen werben.

Es find gang ungeheuerliche Rapita=

derinduftrie gestedt worden, bie fich

nicht mehr verzinsen, und bie man boch

nicht verloren geben will. Für bte

follen bie Steuerzahler gu bugen ha=

pflanzer haben gleichfalls ihren Noth=

tand bem Rongreffe geflagt. Gin Un=

tersuchungsausichuß bes Bundessena=

tes hat foeben berichtet, daß fie ihre

Produttionstoften nicht mehr beden

fonnen und am Rande bes Abgrundes

fteben. Da fie jedoch die hoffnung auf

ofortige Regierungshilfe auf=

gegeben haben, so find sie zu dem Ent=

chlusse gelangt, "vorläufig" noch etwas

anberes angubauen, als Baumwolle,

und ben Unterhalt für ihre Arbeiter

und ihr Bieh bem eigenen Boben ab=

zugewinnen, ftatt Rorn und Fleisch

aus bem Norden zu beziehen. Es ift

fehr mahricheinlich, daß fie biefen Ent=

schluß nicht zu bereuen haben wer=

Auf alle Falle wird bie gute alte

Beit nie wieberkehren. Es mare bes=

halb bernünftiger, wenn bie berichiebe=

nen Bebolferungstlaffen ihr Jammern

und Wehtlagen aufgeben und fich ber

thatfächlichen Errungenschaften unferer

Beit gebührend freuen murben. Die

Welt ift lediglich zu fehr verwöhnt.

Col. Congers zwei Geelen.

Brei Seelen wohnen, ach, in mei-

ner Bruft", tann mit Fug und Recht

ber Ohioer Polititer Col. 21. 2. Con=

Gemiffens Folge leiftenb, im bergange=

nen Berbft - wie feiner Beit gemelbet

murbe - gegen ben DicRinlenismus

erflärt, ift aber in ber letten Babl=

nachbem ber neue Spiegelglas-Truft,

Oberft mar, auftande gefommen war,

gu ber Ueberzeugung gefommen waren,

nicht nur Die Reduttion bon 30 Bro-

gar nicht stattfand — aushalten, fon=

bern auch ben Breis ameritanischen

Spiegelglafes für Die Ronfumenten um

40 Prozent herabsehen gu fon=

nen. "Das wollen fie erreichen burch

bie Ginführung befferer Mafchinerie

und burch Bereinigung." Beiter fagte

herr Conger: "Die Spiegelglas-Fa=

britanten tommen jammtlich unter ein

Doch, um bie Musgaben gu berringern.

Und wenn bas, wie ich glaube, zu einer

Berabfegung ber Bertaufspreise um 40

Brogent führen und boch die Arbeits=

löhne auf ihrer jegigen Sohe belaffen

follte, bann febe ich nicht ein, wie ir=

gend Jemand Urfache gur Rlagefüh=

Es beflagte fich auch Niemanb, im

Gegentheil, man war gerührt ob ber

menfchenfreundlichen Ubfichten bes bra=

ben Oberft Conger und ber mit ibm

perbunbeten Spiegelglas-Fabritanten

und fah mit freudigen Erwartungen

Fabrit auf Fabrit fich bem Spiegel-

glas-Truft anschliegen. Geitbem ift

nun aber eine merfmurbige Menberung

eingetreten. Die gute, menichen-

freundliche Geele im Bufen bes tapfe=

ren Oberft ift offenbar im Rampf mit

feiner zweiten, ichwargen Geele unter=

legen, bean bor ein paar Tagen fam

neuen Trufts, ein furger, fachlicher Be-

richt, ber nach Mufgahlung ber gur Ber=

bindung gehörenden Fabriten und an-

berer Gingelheiten beireffs bes Trufts.

folgenbe furge und bunbige Anfunbi=

gung enthielt: "Die Breife werben fo=

fort um 10 Prozent über bie jest gel-

Gine Berabfegung ber Breife um 40

Brogent mar beriprochen morben, und

ein Beraufichrauben um 10 Progent

finbet ftatt - bas ift boch ein giemlich

bebeutenber Unterschied. Die Erffarung

hierfür ift leicht gu finden. Roch beute,

wie bor mehr als achtzehnhundert Jah=

ren follten alle guten und menfchen-

freundlichen Menichen ftets inbrunftig

tenden Raten erhöht werben."

rung haben fonnte?"

icheinend "amei Geelen".

Er hatte fich, ben Regungen feines

Die

amerifanischen Baumwolle=

in die fünstlich aufgepäppelte Bu=

Was dabei heraustommt, wenn "ber feges. Staat" ben Landwirthen hilft, zeigt Nachbem somit alle leiftungsfähigen u. A. die Geschichte ber Zuderprämien. Deutschland, Desterreich, Frankreich und Belgien "ermunterten" die Zuder-Spiegelglas-Fabriten bes Lanbes unter einen hut gebracht worben waren, trat ber Versucher an herrn Conger rüben-Industrie so lange, bis sie in ih= und Genoffen heran und fpiegelte ih= rem eigenen Fett zu erstiden brohte. nen bor, welch' schone Profitchen fie Jest find alle biefe Lander gezwunjest einheimfen tonnten, und - fiebe gen, sich nach ausländischen Märkten für ihren überschüffigen Buder umgu= sehen, und ba fie sich gegenseitig bas

ihre

Bill

- fie erlagen ber Berfuchung! Es ift gu bedauern, bag bie gute, menfchenfreundliche Geele bes braven Dberften immer unterliegt, wenn's jum Rlappen fommt, aber es ift unrecht, ihm Falfchheit vorzuwerfen und gu behaupten, er habe nur geflunkert, als er eine Preisermäßigung in Aussicht ftellte, um ben einzelnen Fabritanten bor ber brobenden Konfurreng bange gu machen und fie gum Beitritt gu ber= leiten. Wenn bas fo mare, bann batte Ueberspetulation ber Großgrundbefiber | er ja schändlich gelogen, aber ein Lüg= ner ift herr Conger nicht, sonbern er ift ein tapferer Oberft, ein "befter Bürger" und ein leuchtendes Mitglied ber "Bartei ber moralischen 3been." Er hat eben zwei Seelen und feine qute Seele ift leiber fehr fcmachlich ausge= fallen. Das ift ein Unglud, für bas er nichts tann, bas aber freilich gum Schaben wird für bie, fo feinen Bor= ten trauen.

freundlich bleiben mollen. Das thaten

aber Dberft Conger und Genoffen nicht,

als die Tarifvorlage im Senate bera=

then wurde, fonbern fie öffneten ber

Versuchung Thur und Thor, indem fie

bas Finangtomite bes Genates burch

Bu ftreichen und einen Boll angufegen,

ber bem McRinlen'ichen ziemlich gleich

fam. Diefer beträgt nicht weniger als.

1743 Prozent auf Spiegelglas bon ber

Große bon 2 Jug bei 5 Jug und ba-

güber, und 971 Prozent für fleinere

Scheiben. Gelbft nach ben hohen aus-

länbischen Preisen von bor zwei Sah=

ren berechnet, ftellt fich ber neue Boll

auf 122 bezw. 873 Prozent, und wenn

man bie feither ftattgefundene bebeu=

tenbe Preisermäßigung in Betracht

gieht, find, nach bem Berthzoll berech=

net, die jegigen Bollfage nabezu eben=

fo hoch, wie die des McRinlen-Zollge=

porgesehene Bollermäßigung

Gegen die Titelheirathen.

Der New Yorker Paftor Mabifon C. Beters hielt geftern in feiner Rirche in ber Subson Metropole eine auffehenerregenbe Prebigt. Zum Thema hatte er fich ben Ruin Simfons burch bie verrätherische Delila genommen. Er nannte biefe Bereinigung eine "inter= nationale Che" und erflarte, fie hatte als solche zu nichts Gutem führen ton= nen. Siervon ausgehend, wendete er fich mit scharfen Worten gegen bie be= vorstehende Berbindung einer Tochter bes berftorbenen San Gould mit einem frangofischen Grafen und gegen bie Ti= tellucht ber Ameritaner überhaupt. Die Muslaffungen bes Beiftlichen find in mehr als einer Hinsicht interessant und mögen beshalb in ber hauptsache hier Blat finden. "Der Wohlstand Diefer Nation", fagte ber Prediger, "liegt in ben Sanden Beniger, und Diefe Beni= gen verheirathen ihre Töchter an ablige Dummfopfe. Das ift Die erfolgreichfte Art und Weise, Die Nation arm gu maden. Gine heirath um bes Gelbes ober Titels willen ift eine Erniedrigung in ben Schmug. Die meiften Manner bei= rathen aus Liebe, bie toniglichen tampagne fest für die republitanischen Schufte bagegen immer um Gelo. Man weiß nichts bon einer interna= Ranbidaten eingetreten und hat, fei= nem politifden Bafallenthum getreu, | tionalen Beirath, bei ber leere Titel ge ber Partei ber McRinlengolle mader gen Gelb verhandelt murben, bie nicht Rnappendienfte geleiftet. Dberft Conunglücklich endete. Doch aber fpielen ger ift aber nicht nur Ohioer Politifer, ehrgeizige Bater und Mutter und herg= sondern Indianaer Spiegelglasfabri= lofe Tochter fort und fort basfelbe un= fant, und auch als folder befigt er an= | gludliche Spiel. 3mei Millionen für ei= nen Titel! Die außerliche gesetliche Form mag in folch einem Falle Die Um 3. Diefes Monats, unmittelbar Lippen ber Rritit berichließen, aber ei= ne Beirath ift bas nicht. Da bie lleber= beffen Saupt-Befürworter ber brabe tragung ber \$2,000,000 auf ben Gra= fen bon beffen gutem Betragen abhan= erflärte Letterer, baf Die Fabrifanten gig gemacht wurde, ist es nicht wahrscheinlich, bag bas Gelb je feinen Weg gent in ben Bollraten - Die übrigens | aus ben Sanden ber Bould'ichen Fa-

milie finden wird. "Die rein geschäftlicheAuffaffung ber Che ift fo allgemein geworben, bag ich mich nicht munbern murbe, wenn bem= nachft Breisliften für ben Beiraths= martt veröffentlicht werben murben, gerabeso wie man heutzutage ben Stand ber Berthpapiere regelmäßig befannt gibt. Statt eine geheiligte Ber= bindung Gleichgeftellter, ein freies und frobes Aufgeben bes eigenen Gelbft gu fein, wird bie Ghe mehr und mehr fo gemein und anftogig, bag wir ichau= bern, wenn wir ernfter barüber nach-

benten. "Wir berachten ben Mann, ber eine Beftechung annimmt und fteden ihn in Straflingefleibung. Bas follen wir aber bon Diefen titelftolgen Abenteu= rern fagen, bie fich ber bochften ameri= fanifchen Bieterin für Die Ghe anbie= ten? Bas follen wir bon ben jungen Frauen fagen, Die alles, was ebel und rein und amerifanisch ift, gur Seite werfen und fich bertau-fen, um als willige Opfer auf ben Altaren europäischer Berberbt= bargebracht zu werben? rühmen uns, bemofratisch zu heit In Bahrheit aber find wir bie fein. großthuerifchften und ftlavifchften Unbeter bon Rang und Titeln bon allen

Nationen ber Belt." In biefer Beife fprach Baftor Beters noch eine Beile fort, und als er geenbet hatte, mar bie Aufregung unter benhorern fo groß, bag man faum ben Schluß bes Gottesbienftes ermarten tonnte. Bas hat nun aber ber Prebiger mit feiner Philosophie bemar, foweit bie Thatfachen in Betracht tommen, fcon langft befannt, wenn es auch bisher noch nicht an foldem Orte und in folch' - brutaler Beife ausgeführt wurbe, und ber Beiftliche fann ebenfowenig emvarten, die beporftebenbe Caftellane-Goulb'iche Beirath baburch zu vereiteln als er hof-fen fann, andere bon einer nachab-

schimpft, ohne gu überzeugen, große Beschränttheit bewiesen.

Er entpuppt fich als ber "Amerita-

ner" reinften Waffers, b. h. als ber Umeritaner, ber feinen Gott hat neben Ginanzionite des bewegen lies rin, wenn eine reiche ameritantique et Mgenten dazu bewegen lies rin, wenn eine reiche ameritantique et die in der Wilsons bin einen Dummtopf zum Manne tem Geld. Er findet fein Unrecht ba= nimmt, fo lange er nur reich und Umerifaner" ift. Das ift für ihn eine mo= ralifche Che, wenn aber ein Madchen, bas überreich mit Glüdsgütern gefeg= net ift, barauf bergichtet, beren noch mehr anhäufen zu wollen, und bafür ben Mann beirathet, ber ihr gufpricht burch feine weltmannische Bewandt= heit, burch feine forperlichen Fertig= teiten und burch bie Stellung, Die er ihr, - wenn auch nur burch feinen Ramen - in ben höfischen Rreifen Europas gibt, bann fagt er, "fie mirft gur Geite alles, mas ebel, rein und ameritanifch" ift. Man braucht noch nicht ben Titelheirathen bas Bort reben zu wollen ober bie Titelfucht ber Umerifaner für gut gu befinden, um zuzugeben, daß Umftanbe eintreten fonnen, die eine folche Beirath wie bie bevorftehende entschulbbar machen zu tonnen. Richt alle Sproffen europai= fcher Abelsgeschlechter find berfommen. wie Reb. Beters angunehmen icheint: im Gegentheil die meiften wohl fonnen fich unferen "obern Behntaufend" bezüglich ber Moral getroft an bie Geite ftellen und fie werben fie weit übertreffen in Bezug auf Lebens= art und Lebensgewandtheit. Man hulbigt auch bruben bem Gelbe, aber man thut bas gumeist in berbedter Beife, unter einem fchonen Mantel höfischer Gitte. Das ift das Produtt Jahrhunderte alter Rultur, bas fehlt unferen nur gelb= ftolgen Umeritanern, und bas ift es, wofür bie Ameritanerin ihr Belb bergibt, bas fie jonft taum ju ihrem ber= fonlichen Bortheil zu verwenden weiß. Es ift ein ehrlicher Sandel, in bem ber eine Theil in ber Regel nicht mehr gibt, ale ber andere. Allau biel Geift, Ghelfinn und Reinheit hat bie Amerikanerin icon nicht zu berlieren, bie fich einen Gatten tauft, und mas fpegifisch ame= rifanisch ift ober fein foll, bas bemo= tratische Denten, bas bleibt ben Umeri= fanera fowiejo faft immer nur fo lange als fie nicht bie Belegenheit haben, an= bers benten und handeln zu können.

Bei Lichte besehen, war die Predigt bes Reb. Beters ein brutaler Ungriff auf Dinge, die ihn nichts angeben, uno fie war ebenso zwedlos wie brutal. Aber ben 3med, ben ber Beiftliche ba= bei hatte, hat feine Predigt boch wohl erfüllt - fie war "fenfationell" und hat ben Ramen bes Giferers in New Port in aller Leute Mund gebracht. Das ift ja boch ber Hauptzwed ber fin de siècle Rangelreben, und für eine solme war die jungste Leiftung bes Reb. Peters thpifch.

Mus Bei-Bai-Bai.

Die "Roln. 3tg." entnimmt einem Privatbriefe eines europäischen Offiziers aus Wei-Bai-Wei bom 14. Dezember folgendes:

Bis jest ift uns noch die dirette Berührung mit dem Glend des Rrieges eripart geblieben, aber nicht beifen Gr= wartung manchmal für Tage und Stunden. Die Japaner haben für jest den Gedanten eines Angriffs auf Wei-Sai-Wei aufgegeben. Gie fteben in Schau-Bai-Ruan und bersuchen durch die Menschenmassen von 200,000 Chinesen nach Beting burchzubrechen. Man glaubt, daß es ihnen nicht gelingen portirt, jur Zeit ift das Berhaltnig nur wird, da die beften geichulten Truppen ber Chinesen noch nicht bor dem Weinde maren und die Japaner gwijchen Schau= Sai-Ruan und Befing erwarten. Mu= führen, beren Weine allmälig eine im-Berdem ift der Winter da - eben fällt der erfte Schnee -, und wenn der Froft die Japaner hindert, Menschen und Borrathe gu landen, mas dann? 3ch habe mein möglichites gethan, um Bei-Dai-Bai ju einer etwas befferen Ber= ber 5. Diftritt (Louisville) ift ftolg auf theidigung als die bon Bort Arthur ben Ruhm, der größte Binnenfteuer= und Ia-Lien-Ban vorzubereiten. Da Diftritt für die Fabritation diefes General Jai, der Gouperneur bon Dei= Sai=2Bai, nicht auf mich hören wollte, machte ich mich an ben Abmiral Ting, der mit feiner beschädigten Flotte im Safen liegt, und bat ihn um Bilfe. Mugerbem ftehe ich in täglichem telegraphifchem Bertehr mit dem armen alten Bige-Rönig und bem Taotai Leis. Die Soldaten hatten gebroht, fie murden tracht tommen, mahrend Bofton das nicht fechten, fondern beim erften Schug | größte Quantum Rum liefert. in ihr Fort dabonlaufen, weil ihnen der Cold nicht gezahlt mar. 3ch brachte Tai ichlieglich bagu, ben großern Theil der Ruditande fofort ju gahlen und die Bahlung des Reftes in Monatsfrift gu verfprechen. Das half. Die armen Rerle bon Goldaten murben gang glud= lich und wieder froh, und ba fie erfuhren, daß ich es ihnen verschafft batte, find fie jest begeiftert für mich. Bor einigen Tagen versuchte wieder einmal ein japanifches Ariegsichiff in die füdliche hafeneinfahrt einzudringen, um gu feben, ob Admiral Tings Flotte noch hier fei, und ba es etwas neblig und duntel war, tam das Chiff naber, als vorsichtig war, und erhielt aus meinem Fort Tichao = Pei = Ian am öftlichen Leuchtthurm zwei Schuffe der 28em= nnd 24cm-Geschütze auf eine Entfer-nung bon 7500m. Man fpendete mir viele Glüdwüniche, ba ich bie Offigiere bes Forts im Schießen auf große Entfernungen febr forgfältig ausgebildet habe. Zugleich murben 100 Taels an Die Bedienungemannichaften bertheilt erftiden. Die Frau hatte jeboch fo und ich gab meinen Schülern noch bejonders 10 Dollars. Die Infanterie wird auf meine Beranlaffung jest im zerftreuten Gefecht ausgebil-

bet, mas Zai früher niemals jugefte-

ben wollte. General Gun in Tichifu

will auf meine Bitte uns gu Silfe tom-

men, wenn wir bon einem Buntt gwi-

ichen hier und bort ober bon bem Bor-

gebirge ber angegriffen werden. Schließ=

lich habe ich die berichiebenen Benerale

bagu gebracht, mit einander gu handeln

nach einem Blan unter bem Befehl bes

Admirals Ting, bem ich jur Geite ftebe.

Da Zai fich nicht unter Admiral Ting

und um bas erfte Fort an ber Stadt auf der Gudseite bon hinten zu deden. Meine Gefühle gegen Die Chinesen find febr gemifcht. Gie muffen nach allen Richtungen bin geichlagen werden, um gu lernen, daß ihre alten Bahnen in Tattit, Berpflegung, Bewaffnung u. f. w. nicht den Berhältniffen entiprechen, und daß fie bon fremden Rationen, wenn fie auch Barbaren find, immer geschlagen merden. Gleichzeitig aber empfinde ich tiefes Mitleid mit ihnen; fie find durch faliche Rathgeber arg migleitet, und mas haben fie fcon durchgemacht und werden fie noch durchmachen, wenn man dentt, daß die Bevölferung ganger Provingen hat flieben muffen. Mehrere hunderttaufend Menichen tampiren jest in Gis und Schnee. Rrieg ift ein entfetliches Ding, aber er muß fein, beffer jest als fpater. China wird gewiß eine ichwere, harte Lehre erhalten. Ihr erinnert Ench, dag ich oft gejagt habe, China muß fünf Mal geichlagen werden, bis die wenigen lleberlebenden rufen: wir muffen neue Bahnen einschlagen. Jest versprechen fich die Chinefen aber noch Siege über die Japaner bon der neuen Armee, Die mit nier Millionen Taels gebildet wer= ben foll: 30,000 Mann mit 80 beut= iden Offigieren. 2115 ob Geld die inneren Gigenichaften beschaffen tonne, beren ein modernes Beer bedarf: Baterlands= Mannegucht, Wahrheitsliebe, Pflichttreue, Gehorjam, Tapferfeit! Bei-Bai-Bei ift befanntlich feitdem in die Bande der Japaner gefallen.

Flüffiges Getreide.

Richt weniger als 22 Millionen Bufhels Getreide finden alljährlich ihren Weg in die Brennereien und Brauereien unferes gefegneten Landes. Ueber= wiegend ift der Berbrauch von Mais, welcher fich auf 15 Millionen Bufhels beläuft, mabrend die Brennereien bon Benniplvanien fowie Rentudn gufam= men nur 4 Millionen Bufhels Roggen berarbeiten und der Bedarf der Brauereien an Gerfte mit drei Mill. Bufhels gededt wird. Außerdem werden einige Taufend Bufhels Bafer gur Fabritation einer minderwerthigen Art von fogenanntem Brandn gebraucht. Das größte Quantum Mais für die Bhisty= fabritation liefert Kentudy mit 8 Millionen Buibels, dann tommt Benninl= banien mit 5 Millionen und Obio fowie Indiana mit je einer Million. Bon dem Gesammtbedarf an Roggen liefern Kentudy und Benninivanien etwa zwei Drittel. Bur Rumfabritation fanden im Borjahre 21 Millionen Gallonen Melaffe Berwendung und awar ftellte fich das Produtt auf 1.800.000 Gal= Ionen; in dem Berftellungsprozeg berminderte fich alfo bas Quantum bes Robstoffes um 700,000 Gallonen. Cowohl binsichtlich ber Qualität wie ber Quantität ftebt Maffachufetts an ber Spige aller Rum fabrigirenden Staaten, und New York nimmt den zweiten

Im berfloffenen Sahre wurden in ben Bereinigten Staaten im Bangen 100 Millionen Gallonen Spirituofen verfauft, ausschlieglich 11 Millionen Gallonen, welche aus Obit hergeftellt waren. Un Malggetränfen wurden 1000 Millionen Gallonen fabrigirt. Die Ginfuhr bon Bier und Ale ftellte fich doppelt jo hoch, als diejenige bon Bhisfn, Rum und Brandn. Bedeutend ist der Weinimport, welcher sich auf 5 Millionen Gallonen belief. Roch bor zwanzig Sahren war nicht mehr als ein Biertel allen Beines, der in den Ber= einigten Stagten getrunten murbe, im: 1 gu 6, und gwar ift ber Radgang gum größten Theile auf die energische Thatig= feit der faliforn. Produzenten gurudau:

mer größere Berbreitung finden. Roggenfcnaps wird um die Salfte weniger als Bourbon fabrigirt. Der "duntle und blutige Grund" ift immer noch der Bourbonftaat par excellence; edlen Getrantes gut fein, mahrend ber Leringtoner (Blau Gras) Diftritt alljährlich 5 Millionen liefert. Der meifte Roggenichnaps tommt aus bem 23. pennfylvanifden Diftrift (Bittsburg). während Baltimore ben zweiten Blat einnimmt. New Dort fteht an ber Spige, foweit Gin und Bier in Be-

Lofalbericht.

Berbrecherifder Leichtfinn.

Mls am Samftag Abend in ber Subfeite=Turnhalle ein Dastenball gerabe in vollem Gange mar, erichien gegen 10 Uhr ein "Mephifto" mit bren= nenber Fadel im Ballfaal und mijchte fich unter bie tangenbe Menge. Sier= bei fam bie unbefannte Daste mit ber Fadel bem leichten Rleibe einer Frau Scangard ju nahe und im Ru mar bie Mermfte in Flammen eingehütut. Die übrigen Tangluftigen ftoben, bon Lingft ergriffen, in wilber Flucht auseinander, mabrend ber Gatte ber ge= fahrbeten Frau bie Flammen mit feis nen Sanben zu loichen versuchte. Da ihm biefes nicht gelingen wollte, holte er einen Uebergieber berbei unb warf ihn feiner am Boben liegenben Frau über ben Rorper, fo bag es ihm bann möglich war, bie Flammen gu erhebliche Brandwunden erlitten, baß fie mobl faum mit bem Leben babon fommen wirb. 3hr Mann trug ebenfalls folimme Brandwunden babon.

Der leichtsinnige Menfch, welcher bas gange Unheil angerichtet hatte, machte fich während ber Aufregung aus bem Staube und man weiß nicht, wer berfelbe mar. Die Polizei ift auf ber Suche nach bem Urheber bes Un= falles und hofft benfelben gu ermit=

teln. Bruft fellent jun bung, Laugenentzun-bung und aftate hals und Lungenleiben machen mit bem Batienten gewöhnlich furgen Brages. Dr. D. Jahnes Erpectorant, bat fich als bas beite Mittel bei berartigen Anfalten bewährt und ift auberdem eine qute, altmobiiche Jausarznei gegen huften und alle Ertältungen.

Shof auf feine Beiniger.

Babrend ber italienische Obftber= fäufer SinonioBergnoli geftern Abend gegen 6 Uhr an feinem Bertaufsftanb an ber Gde bon Martet und Ontario Str. ftanb, machten fich mehrere Rna= ben ein Bergnügen baraus, ihn mit Schneeballen gu bombarbiren. ließ fich ben Spag eine Zeitlang rubia gefallen, ichlieflich gerieth er aber in eine unbandige Buth, jog feinen Rebolber und feuerte gwischen feine Bei= niger. Bei biefer Gelegenheit traf er ben 23jährigen Patrid Gribifh, welder fich ebenfalls an bem Ungriff auf ben Staliener betheiligt hatte, in bie Sufte. Alsbann ergriff Bergnoli bie Flucht, wurde aber von einem Poligi= sten berfolgt und in haft genommen. Gribifhs Berwundung foll nach Un= ficht ber Mergte im County-Sofpital, wohin man ihn gefchafft hatte, fehr bebenklicher Ratur fein.

- Die Mitglieder ber pringlichen Familie von Bales beichenten fich bor= ugsweife mit allerhand Lieblings=

Einige besondere

Preisermäßigung!

Um für neue, jest eintreffende Inftrumente rafch Raum zu ichaffen, haben wir verichtedene neue Kianos und eine Augabl wenig gebrauchter Inftrumente zu beradseiesten Freisen notirt. Die Aufmertjamkeit Raufluftiger wird bierauf gelenkt. Die Preise rangiven von \$125 aufwarts. In biesen Berfauf find Up-

ren von kied aimvarts. In bielen Berkauf und Upritalis er nachieherden wohlbekannten Höhrikauten eingeschlossen Kruder, Kiche Nort Piano Co., Recd & Sono, Goldby, Tekinwah, Kimpball, Eterlüng, Ludwig, Kenry F. Miller, Hall, Eterlüng, Ludwig, Egnan wie angegeden. Auserhald Shicago wohlende Berkonen können getrolture Ein duss die brieflich besorgen, da wir uns verpflichten, die Frachtgebühren ant irgend ein kinno bin und arnick zu degenden wenn dosseibe ich nicht als zustreden fletze die Kanno bin und gen Liste welche alles Kährer angebt.
Es ist bekannt das zusiere Piano-Berkaufschume die boulkändigken uit der Latd find. Sie bieten eine unvergleichliche Gelegendert, ein gute Auswahl zu tressen. In der kinner Ergeng wir die sentifen Expenguisse der Ausberen Zeite zeigen wir Justrumente, zu deren Erwerd die geringsten Mittel ausreichen, und man wird in jede Dorte einen

ausreichen, und man wird in jeder Borte einen entidicdenen befuniaren Bortheil bemerfen, das Ergebnis unterer unibertreffichen fragitäten. Aur von uns werben vertauft. Die Knabe-Rianos, die Fischerspianos, die Sackforte Kanos, die Bla-fine-Bianos, die Senket Lavis-Pianos, die Lud-wig-Pianos, die Zenket kanos in. Sehr leichte Jahlungsbedingungen, wenn gewönlicht.

Sehr leichte Jahlungsbedingungen, wenn gewinlicht. Beue Pianos zu vermiethen. Alte Inftrunteute wer-den in Taulch genommen. Aufträgen zum Stimmen und Transportiren wird prompte Aufmerkamkeit ge-könkt. iconer Stuhl und Dede find mit jedem Retail.



Bewahrt die Umfdlage auf, fie haben Werth für Euch.

100% PURE

JAS. S. KIRK & GO. CHICAGO.

Todee-Lingeige.

Freunden und Besannten die traurige Rachricht, 6 unser geliedtes Töchterchen Louis so Goore ne und durch den Tod entriffen worden ihr erbigung Mittwoch Nachmittag 1 Uhr bom auerbause, 359 Filib Noe., nach Bonisacius schoof. Die betrüben Eltern Den Dentry und Mark Loeherich nehlt Geichmitern.

Todes-Mingeige.

Freunden und Befannten die traurige Radricht, bas uniere liebe Todier und Schneiber Marie nach langer, ichnerzhofter Kuntheit beute Morgen um batb 4 Ubr felig im herrn entidlagen in. Die Beerbigung finder fatt am Mittwoch, um 11 Ubr, dom Trauerbaufe, 3008 S. halfted Str., nach Baldv beim. Um fille Theilnahme bitten die trauernden hinterbliebenen:

terbliebenen: Anna Runigunbe Debman, Mueter, Emmb, Friebrich, Karl und Baus line Rufter, geb. Depman, Gefchwifter.

Todes-Ungeige.

Freunden und Befannten bie traurige Radricht, bab mein geliebter Gatte Frit Toiet nach faus junt Leiben, im Aller von 48 Jahren am Samtiag, ben 23. Februar, geftorben ift. Die Beerbigung findet fatt am Tenftag, ben 26. Februar, um Ihr, bom Trauerbaije, 518 B. 48. Etr. nach Bafbeim.
Die trauernben hintelbiebenen.

Zodes:Anjeige.

Arennben und Befannen die traurige Radpricht, bab mein gelrebter Gotte frang Die gel im Alter von 3 Jahren fanft im Beren entschlafen ift. Die Beredigung fundet fatt am Dienftag, Nachmitsigs I lite, vom Trauerfaufe, 33, 49. Set., nach Cafnoods. Tief befrauert von der hinterbliebenen Gattin,

Todes-Ungeige.

Unseren Bermanbten und Befannten die traurige Rachricht, daß unsere liebe theute, unwergeltiche Lochere Em ma lauft und felig nach furze Rrantbeit am Sonntag, ben 24. frebrugt, balb 12 Uhr. im Alter von zwei Jahren, einem Monat und puolf Lagen entichsieften in. Die Preedigung sindet fatt am Dienftag. 2 Uhr Rachnittags, dom Trauer-baufe, 1744 freberich Etr., nach Gracefund. Die tieftrauernden Eften, Ebriftin und Ehriftin e Behm.

Zodes: Mingeige.

Court Goethe No. 66, I. O. F. Den Beamten und Bribern gur Radpricht, bah Bruber fred I biel am 23. Februar 1845 geftorben ift. Die Beanten find erfucht, am Deinige ben 26. Februar, um balb 11 libe Bormittags, in der Solle ju erichelmen, um bem Bruder die ichte fibre in ermeisen.

Theobore Beidte, Oberforger. Reine Aur. Beine Babfung | Dr. KEAN

Specialist. Etablirt 1864. Chicago. M. A. LA BUY, Friedensrichter. 186 W. Madison Str., Ede Salfted.

Wenn Ihr Appetil ans Plannkuchen habt

erinnert Gud bes Namens-3hr habt ihn baufig genug gebort, um Guch beffelben an e



Vfannkuchen=Mehl

- die gefunde Corie.

Ge ift Beigen, Corn und Reis, rich: tig vermischt. Es gibt bie ichmadhafteften Ru-den, bie man effen fann. Ge ift in einer rothen Schachtel ober es ift nicht Annt Jemima's. Sier ift unfere Garantie.

Rauft ein Kadet edtes Anat Jemmas plöstanf-gebendes Kannfudenmeht und wenn Jur nich findet. Dig es die deiten Anden ergiet, die Ihr je abet gebi die leere Schackel an Euren Grocer zurück, neunt Eu-ren Namen nud der Grocer wird das Selo guräckgeben und es uns in Rechaung stellen.

Wiffenschaftlich gubereitet und fabrigirt nur bon R. T. DAVIS MILL CO., St. Joseph, Mo.

Deutsches Rechtsbureau,

gefetlich inforporirt, das einzige f. 21. in Amerika,

-beforgt-Erbichafte: u. Rachlagregulirungen hier und in allen Welttheilen. Bollmachten, Ceffionen, Quittunaen. Bergichturfunben

Schadenerfahflagen, Unterfuchung von Abftratte. Roniulariiche

Beglaubigungen irgend eines Konfulates. hier unb anetwärte.

> Arthur Boenert, Motar. Albert May, Inwalt.

92 LA SALLESTR..

A. BŒNERT & CO.

Taufenbe von Männern, Frauen und Rin: bern werben taglich von Suffen, Erkaltungen, Eroup, Enngen-Schwierigkeiten und Sowindfuct geheilt burch ben Gebrauch von

ARTIKEL 47 HUSTEN-SYRUP.

bas munderbarfte Beilmittel, welches i mals ausfindig gemacht murbe.

Breis 25c per Flafche. 3u verfaufen bei allen Apothefern.

Deutsches Consularund Rechtsbureau Grbfchaften

Bollmachten

-- Ronfultationen frei .-Notariats-Amt

- jur Anfertigung bon - Bramenten und Urfunden, Unteruchung von Beffenten, Ausstellung von Bettepäffen. Erbischaftsergultrungen, Lobe mundidaftsfachen, jowe Rolleftionen und Rechts sowie Mittarlachen belorgt:

K. W. KEMPF. Konfulent. 155 O. Washington Str.,

awischen La Salle und 5. Ave.
Sonntag Bormittag geöffnet.
Office: KEMPF & LOWITZ.

Aufruf!

Die Erben bes am 10. Juni 1880 in Chicago ben Chriftian Got,

aus Thuningen, Amt Luttlingen, Württemberg, wer-den bierdurch aufgefordert, sich wegen einer augefolle-nen Erbichaft zu melden. Legitimationspapiere sind mitgubringen. eutsches Konsular und Rechtsbureau, 155 O. Washington Str. 3. 2. Ronfulent Rempf.

Garden City Mutual Savings, Loan & Building Association, Office: 93 5. Ave.

Geld ju berleihen auf Chicago Grunds eigenthum. Rein Abgug bon Prantien. Reun Anteiben eine S be gialifat.—Die Gesellichaft hat 2 Gerien in voll begablt. Aufbeite für bie 50. Berie tonnen in ber Geschiebliffe gegeichnet merhen. H. POMY, Braf. PAUL KRAEMER, Gefr.

APOLLO THEATER, Blue 38land Ave. Dienftag, ben 26. Februar '95: GROSSER

Cheater - Maskenball Rindermagen : Wabrit.

C. T. WALKER & CO., 199 OST NORTH AVE.

Mütter fauft Gure Kindermagen in diefer biligsten Hadrit Gire Kindermagen in dieger bieser Angeige erhalten einen hölden Spihenschten
ju jedem angesauften Wagen.—Wir verfausen unsere daren gu erftauntig volgen. Ante dertaufen unfere daren gu erftauntig diügen Breifen und erfparen n Känfern manchen Dollar, Mig repartren, faw-en um und berfaufen alle Theile fedarat, was zu eis m Kinderwagen gehört. Abends offen. 25fmmfrüm

CLEASON & SCHAFF, 275 Babafh Wive., berfanfen bie berühmter Eldredge B. Nähmaschinen

Rit 7 Soubladen

LINCOLN PARK FLORA, Julius Martini, Infaler.

Früher: Albert Fuchs.
459 Oft Division Ete., nabe Clart. Abb Die Freinen etc., nage gaat. Erdite Auswohl in Schuttblumen. sowie tropischen und blühenden Pflangen. Ew Speziell: Seichmackoss ausgesichte Arran-gements sir Verrdigungen, dochgeiten zc.
Billige Preise. Reelle Bedionung.

Wenn Sie Gelb fparen wollen, taufen Die 36

Möbeln, Teppiche, Defen und Saus-Ausflattungswaaren von Strauss & Smith, 279 and 281 r. Reutide Krun. 16api

GEO. KUEHL, Smporteur und Sandler in Gifenbein- und an-positions:Balen, Billiard-Tud und Raterialien, Spielfarten und Marten.

184 RANDOLPH ST., neben Gotel Bien

Beranuaunas-Beameifer.

Chicago Opera Soufe-Beerbobm-Tree. Grand Opera Coufe-A Tegas Steer. Lincoln Mart Theater-Doris.

booleb 3-The Brincek Bonnie,

Circus-Severus Schaffer.

Lofalbericht. Deutsches Theater.

jammenfligt, bas foll ber Menfch nicht

Vor schwach besuchtem Saufe gelangte gestern in Hoolens Theater Rarl Robergeins Luftspiel "Was Gott zu=

id,eiten" gur Aufführung. Die Sandlung bes Luftspiels fällt in die Zeit bes breifigjährigen Rrieges und vergegenwärtigt uns die innere Reiches und die Bemühungen feiner Feinde, soviel wie möglich aus diefen Berhältniffen Rugen gu gieben. Richelieu, König Ludwigs mächtiger Minister, ergreift die durch die ehelichen Zwistigkeiten am herzoglich lothringi= schen Hofe gebotene Gelegenheit, und versucht burch Intriguen feiner hub= schen Nichte und die Aussichten auf die ju gemährende papftliche Dispens gur Chescheidung, ben zwar friegstapfern, aber mantelmüthigen Bergog gu gewinnen. Seine Versuche scheinen auch Erfolg zu haben, benn ichon hat Ber= gog Rarl Die reichstreue Stadt Ranch an Franfreich abgetreten und ift eben im Begriff, fich gang an Frankreich gu überliefern, als, nicht im Gerinaften burch bas Bemühen seines deubschige= finnten Brubers, bes Rarbinals Frang, Die Buftimmung gur Chefchei= bung bon feiner Frau bom Bapft ber= weigert wird, und er, die hinterliftigen Plane Richelieus durchschauend, fich pon Frankreich loszwiagen und an ben Raifer fester anguschließen beschließt. Die Aussohnung mit feiner Frau und

bie Wiebereroberung Nanchs bilben

ben Schluß bes Luftspiels. Die Aufführung bes Studes muß als eine in allen Theilen gelungene bezeichnet werden. Jeber ber Mitspie= lenden fekte fein bestes Ronnen ein und feit bes Pag-Spftems in Rugland bewirfte baburch eine fo volltommene Aufführung, als fie geftern erzielt wurde. herr Bm. Gehring reprafen= tirte einen fraftigen, lebensluftigen Herzog, ber, wie er felbft betennt, fich mehr zum Solbat und Landstnecht, als jum regierenben Fürften eignet. In Berrn Ferd. Welbs "Dberft Schweinichen" fand man ben tapfern Rriegs= mann personifizirt, beffen einzige Luft zwar nur berKrieg und das rauschende Lagerleben ift, unter beffen Bruft aber ein treues beutsches herz schlägt, und ber bem Leben felbft ben Tod bor= sieht, wenn - es nichts zum Trinfen gibt. Berr Burgarth und herr Fischer entledigten sich ihrer Rollen mit vielem Geschick, und wußte besonders ersterer feiner Ankhänglichkeit und feinem Pflichtgefühl in begeifterter Rebe Musbrudt zu berleihen. Fraulein Gliga Di= laffon ftellte bie eiferfüchtige, später aber bemuthig liebende Bergogin borzüglich bar, ebenfo wie Fraulein Bennn Steffen als ihre Schwester Rlaudia

Um nächsten Sonntag gelangt mit Theater bas feffelnde Schaufpiel "Der Meno= nit", von Wilbenbruch, gur Auffüh-

ftets ben richtigen und gum Bergen

sprechenden Ion zu treffen wußte. Die

anderen herren= und Damenrollen ma=

ren, wie oben angedeutet, zufriedenstel=

Die englischen Theater.

Chicago Opera house. -Morgen Abend eröffnet hier ber eng= lifche Charafterbarfteller Beerbohm= Tree ein Gastipiel, das ohne Zweifel ein Runftereigniß erften Ranges fein wird. Derfelbe hat die Original=Aus= ftattung und feine eigene Befellichaft aus bem altberühmten Londoner "Hah= mertet Theater" mitgebracht und wird in biefer Woche in folgendem Reperteir auftreien: Montag und Dienstag Abend und Mittwoch Matinee in dem Doppelprogramm "The Ballab Mon= ger" und "The Red Lamp", Samftag Abend "Rapt. Swift", Die anderen Abende und Samstag Matinee "A Bunch of Biolets".

Columbia. Das Columbia= Theater hat fich noch immer zahlreichen Besuchs zu erfreuen, trogdem die Ausftattungs-Burleste "1492" heute schon in die fiebente Aufführungswoche ein= rudt. Die 850. Aufführung wird heute Abend ben willfommenen Unlaß gur Bertheilung von "Trilbh"=Souveniren geben. Bon heute an werben neue Gin= lagen gefungen und fonftige Enfemble= nummern borgeführt.

Empire. Gine aus ben beften Rräften bestehenbe Truppe gibt hier alltäglich die üblichen beiden Borftel-

lungen. Grand Opera Soufe. Sonts beliebte Poffe "A Teras Steer" wird auch bieje Boche bon ber nämlichen bor= auglichen Befellichaft gegeben werben, bie sie schon so oft zur allgemeinen Erheiterung ber Besucher zur Darbietung gebracht hat. Nur eine ber hauptrol= len, die des "Hon. Maverid Brander" ift neubefest, aber bon teinem Berins geren wie bon George Boodward, wels cher in ber Gejellschaft bon Stuart Robson ber nachfolger bes berühmten Charafterfomifers 2B. S. Crane murbe, nachbem biefer fich bon feinem langs jährigen Partner getrennt hatte.

Sabling. Sier wird jeden Tag bon Morgens 11 bis Abends 10 Uhr gespielt und Jebermann hat Belegen= heit, fich einige Stunden ju amufiren, wenn es gerade feine Zeit erlaubt. Gine große Ungahl tuchtiger Rünftler und Runftlerinnen find engagirt worben und bie gur Aufführung gelangenben Stude find auf bas Sorgfältigfte aus-

Sanmartet. "Fauft", ein Meund reicher und gefälliger Musftattung, bas aber mit bem Goethe'ichen Deifter-

wert nur ben Namen und bie Sand= lung gemein hat, wird in diefer Boche in Will. J. Davis reigendem Weftfeite= Theater gegeben. herr Lemis Morri= fon fpielt ben "Mephifto" in eigenarti= ger, wirtsamer Auffaffung, Frl. Florence Roberts bas "Gretchen". "Broden=Szene" und die Schluß-Apo= theose üben schon burch bie orinillen Licht= und Feuerwerks=Effette, die da gur Unwendung tommen, auf bie Be= sucher eine überraschende Wirtung aus.

Soolens. Die neue Operette "The Princeg Bonnie", in welcher ber befannte Romifer Frant Daniels und bie jugendliche Sängerin Eleonore Mano die Sauptrollen inne haben, fteht bon heute Abend an auf bem Spiel= plan bon Soolens.

Lincoln. Die beliebte Rünftle= rin Effie Ellsler produzirt fich biefe Woche allabendlich an ber Spipe einer Berruttung Des beutschen romischen tüchtigen Gesellschaft in Robert Drouets Drama "Doris".

McBiders. Thos. 2B. Reene, ber bedeutenbfte unter ben ameritani= fchen Tragoden ber Jegtzeit, ift mit feiner bortrefflichen Gesellschaft - un= ter beren Mitgliebern fich ber unferen Lefern auch als Reifeplauberer bestens befannte herr Karl Ahrendt befindet - gier eingetroffen, um beute Abend fein jährliches Chicagoer Gaftspiel gu eröffnen. Dasfelbe wird nach folgen= bem Spielplan ftattfinden: Montag Abend und Samftag Matinee "Richard III.", Dienstag Abend und Mittwoch Matinee "hamlet", Mittwoch Abend "Ludwig XI.", Donnerstag "Othello", Freitag "Richelieu", Samftag Abend "Raufmann von Benedig". herr hen= nig ift ebenfalls wieder Mitglied ber Reene'schen Gesellschaft, die weiblichen Sauptrollen befinden fich diesmal in Sänden von Lillian Lawrence und Dig Beaman.

Schiller. Die bortreffliche Schaufpielerin Sabie Martinot und ber Ro= miter Mar Figman nebft Gejellichaft brachten gestern Abend Die Schwantno= bitat "The Pagport" bon B. C. Stephenson und William Yardlen, in Chicago erstmalig jur Aufführung. Wie der Titel errathen läßt, handelt es fich in bem Stud um die Umftandlich= und um die Unbequemlichteiten, die ba= burch reisenden Amerikanern, Die an eine berartige Ueberwachung ihrer Berfönlichteit nicht gewöhnt find, erwach= fen. Diefe gu ben tollften Berwickelun= gen Unlag gebenbe 3bee ift bon ben Berfaffern mit Sumor und Gefdid bramatifch berwerthet und fo bas Stud ju einem Beiterfeitserreger erfter Bute gemacht worden. Sabie Martinot fpielt bie unternehmende, junge ameritanische Wittwe Mrs. Darch, welche an einem galanten und witigen Reisegefährten, ben herr Figman gibt, einen helfers= helfer findet, um ben ruffischen Greng= beamten ein Schnippchen zu schlagen.

Freb. Solghüter, ein bisher in bem Saufe Rr. 3801 Sonore Str. wohnhafter Deutscher, wird von feinen Ungehörigen feit bem 30. vorigen Do= nats bermift.

Beirathe-Lizenfen.

Folgende Beiraths=Ligenfen wurden in der Office s County Clerts ausgestellt: Jacob Rojenthal, Unnie Barmann, 22, 22, zacob Robenthal, Annie Barmann, 22, 22. Samuel Bridges, Goddie Gorman, 22, 22. Alfred Johnson, Jennie Johnson, 30, 26. Angult Sigle, Caroline Bahl, 26, 23. Marrin Utahmes, Eligabeth Lee, 54, 45. Salked Weijer, Margaret Bonnie, 32, 23. Senty Marine, Alice Goodrich, 26, 19. Selge Kiljen, Angulfa Peterson, 21, 23. Beter Falgonski, Annie Dawiel, 24, 20. John Peliston, Tillie Tholfe, 27, 25. Deige Kiljen, Augusta Keterson, 21, 23. Beiter Falgowski, kunite Daniel, 24, 20. John Beliste, Kunnie Daniel, 24, 20. John Beliste, Kunnie Daniel, 24, 20. John Beliste, Kunnie Oder, 20, 19. Charles Moore, Kriget Filoherth, 33, 24. Charles Schotel, Emma Garftens, 29, 22. David Grembald, Mina Koth, 29, 20. Carl Reich, Cecil Soguel, 41, 34. Charles Schotel, Kinna Garftens, 29, 20. Carl Reich, Gecil Soguel, 41, 34. Charles Lung, Mary Gansch, 32, 25. Josebb Lacowicz, Ligie Greenfeller, 27, 19. Frank Riba, Mary Kott, 21, 20. Frank Riba, Mary Kott, 21, 20. Josebb Lacowicz, Ligie Greenfeller, 27, 19. Frank Riba, Mary Rott, 21, 20. Josebb Lacowicz, Ligie Greenfeller, 27, 27. Ritode Glycenski, Wary Rolan, 27, 22. Jacob Gorrell, Vena Rojebaum, 30, 29. Fred Robert, Mary Rolan, 27, 22. Jacob Gorrell, Vena Rojebaum, 30, 29. Fred Robert, Minuse Brower, 22, 23. Rooted Gorrell, Vena Rojebaum, 30, 29. Fred Robert, Minuse Brower, 22, 23. Rooted Gorrell, Vena Rojebaum, 30, 29. Fred Robert, Mary Brown, 26, 25. Juac Daller, Robert Brown, 26, 25. Juac Daller, Bedy Lune, 28, 25. Sulac Dalber, Bedy Lune, 28, 25. Sulac Dalber, Mary Brown, 26, 25. Sulac Dalber, Mary Brown, 27, 22. Beter Jacobs, Robert William, Rarianna Rigali, 30, 22. Robert William, Andrie William, 27, 21. Better Matulet, Eva Junie, 28, 25. Rugulf Lefting, Mary Briebath, 35, 20. Beter Matulet, Eva Junie, 28, 25. Rugulf Lefting, Mary Briebath, 35, 20. Bilbelm Republin, Mary Brimes, 27, 19. Solie Giacas, Robert, Mary Bengloff, 31, 19. Baclav Robont, Mary Rimes, 27, 21. Billiam Robertion, Lunie Elian, 27, 21. Billiam Robertion, Lunie Elian, 27, 21. Billiam Racoben, Grertund Brunderio, 30, 18. Charles Schwart, Marue Elian, 27, 28. Bulliam Racober, Gertrude Brundher, 29, 20.

Bau-Grlaubniffdeine

Ban-Erlaubnifischeine
wurden wie folgt ausgestellt: John Schwark, 2ftöd.
Badsein-Flars mit Basenent, 6447 Langlen Ude.,
\$3000; G. O. Anderson, And. Badsein-Flats mit Basenent, 6487 Langlen Ude.,
\$3000; G. O. Anderson, And. Badsein-Flats mit Basenent, 6487 Kanglen Vollen, 2ftöd. Prante-flats mit Basenent, 6487 Krenne-Flats, 8030 Carben, Idd. Frante-Flats, 8030 Carben, Idd. Frante-Flats, 8030 Chwards Abe., \$2600;
305ch Buderman, Rid. Badsein-Flats mit Laden und Basenent und ein ausgedautes Schafter. \$201
Ulliman Str., \$10,500; K. A. Dunt, Lidd. Backeun, Flats, 2141 Jackeun, \$3500; James Grosby, 316d. Backseun, 515 C. Caffey De., \$3500; Colonel Reauer und Fadelten-Flats mit Basenent, 1083 S. Caffey Ude., \$3500; John Rea, 188d. Backseun-Und Fadelten, 515 C. Caffey De., \$3500; Colonel Reauer und Fadelt Alesenent, 200-210 Ude., \$3500; Colonel Reauer und Fadelt Alesenent, 200-210 Ude. Randolph Sit., \$5500; ber Schultald, Röd. Backseun-Schulsdaus, 143 Greenleaf Wee, \$3500; G. M. Dung, 2166 Backseun-Under Backseun-Under

Jugendliche Strafenrauber.

Un ber Gde bon Quinch und Desplaines Str. fiel geftern Abend ber Nr. 690 Wafhtenaw Ave. wohnhafte Arthur Frants einer Angahl Raubgefellen in die Sande. Es war ben jungen Burschen eine Rleinigkeit, ben wehrlosen Mann zu überwältigen und mit einer an hererei grengenben Beschwindigfeit nahmen fie ihm bie gols bene Uhr, ben Uebergieber und feine aus \$2 beftebenbe Baarichaft ab.

Rachbem Frants feinen Berluft auf ber Polizeistation der Desplaines Str. gemelbet hatte, wurden die Poligiften halen, Figmorris und hunter mit ber Berfolgung ber Räuber beauftragt. Die Boligiften fanben die Burichen in ber Rabe ber Stelle, wo ber Rauban= fall verüht worden war, konnten jedoch nur zwei bon ihnen gur Berhaftung bringen. Die Unberen fuchten ihr Beil in ber Flucht. Poligift Sunter, ber ihnen nacheilte, erhielt bon einem ber Räuber eine Schufmunde in's rechte Bein oberhalb bes Anies, und mußte beshalb die Verfolgung aufgeben. Geine Bunbe ift zwar fchmerghaft, aber nicht lebensgefährlich. Die beiben Berhafteten, Die bon Frants iben= tifizirt wurden, gaben auf ber Polizei= ftation ihre Namen als William Mit= chell, und Michael Ward an.

Lebensüberdrüffig.

Gin junges Mädchen, Namens Marh West, hat gestern Nachmittag in ih= rer Wohnung, Nr. 437 S. Clarf Str., ihrem Leben burch Bergiften ein Enbe gemacht. Die Gelbstmörberin batte chon feit langer Zeit ein Leben ber Schande geführt. Sie foll aus einer guten Familie ftammen, Die irgendwo

an der Michigan Abe. wohnt. Einen bergweifelten Gelbftmorbber= such machte gestern, gegen 2 Uhr Nach= mittag, ber 28jährige Maschinift Leonard Tingwall, indem er fich in feiner Wohnung, Nr. 355 Carroll Ave., eine Rugel in die linte Seite bes Ropfes jagte. Temporare Geiftesftorung wirb als Motiv berThat angenommen. Nach Unficht ber Mengte wird ber Gelbit= mordfandibat mit bem Leben babon= fommen.

Todesfälle.

Radftebend veröffentlichen wir Die Lifte ber Deuts den, über beren Tod bem Gejundheitsamte jeftern und heute Mittag Meldung guging: gestern und heute Mittag Meldung zuging: M. Jinn, 1127 Ballace Str., 67 A. Milbelm Luttig, 439 Glenwood Abe., 52 J. Margarethe Brahm, 105 Bashington Abe., 25 J. Nargarethe Brahm, 105 Bashington Abe., 25 J. Peter Schauften, 50 Rees Str., 29 J. Batter Undwald, 394 Sebydwid Str., 68 M. Gorg A. Maurer, 557 Opon Abe., 45 J. Christine Eteger, 607 A. dassieb, 45 J. E. Zalomon Zadhiel, 1241 Ell Abe., 3 J. Midvel Kroier, 2031 Cottage Grove Abe. Caroline Bruhn, 350 M. Baulimo Str. Sophia Kettig, Belmont und Bestern Abe., 67 Marie Zufnine Abe, 476 Varcabee Str., 2 J. Dorothea Dass., 100 Kees Str. Ratharina Feinen, 1009 Hinnan Str., 53 J. Sarah Strong, 888 Turner Abe., 29 J. Philipp Leonbard, 494 R. Clart Str., 61 J.

Aleine Anzeigen.

Berlangt: Männer und Anaben. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Gent bas Bort.) Berlangt: Ein Schneiber jum Borrichten und ein lbbugler für Shobrode. 375 B. Division Str. Berlangt: Gin Belgfarber. Dt. Frebtag, 156 Gifth Berlangt: Gin Dinnerfellner und alleinftebenber Junge; gute Beimath; Reftaurant. 94 2B. Ban Buten Str.

Berlangt: Mann für Saloon und Ruchenarbeit. 15 Milwaufee Abe. Berlangt: Bader an Cates, britte Sand; Junge, 17 Jahre, ber reiten fann. 41 R. Clart Str. Berfangt: Gin Junge um in einer Raderei gr der Apothefe, 941 31. Str. Berlangt: Gii fleibiger Junge, welcher icon in ber Cabe-Biderei gearbeitet bat, nicht über 18 Jahre alt. 451 R. Clark Str.

Berlangt: Ein junger Mann, welcher englich fpricht und Pferbe putgen und Buggy maichen fann. Dr. Gattler, 269 S. Salfteb Str. Berlangt: Gin Junge, um an Cafes ju arbeiten. 516 29. Str., gegenüber Butler. Berlangt: Starter beuticher Junge in Baderei .-Berlangt: Baiter in Ruffees und Lunch-Room ; muß englijch fprechen. 325 Bells Str. Berlangt: Gin ftarfer Junge an Brob. 105 Bebber Str., nahe Darrabee. Berlangt: Gin Junge für Baderei. 240 S. Sals fed Str. Berlangt: Gin Junge für ein Pferd. Fried, 1563 Milwaufee Abe. Berlangt: Gin junger Bader als lette Sand an Brob. 40 Canalport Abe. Berlangt' Gin Mann, ber mit Pferben umgus geben verftebt. 551 Sedgwid Etr. Berlangt: Junge, in der Baderei ju belfen. 435 Milmautee Avc. Berlangt: Gin ftarfer Junge in der Laderei, Der mit Bferben umgehen fann. 725 B. Chicago Abe. Berkangt: Junge, muß 16 Jahre alt fein, Zigar-renmachen zu erlernen, feine Bezahlung während ber Lehrzeit. 312 B. Rorth Ave. mbi Berlangt: Lediger Autscher; muß Geschirre repa-riren können. Adresse: B 186, Abendpast. juo Berlangt: Agenten und Redblers jum Berfauf eines gangbaren Artitels. Großer Berdienft. hirich= field, 188 E. Rorth Ave. —bo

30. Berlangt: Tuchtige arbeitsame Leute jum Bücher-austragen. 437 Milwaufee Ube. F. Schmibt. 28ja, mobimi, 3mt Beriangt: Männer und Frauen. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Berlangt: 3mei Danner jum Abbugeln, Mann ber Daboen jum Baften an Roden. 28 Biffell mbi

Berlangt: Medigin-Bebbler. B. Seebach, Beru, 21fe2m

(Angeigen unter biefer Aubrit, 1 Cent bas Bort.)

Berlangt: 20 Maschinenmadden für Brappers, Baifts und Rindermantel; auch Arbeit außer bem Hanje. 689 Shober Str. Berlangt: Drei gute Maichinen-Mabden um Aers mel einzunaben und Taichen an Roden ju machen. 768-770 Eft Grove Ave., 3. Flut. Berlangt: Refolutes Mabden, welches gut eng-lifch fpricht. 3425 State Str., Farberei. Berkangt: Lehr s Mädden für Afeidermaden, Schnitt, Zeichnen und Magnehmen frei. 541 Lurs rabee Str., hinten, oben. Brikangt: Sands und Muschinen-Mädchen un Röden. 364 Runiep Str., M. Karon. Berlangt: Dabchen an hofen. 841 R. Copne ubi Berlangt: Erfahrene hemden-Arbeiterinnen in Fabrif mit Dampfbetrieb. Lin-auer Bros. & Co. mbimi Berlangt: Gin Dabchen, um in ber Baderet auf-

Berlangt: Grahrene Rajdinen: Radden sowie ein gutes Taschenmabden an Ranteln. 768 Git Grobe Abe. Berlangt: Erfahrene Majchinen-Operators an Wradpers und Baifts in ber Fabrit ju arbeiten; ebenfo folde, welche Arbeit nach Saufe neburn mollen. Bachaufragen bei E. g. Maper, 215 E. Mabifon Str. Rehmen Gie fein Gubftitut für





3ft die befte und billigfte, weil fie beffer ftridt und länger anhält.

Laben und Mabriten. Berlangt: Mabden für allgemeine Sausarbeit, fleine Familie. 803 R. Leavitt Str., 1. Flat. Berlangt: Behn Mabden Knöpfe anzunaben, Ruopflober gu baden und Armelfutter ju ftal-firen; auch Radden für zweite Arbeit. 768-770 Elf Grobe Abe., 3. Flat. Berlangt: Gine altere Frau jur Silfe im alt; gwei Rinder; gutes Beim. 2518 Sanger Berlangt: 3wei Majchinenmabchen und bier bei Sand zu naben an guten Shoproden. 637 Union Str., nabe 18. Str.

Berlangt: Gute Majdinenmabden gum Zaichen-machen an guten Shoproden. 26 Eugenie Str. find Berlangt: Majdinen-Madchen an Roden. Berlangt: Mabden für Tading und Overcafting; auch Taichemmachen. 78 Brigbam Str., nabe Ling coln und Milwaufee Abe. —bi Berkangt: Gin Mabden, bas ju haufe mobnt.-Rachgufragen Montag 6 Uhr. 3. Fulbe, 278 Clebe-land Abe. Berlangt: Drei Majdinenmadden und Sandmadden an Shophojen. 34 2B. Rorth Ave

Berlangt: 8 Maschinenmädchen an Cloats; nur genote brauchen nachzufragen. Lohn 6-8 Dollars die Woche. 193 Seminary Abe. 20selw a hausarbeit.

Berlangt: Frauen und Madden.

(Ungeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.)

Berlangt: Gin gutes Madden für allgemeine hausarbeit; guter Lohn. 582 B. 13. Str. imo Berlangt: Mabden für Sausarbeit; \$1.50. 227 Berlangt: Biele gute Mabden für Privatfamilien, guter Lohn. 159 B. 18. Str. 25jelm Berlangt: Mabchen für gewöhnliche Sausarbeit. Referengen verlangt. Dampfgeheigtes Flat. 254 37. Berlangt: Gin Mabchen für gewöhnliche Saus: arbeit, 4008 Prairie Abe. Berlangt: Gin gutes Madchen für allgemeine Sausarbeit. 70 Lincoln Abe. - Berlangt: 3mei Röchinnen, viele Madden für Saus-, Rüchen- und leichte Arbeit; Saushalterin; zwei nette Baiterinnen. 43 R. Clark Str.

Berkangt: Mabden, bas maichen und bugeln fann, für zweite Arbeit; guter Lobn. 498 La Salle Berlangt: Gin junges Madden für Sausarbeit .-Berfangt: Gin Madchen bon 15-16 3ahren m Saushalt mitzuhelfen. Rr. 212 28. 12. Str Berlangt: Gen anftändiges und fleißiges Madden als Köchin. St. Debwigs Pfarrhaus, 1093 R. Dobne Ave. Rebmt Milwaufee Ave.-Car. Berlangt: Moden für allgemeine hausarbeit.-71 Burling Str., 1. Flat. mi

Berlangt: 100 Madden für Sausarbeit. 422 Lars Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausars Berlangt: Gin autes beutiches Madchen für ges bohnliche hausarbeit, 953 R. California Ave. mbi Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit in feiner Familie; guter Lohn, 4432 Prairie Abe., Berlangt: Madden; muß Bafden, Roden und Bugeln berfteben. Referengen erforberlich. 3427 6. Bart Abe. Berlangt: Gutes Mabden für Sausarbeit. 114 Berlangt: Gin Madden für hausarbeit in fleiner Familie. 158 Blue Island Abe. Berlangt: Ein gutes Mabden für allgemeine Bausarbeit; guter Lobn für bas richtige. 181 B. Dibifion Str., Baderei.

Berlangt: Saushalterin für eine Berfon. 824 G. Salfteb Str. Berlangt: Gin Madden für gewöhnliche hausar eit. 93 Bisconfin Str., 2. Flat. Berlangt: Solort, Mädchen für allgemeine Saus-arbeiten in Jamilie bon Zweien. City Limits und Electric Cars ober Chicago; Militouitee und St. Paul Bahn zu nehmen. Raheres: 53 Dearborn Str. Room 3, oder 874 Winthrop Abe., Edgewater. Berlangt: Gin fleines Madden für leichte Saus: arbeit. 306 2B. Chicago Ave.

Berlangt: Caushalterin. 175 Rumfen Str. Berangt: Gin junges Madden für Sausarbeit. 327 2B. North Ave. Berlangt: Gutes Qausmadden. 117 Bells Str., Berfangt: Mabchen für Sausarbeit, Rleine Fa-milie. 210 C. Chio Str. Berlangt: Ein gutes Mabden, bas fochen, ma-ichen und bugeln tann. 963 Milmautee Abe. mbi Berlangt: Gin Mabden für allgemeine Sausars beit. 838 Geminary Abe. Berlangt: Erfahrene Röchin, teine Baiche. Befter Lobn; Referengen verlangt. E. Rojenwald, 3342 G. Part Abe. Berlangt: Gin Mabchen, bas im Saufe mithelien ann. 29. Blace, Gde Portland Abe., im Grocerbe Berfangt: Gin Madden für Rochen, Bafden und Sausarbeit ; fleine Familie; guter Lohn. 3244 S. Barf Abe.

Berlangt: 3mei Dabden jum Geschirrmafchen.-2232 Arder Abe. mbi Berlangt: Gin Dabden für allgemeine Sausarbeit bei gutem Lohn. 4836 Bentworth Abe. Berlangt: Gin gutes Midden für allgemeine Sansarbeit. 701 Milmaufee Abe. Berlangt: Madden für Sausarbeit. Grogman, 501 R. Lincoln Str., 3. Flur. Berlangt: Gin beutiches Madden fur allgemeine Sausarbeit. 76 Centre Str. Berfongt: Rettes Madden, 16-18 3abre, für Sansatbeit. 2521 Archer Abe. Berlangt: Gin anftändiges bentiches Mabchen ober Frau als Saushäfterin bei einzelnem Berrn. 17 M Str., nabe Southport und Clobourn Abe. Berlaugt: Tuchtiges Mabchen für Sausarbeit und Rochen in fleiner Familie. Outer Lobn, 257 Bur-ling Str., 1. fflat. Berlangt: Gutes beutiches Madden für Sausar: beit. 649 21. Str., Store. Berlangt: Gin Madden. 229 B. Rorth Abe. Berfangt: Gin Madden; beutides borgezogen .- 25 Brown Str., oben.

Berlangt: Madden, das gut tochen tanu, und eins fur Sausarbeit. 494 B. 12. Str. mobi Berlangt: Gin beutiches Madden für gewöhnliche Sausarbeit. 511 Genry Str., im Store. mobi Beriang: Starfes Madden für allgemeine Sans. arbeit. 294 Dapton Str. 2. Flur. Berlangt: Gin gutes Mabden ober Frau, welche in aller Sausarbeit erfahren ift. Lohn B bis \$3.50 per Woche. 123 Bells Str. Berfangt: Madden für allgemeine hausarbeit.— 367 Clevefand Ave., 2. Flat.

Berlangt: Mabden für alle Arbeiten. herricafs ten finden ftets gute Rabden. 144 Canalport Ave. 18fe2m Berlangt: Sofort, Röchinnen, Madchen für Sonts-arbeit und zweite Arbeit, Kindermadchen und einge-wonderte Madchen für die betten Plage in den fein-ften Familien an der Südfeite bei babem Lobn. — Frau Gerson, 215 32. Str., nabe Indiana übe. bim

Frau Gerson, 215 32. Sit., nade Indiana woe. bu Mädden finden gute Stellen dei dobem Lohn. — Mrs. Cifelt, 2225 Radolf Ave. Frisch eingetvanderte sosort untergebracht. IInli Berlangt: Ködinnen, Mädden für Hausarbeit und aweite Atheit, Lindermädden erhalten sofort gute Stellen mit hohem Lohn in den seinsten Arivatsa-millen der Arobe und Südeirte durch das Erke deut-sche Bermittlungs-Anfitut, 605 R. Clark Sit., Sonns-tags dien bis 12 Uhr. Lel.: 488 North. Berlangt: 500 Lund = Ködinnen, Privatsödinnen, Hansbalterinnen, Privatmädden, Jimmermädden, Gespiremajdmadden, Eindermäden, Brivatmädden, Kindermäden und eingetwanderte Mädden; Adden, ich bringe Sud jeleich nach Stellen; bringt Arbeitsgeng mit. Frau Miedlind, 587 Aurradee St. Herrichaften belieben vorzulprecken. Office-Gebühren: SI, außerdalb &2. Tel.: Rorth 612. 13jb3mt. Berlangt: Madden finben immer gute Stellung bei hobem Lobn auf ber Gubjeite. 2736 Cottage Grobe Abe. Frau Rubn.

Berlangt: Frauen und Dadden. (Angeigen unter Diefer Rubrit, I Cent bas Bort.) Bausarbeit.

Berlangt: Gin gutes Mabden für Badereiftore und ur hausarbeit. 305 Augufta Str. Berlangt: Erfahrenes Mädchen mit guten Beug: ffen für alle hausarbeit; Lohn \$5 per Boche. 72 Berlangt: Dienstmädden, fleine Familie, Referen-gen berlangt. J. Beil, 381 Mobamt Str., 2. Flat. Berlangt: Gine Bafcfrau. 236 huron Str.

Berlangt: Gin gutes Madchen fur allgemeine Sausarbeit, 3752 Salfteb Str. Berlangt: Gute Madden; Berrichaften wollen bor: prechen. 158 E. Rorth Abe. momif: Berlangt: Gin gutes Mabchen für hausarbeit bei feiner Familie. Reine Baiche. 43 Eugenie Str., 1.

Berlungt: Gutes Mabden für allgemeine haus-arbeit. Bu erfragen 941 Jadjon Blod., 1. Flat. mbi Berlangt: Gin ftartes, nettes Mabchen für zweite Arbeit. 652 La Salle Abe. Berlangt: Gin Madden für gewöhnliche Sausars beit, 251 BB. Divifion Str., Foricher. Berlangt: Gin Madden für gewöhnliche Sausars beit. 3352 G. Bart Abe. Berlangt: Gin Dabden für Sausarbeit. 823 BB. Berlangt: Gin Dienfimabden; \$4; fleine Famisie; 3immer 1505, Schiller-Theater. Berlangt: Gine altere Berion pon 30-40 3abren. bie Liebe gu Rindern bat, ben Saushalt gu führen. 670 28. 20. Str. Berlangt: Alte Frau, die noch Liebe gu Rindern bat, für gutes heim und etwas Cohn. 90 G. Clinton Str., Galcon.

Stellungen fuchen: Danner.

Berlangt: Maden für allgemeine Sausarbeit, fleine Familie. 515 R. Clart Str, mittleres Flat.

(Angeigen unter Diefer Rubrit. 1 Cent bas Bort.) Gefucht: Taubftummer, beutider Brobbader, fucht Gejucht: Araftiger Junge bon 17 Jahren, ber 12 Jahren an Cales gearbeitet bat, judt in einer Baderei an Goles Beichäftigung. Offerben erbeten: Eb. B. Wilfle, 150 R. State Str. mbi Gesucht: Gine Stelle, um Pferd und Bagen gu reiben. 505 C. Beftern Abe. undi Befucht: Gin nüchterner Bartenber, ber auch to-then tann und feine Arbeit icheut, such Stellung unter beicheibenen Unsprüchen. Ubreffe: 2 203, Ubendpoft. mbi Gesucht: Stelle als Bormann in Saundry. 2 Befucht: Stelle als 2. ober 3. Sand als Bader Gefucht: Ingenieur-Maschinift mit Lizens und uten Empfehlungen, bertraut mit Dynamos, das und Wafferlitung, jucht jeele hier ober auswärts. A. S., 34 B. Moore Gesucht: Ein guter Brod: und Cate:Bader, bet felbständig arbeiten fann, municht eine Stelle, Stadt ober Land. 122 Belle Str. -mo

Stellungen fuchen: Frauen. Gefucht: Berfette Schneiberin wunicht Beichafti-gung in und außer bem Saufe. 411 G. Rorth abe. mobi

Befucht: 3mei Mabden fuchen Stelle für allges meine Sausarbeit. 249 Cleveland Abe., hinten. mbi Gefuder: Wafde ins baus. 99 Mohamt Sti., rlucht: Baichfrau wunicht Baiche ju Saufe auberhalb. Rr. 276 Cleveland Ave., hinten, mbt Gefucht: Eine altere beutsche Bittwe winicht Etelle bei anfländigem Mann ober Frau als Sauss hälterin. 162 Weft 13. Str. Gefucht: Deutices Mabden fucht Stelle für feichte Sausurbeit; will ju Saufe ichlafen. 218 Bine Str., binten, oben. Gefucht: Stelle bon Madden; tann maiden, bus geln und etwas taden. Abreffe D D, 16 Ordard Str., Top Flat. Befucht: Eine Frau wunicht Bajde ins Saus ju nehmen. 190 B. Suron Str., hinten. mobi Befucht: Gute Reftaurant.Rodin, Stadt-Referens gen, judt Blat. Abreffe: Levereng, 467 Bells Str. Gesucht: Berfette Aleidermacherin wünscht noch Beichäftigung. \$1.25 per Tag. 1047 Coutsport Abe.

Stellungen fuchen: Cheleute. (Anzeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Bejucht: Ein Chepaar fucht Stelle, Mann gu Bferden; tann auch mellen; Frau als Röchin, Saushalierin; geben auch aufs Land. Abreffe R 208 Abendpoft.

Gefcaftstheilhaber. (Angeigen unter biefer Rubrif, 2 Cents bas Bort.)

Berfangt: Controftor als Bariner. Ein Angenieur und Architett, 35 Jahre alt, feit 15 Jahren in Chicago, mit eigener Office und guten Berbindun-gen, fundt einen tichtigen Majons ober Carpenters Rontroftor, um pujammen als "General Contract rors" zu arbeiten. Anerbietungen mit Angabe bon Lebenslauf und Referenzen wolle man gestätigft uns ere E 203, am die Abendhoft richten. Distretion wird zugefichert.

Angelgen unter biefer Aubrit, 2 Cents bas Bort,

Chicago hebammen-Institut und Schule für Krankenvätterinnen, 873 12. Str., Bb. Frühjahrs- Aursus beginnt jest. Das Gublifum verlangt immer nehr bie Beichäftigung von Frauen in Bes jug auf hebammen. Alle Entbindungen frei. Aus aufte Schmödel, Kras. Frauentrantheiten erfolgreich behan-belt, Bidbrige Erfahrung. Dr. Roich, Zimmer 20, 113 Abams Str., Ede von Clarf. Sprechtunden von 1 bis 4, Sonntags von 1 bis 2. 21judw Mrs. Martwich, Geburtshelferin, Frauenarzt, ift umgezogen nach 174 Fullerton Ave., nabe Southport Abe. Telephone: Lake Biew 196. 25felm

Beburtsbeiferin Krivatheim, Ar. 277 Sedgwid Str., nabe Divifion. Empfesse Frauenschus. Bebandelt alle Frauentrankheiten. Erfolg garantirt. 28jalun Geichlechts. Sauts, Bluts, Rierens und Unter-leibs-Krantheiten ficher, ichnell und bauernd gebeilt. Dr. Ehlers, 108 Bells Str., nabe Obio. 27ofbw

(Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Gents bas Wort.)

Unterricht in Englisch für erwachsene Deutsche, 22 per Monat, Buchführung, Stenographie, Zeichenen, Archnen u.f.w., 84. Dies ih elfre als "Down Beilucht nas ober ichreite wegen Jirkular. Zimmer und Koff für Studenten. Beginnt jest. Kiffen's Bufing College, 465–467 Milwauter Ave., Ede Chicago Ave.

Gefdaftenelegenheiten.

Bu berfaufen: Gine gut eingerichtete Baderei, billig, Rorbfeite; fommt und überzeugt Gud. 9 G. Canal Str., Room 3-5; ober 137 Bells Str. Bu bertaufen: Gin guter Ed-Grocerpftore wegen Tobesfall. 2724 S. Canal Str. Bu bertaufen: Gin Lundroom. 165 G. Clinton Gir. Bu bertaufen: Gin fleiner Cafb-Grocerpftore, bil-lige Miethe. 5013 Carpenter Str.

Au berfaufen: Gin guter alter Barbier-Shop; bil-lig; 50 Sub bon ber Metropolitan Glevated Roads-Station; ber beite Blag auf ber Weftjeite; ich arbeite für bas County. 229 S. Saftted Str. Bu bertaufen: Meftaurant und Boardingbaus auf bem gande, paffent für Bittwe. Raberes bei C. F. Beier, Furniture Store, Gubweft-Ede Chicago Abe-und Bells Str. 3n taufon gefucht: Baderei im beften Bange; \$700 baar, \$500 Lotten. 509 26. Str. Bu bertaufen: 1. Rlaffe Saloon, leichte Bedingun-gen, gegen City Broperty. 458 Center Abe. Bu berfaufen: Baderei, nur Storegeicaft. Abr.

Bu berfaufen: Outer Ed-Caloon, wegen Rrant-beit. Rachzufragen 198 28. Randolph Str. jamo Bu bertaufen: Billig, guter Grocery-Store und Mild-Geichaft. Gehr guter Rlag für ben rechten Mann, 102 Greibam Abe., Avondale. Wielb 22jo110 Bu vertaufen: Ein feines Mildgeicaft, 6 Kannen groß. Rachzufragen bei Otto Bargenquart, 8457 PRadinaw Abe., South Chicago, Ju. 20felw

Bu bermiethen. Mugelgen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Mort. Bu bermiethen: Bollftanblg eingerichtete, feit 8 Jahren beftebende Restauration mit moblitten glimmern; fefte Kunbicaft; gute Lage; wegen Kraut-beit. 472 Belle Sir.

Rimmer und Board. Mingelgen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Bort.) Bu bermiethen: Moblirtes Bimmer, Biano-6; rauch, fur einen ober zwei herren. 174 Gufferte

Bu bermiethen: Gin freundlich möblirtes Front-immer; billig. 319 G. Dibifion Str., oben, born. Berlangt: Boarbers. 46 Grove Court. mobi

Bu miethen und Board gefucht. igen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu miethen gesucht: Gin junger Beichäftsmann fucht ein beideitenes möblirtes Zinuner bei auffan-bigen Leuten auf ber Rorbleite, unterhalt Division Str. Abresse I 184 Abendpost.

Bu miethen gesucht: Gin finberlofel Chepaar einicht 2 Zimmer jur leichte hauf nitung; Kord-ieite bougezogen. Offerten: Artifi, 203 B. Spicago fibe. Gefucht: Gin 13 Jahre altes Rind in Pflege gu geben bei guten Leuten. Abreffe & 204 Abendpoft.

Rauf- und Berfaufe-Ungebote.

(Ungeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents Das Bort.) Deffentliche Berfteigerung: Flersbeim, Barter & Orffentliche Bersteigerung: Fiersbeim, Barter Kerern, Auctioneers, derkanien Mittwoch, den 27. Februar, präzis 10 Uhr Bormittags, den gauzen Waarenvorrath nehft Einrichtung des großen woolsbekannten Grocerpftores und Meat-Marteis Rr. 2710 Cottage Grobe übe., bestehend aus 500 Kitten Kannens und Plaichen-Waaren, 30 Kitten Live, Salte Kaften, 75 Kiten Seife, Kisten Liven, Lea und Perrins Sance, importirtes Lel, Kisten Sardien, Berling, Molasies, Sbrups, State u.i.w., chalo Schelings, Vins, Counters, Scales, Kaftennüble, Celbehälter, Thee und Kafteelannen, Bucher-sisbor, Kacks u.i.w. und zum Kastenlichen. Ausgemaßliederverkäuser. Alles muß an den Meistvietenden verlauft werden. 2710 Cottage Grove Ibe. mb Raufe einzelne Bucher und Gefammtbibliothet-Beftanbe gegen Baar ober Umtauich. Beforge alle Senande gegen Zute vor inntung. Senande Gertimente in importirten Büchern und Zeitigrif-ten prompt und billigst. Effecten an Mu. Beid-mann, 775 Southport Abe., Lafe Biew oder Stadt-office: 52 S. Clark Str., Auch bejorge alse Arten Bucheinbande auf das Geschmackvollfte zu liberalen

\$20 faufen gute neue "Digharm"-Rabmafdine mit inf Schublaben; funt Jabre Barantie. Domette rung Sylvender: Jung ager Saturite. Londente. 255, New Home \$25. Singer \$10, Abbeller & Millon \$10, Cibridge \$15, White \$15. Domeftic Office, 216 S. Haftho Str., Chends offen. Ober 209 State Str., Ede Adams, Jimmer 21.

Berfonliches. (Angelgen unter Diefer Rubrit 2 Cent bas Wort.)

(Angelgen unter dieser Rubrit 2 Gent das Wort.)
Die McDowell frang. Reiber-Zuschneibe-Mlademie,
Rem Hort uns hirage.
Die größte und beste Schule für Rieibermacher in der Bette.
Die berühnte McDowell Garment Drafting Rasschine hat auf's Neue ihre lebertigenheit über alle anderen Archoben des Kleiber-Junqueibeig bewolfen und erhielt die einzige goldene Medaille und döchste Minetkenung auf der Mid Binter Fair, San Franseisco, 1894. In seder hintigt das Neuelie, allen boraus. In Berbindung mit nnieret zuschneiben der Nobel mit eine Köbe und fruispinschule, in welche Damen jede Einzelheit der Riedennacherfunft vom Einzelheid der Nobel die gereich und hintigen Alleiber werden der Abel die his gut Gertellung eines bollkändigen Aleibes, heften, Drapiren, Infammenstellen bon Streifen und bedes ertenen fönnen don fransössigen nachen debtern die keit gie Gehlerinnen machen wöhrend ihre Verdreit Aleiber für sich sieht der für ihr Secundinnen. reen. Sometrians in felbft ober für ihre Freunonnen, Rleiber für fich selbft ober für ihre Freunonnen. Zest ift die Zeit, sich auf gutbezahlte Pläge vorzuber reiten. Gute Pläge werden bejorgt. Tabellose Multen und Rad geschnitten. Sprecht vor ober last Euch ein Mobebuch und Jirfular gratif juschien.

Aus McDowell Co., 78 State Setr., Chicago, III., 5. u. 6. Stodwert, gegenüber Marshall Fields.

——Snota, 28ag, mmfa, 11

Biener Damenfoneiber:Atademie, 207 Ruib Straße. Frau Olga Goldgier.

Schule für Aleibermachen, Schnittzeichnen und Juschneiben. Grundlicher Unterricht in allen Jweigen er Dameighneiberei nach bem anerkannt ausgezechsteten Wiener Spfiem. neten Biener Syfteu.
Der Eintritt in die Soule fann jeder zeitift attfin den, und währen b des Unterrichts fönnen die Zamen ibre eigenen Rleider anfertigen. Der Untericht wird in deutscher, englicher oder frauzöficher Sprache gegeben.
Ebenfalls merben Damentleider auf Beftellung in eleganter Beile und zu maßigen Preifen angefertigt.

207 Ruib Straße. 207 Ruib Strafe.

Alferanders Gebeim poligeing an et ur, 33 und 95 Fifth Abe., Jimmer 9, bringt itzgend etwos in Erfahrung auf pribatem Wege, unters jucht alle unglüdlichen Familienverdaltnisse. Diebstädlich Aufler und Echpindeleien werden unterstündt alse unglüdlichen Familienverdaltnisse. Diebstädlich Aabereien und Schoinbeleien werden unterstückt und die Scholigen zur Kechenschaft gezogen. Ansprücks auf Scholigein zur Kechenschaft gezogen. Ansprücks zu Kechenschaft gezogen. Ansprückse und Scholigein zur Kechenschaft gezogen. Ansprückse und Scholigeinkagentur in Erfolg geltend gemach. Freier Rath in Rechtsiachen. Wir find die einzige deutsche Scholigeinkagentur in Chicago. Sonntags offen die Vierlagentur in Chicago. Editor Webend und Scholie Wierlagentur der Vierlagentur der

Für Leute, welche Mastenballe besuchen. Gröhte Unswahl eleganter herren: und Dauen-Ungüge gu werleiben. Uebernehme Balle, Romites erbalten Anzige foftenirei. Auch Goloz und Silber-Arimmings, Masten n. f. w. zu verkaufen. 39 E. Congref Str., gegenüber Siegel, Gooper & Co.; Pranch. 325 State Str. Auch Sonntags geöffnet.

Der Lincofn und 5. Warb Baus und Leihverein giebt feit seine 44. Aftien-Serbe heraus, Einzahluus gen beginnen am Dienftag, den 5. Wärz 1895: Keine Einführungs-Gebühren; fein Abzug von Prämien auf Anleiben. Anleihen site 1 bis 8 Jahre nach Bes sieben der Borgenden. Office: 2003 S. halfteb Kr. Charles L. Schaar, Sefretär. 3: A., Brief liegt jum Abholon auf ber Abends poft. D. I. Anfertigung jeber Buchbinder-Arbeit burch The 3ffinois Bootbindery Co., 365 Larrabee Str. -ja

Fensterbuten und Scheuern, wöchentlich ober mo-natlich. The Columbia Mindow Cleaning Co., 152 La Salle Str., Room 29. Alle Arten haararbeiten fertigt R. Cromer, Damen-Frifeur und Berrudenmacher, 384 Rorth Abe. 19jalt Mrs Margareth mobnt 652 Milmaufee Abe. -be

Rechtsanwälte. (Angelgen unter biefer Aubrit, 2 Cents bas Bort.)

Freb. Blotte, Rechtsanwalt,
- Rr. 79 Dearborn Str., Zimmer 844-848 -Rechtsfachen aller Art sowie Rollestionen prompt besorgt. 10bgli Julius Goldzier. John L. Rodgers. Goldgier & Robgers, Rechtsanwälte, Redgie Blog., 120 Randolph Str., Zimmer 901-907.

Bhotographen. (Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Cents bas Bort.) 3. B. Bilfon, 380 State Str.
12 feinfte Cabinets und ein II bei 14 Portrait \$1.
Bilber fopirt und bergrößert.
Sonntags offen. Sbalf

Grundeigenthum und Gaufer. (Angeigen unter Diefer Aubrit, 2 Gents bal Bort.)

Reft \$1.00 per Boche; feine Intereffen. Subiche Elmburft=Lotten \$150-\$300.

Erturfion frei um 2 Uhr jeben Tag bom Bell! Etr.-Depat.

Rauft jest, nur noch ein paar Lotten übrige Fragt nach Planen und Tidets. henry Delaned & Co., 80, 81 und 82 - 115 Dearborn Str. 11jan, bir

3 u faufen gefucht: 3d bin im Begrift, ein Buch bon allem bei miz iftrirtem Grundeigenthum ju veröffentlichen, it ichem letteres voll beidrieben und ber Etiaben tage gemäß alphabetijch gestonet zu Eine große Ausgabe wird Applifanten, welche Geld aulegen wollen, per Koft zugejandt werden. Daber dürften Nordjeite-Grundeigenthimer, welche Daber durften Nordieite-Brundeigenthimer, welche ibr Eigenthim zu normalien Arciien verfaufen wol-len, gut thun, es bei mir zu regiftiren. E. B. Hunde, tamo 300 Cipbourn Abe. 152 E. Rorth Ave.

3 u bertaufen: Eine große Lifte uon iconem Rorbfeite, Late Biem und Rabensmood Grundeigenthum, berbeffert und unberbeffert, paffend für Wohnduffer und Ge-ichäftsgwede, einige befondere Bargains; Lotten auf leichte monatliche Abgablingen.

2Gegen Gingelheiten wende man fich an

S00 Cipbourn Ave. 152 E. Rorth Ave. Bu bertaufden: Larrabee Str., Badftein-Laden und 6 filats, 10 Brojent Reingewinn; wunde 50, Fun unbebaut nabe Allen ,2º im Berthe von \$7500. 3. Speyer, 4216 Salumet Ave.

Geld. (Ungeigen unter biefer Mubrit, 2 Cents bas Bort.) Soufehold Loan Affociation, 5 Dearborn Str., Jimmer 304. 534 Lincoln Abe., Bimmer 1, Late Biem.

Geld auf Dobel.

Reine Megnabme, feine Ceffentlichfeit ober Bergod gerung. Da wir unter allen Gefellichaften in ben Ber. Staaten bas größte Kapital befigen, jo fonnen wir Gud niebrigere Raten und fängere Zeit gewöhren als irgend Zemand in der Stadt. Unjere Gefelichaft in organiset und macht Gefchäfte nach dem Baugefellichaftsplane. Darleben gegen leichte wöschentliche oder monatliche Richaftlung nach Bequennichteit. Sprecht uns, benor Ihr eine Aufelbe macht Betragt Gure Mobel-Quittungen mit Euch. - Es wird beutich geiprochen. -

Soufehold Loan Affociation, 85 Dearborn Str., Zimmer 304. 534 Lincoln Abe., Zimmer 1, Late Biem. Degründet 1854.

Begrunder 1894. bin Wenn Ihr Geld zu leiben wünicht uf Möbel, Bianos, Bierbe, Bagen. tuf Möbel, Pianos, Pierde, Wagen, Tutschen u.s.w., sprecht vor in der Ofsice ber Fidelith Mortgage Loan Co. Geld gelieben in Beträgen von 25 bis \$10,000, ju en niedrigsten Raten. Brompte Bediemung, ohne effentlichtet und mit dem Borrecht, das Guet gigentdum in Eurem Best verbleibt. Fibelit Mortgage Loan Co. In forporirt.

94 Bafbington Str., erster Flux.
31016pen Clart und Dearborn,

ober: 351 63. Str., Englewood.

ober: 9215 Commercial Abe., Bimmer 1, Columbia Blod, Gud-Chicago, 14ap,bm

A. S. French, 19m3, li 128 La Salle Str., Zimmer 1. Die befte Belegenheit für Deutiche,

welche Gelb auf Möbel, Bianos, Pferbe und Bagen leiben wollen, ift ju uns ju fommen. Bir fin b felber Deutfche und machen es fo billig wie möglich und laffen Guch alle Sachen zum Gebrauch. 167-169 Bafbington Str.

swifden ga Salle Str. und Gifth Abe., Bimmer Bogu nach ber Gubfeite Aboju nach ber Subjette
geben, beim Ihr billiges Gelb haben fönnt auf Möbel, Pianos, Pferde und Magen. Lagerdaus-ficiene von der Kort bweiteru Mortgage Loan Co., 519 Milwanke Ave., Jimmer 5 und 6. Cifen bis 6 Uhr Abends. Geld rüdzahlbar in be-liebigen Veträgen.

Gelb auf Möbel für 30, 60 ober 90 Tage. 1492 Milmautee Abe.

Möbel, Sausgerathe 2c.

Das ich önste Meltausstellungs.
Das hotel ban ter ott.
Das hotel Ben Dome Club, Ede 62. Str. und Oglesby Abe., geichlosten.
Erbauungsfosten \$400,000.
Die Möbel sind von der Berty-Gap Mfg. Co.,
Grand Kapids, Mich.
Ibre Teppicke von John & James Dobson, Phis
labelybia.

Bu bertaufen: Billig wegen Abreife, Saushalts, Gegenftande, 330 G. Rorth Abe., oben. Bu bertaufen: Teppiche, Better, Bilber, Ofen u. f. m. 699 Bells Str.

Pferde, Bagen, Sunde, Bogel 1c. (Ungelgen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Boet.) 20 3u bertaufen: Ein gutes Pferd, billig.

Bu bertaufen: 2 gute Bferbe, Schimmel, baffend für Deliverymagen, billig. 344 Saftings Str. Berfanat: Gute Soubmacher. 466 Bells Str. Bull berfaufen: Begen Abreife, 2 Pferbe, billig, 1227 Milmaufee Abe., .im Sattlers

Rus berfaufen: 2. Bferbe, Gefchirr und Gebreftogen. Gigenthimmer tobt. 940 R. Beftern Abe., goijden Milmaufee und Rorth Abe.

Just Eröffnung der Gaison "mpiehlen wir unseren werthen Kunden und Bogellichbabern die größte Auswahl von allen Sorten in- und ausändischen Auswahl von allen Sorten in- und ausändischen Eliege Margene Andreasberger Roller, lieibige darzer-Sänger, englische und belgische Kanarienwögel, Stieglike, Leifen, andeilunge, Buchinten, Dampfassen, Spottbroffeln, Archen, Arbedogel u. i. m. in vollem Gefange. Sprechen, Arbedogel u. i. m. in vollem Gefange. Sprechen, Bedbodgel u. i. m. in vollem des and hande, sowie Expageien, feine Tanben, Hofen und Hunde, sowie eine przied große Answard der berühnten Andreasberger "Auchtweibden, feinfen importierten Sannen und Bogelfutter zu dem niedrigken Preisen. Atlantie & Bactsie Bied Company, Nr. 137 Madde son Str.

(Angeigen unter biefer Anbrit, 2 Cents bas Bort.) Berlaufen: Sund, großer brauner Antenfunger, weifer Sals. Belohnung für Bieberbringer. 3f3 Balbburn Ebe. Drei Hebel.

Dret Dinge, welche alle Arbeitoleute fennen, geben benfelben in ihrer barten Mr-Berrenfungen, Quetfdungen,

Drei Leiben.

Die brei bauptfachlichften Leiben, womit bie Denfcheit, wie alle Belt weiß, behaftet ift, und die schwerften Leiben verurfachen, finb : Rbeumatismus, Reuralgie, Rudenfdmergen.

> Drei Dinge gu thun, find einfach biefe : Raufe es, verfuche es, fet fonell und bauernd geheilt

St. Jakobs Oel.

burch bie Anwendung von

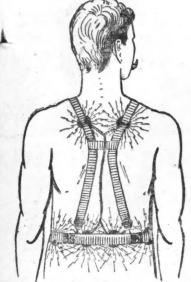
Un August Koenia's - Hamburger Tropfen

bie befte Mebigin gegen Unverdaulichfeit, Magenleiden,

Ropfweh, llebelfeit, Dyspepfie, Schwindel.

Leberleiden,

Barum seid 3hr frant?



Wenn Glettrigitat, wie fie burch unfere eleftrifden Borrichtungen bem Rorper juge= führt wirb, Gud heilt.

Bir garantiren, bag ber eleftrifche trom jofort bei Anwendung gefühlt mird. erberbt Euren Magen nicht burch icab-und schwächenbe Arzueien, wenn Gure undheit durch unfere Borrichtungen wie-

ber hergestellt werben fann: Bir find ein altes und zuverläffiges Saus,- Sunderte von Rranten, Die mir von ben verichiedenften Leiben heilten, legen Beugif ab von ber Wirfung unferer elettris fden Seilmittel.

Sprecht auf unferer Office por, wir erthei= Unfer großer beuticher illuftrir= beilten und jonftige werthvolle Ausfunft ent= halt, ift unentgeltlich in unferer Office gu baben. - Es wird beutich gefpro-

den. Ronfultation ift frei. Bir fabrigiren auch bie erften und por-guglichften eleftrifden Bandagen gur Sprecht vor ober ichreibt an:

THE OWEN ELECTRIC BELT AND APPLIANCE CO.,

201-211 State Str., Chicago, Ills.

Ein Kampf um's Ceben.

Grkältung

augegogen habe, und bier beginnt ber Raminf um's Beben. Wenn bernachlaf-figt, hat bie Erfaitung gur Folge

Buften. Die gungen werden angegriffen

und der granke firbt an Auszehrung. Es gibt nur eine fichere Methode, diefes traurige Refultat ju verfüten, und diefe Befteht darin, die grank. beit in ihrem Anfangsftadium ju kuriren burd den debrauch von

FIC HONEY OF HALE S HOREHOUND

es ift bies das altefte und eingig botife mmen guberläffige Brabentiv-Mittel bei alten nin-fangs abmptomen ber gefürchteten Rrantgeit ber Ausgehrung.

Bu baben bei allen Apothefern.

Dr. SCHROEDER. Anerfannt ber beste, anverläffig Zahnargt, 824 Milwaukee Aven nabe Division Str. — Feine gabne nabe Divilion Str. — Feine Sabne at und aufwaris. Jahne fchmerglos gegogen. Jahne ohne Platten. Golde und Schorfultung jum halben Press, Alle Urbeiten garantirt, — Conniegs offen. 15oli

Bidtig für Danner! luriren aus weiglichtis. Nervena. Blut. Deuts ober gronisch kranteiten jeder Art soule, sieder, billig. Dannerichweiche Unverwögen, Banbrourn, alle urinkren Leiden al. de. merben durch ben Sebrauch uns ferer Reitet immer erfolgerich turirt. Evrech bei und bor ober schild Eure Abreste, und wir senden Euch frei dustungt über alle infere Brittel. Schmitz's Gebeim . Diftel

E. A. SCHMITZ. 2500 State Str., Ecke 26. Str.

Simfon und Defila.

Roman von Annie Bod.

(Fortsehung.)

"Un Ihre fünftige Große? Sang fest. Und barum nehme ich mich auch Ihrer an. Man muß für Gie forgen, Sie muffen bequem und behaglich inftallirt werben; und Gie felber find viel gu fehr innerlich beschäftigt, als baß Gie an Diefe Meugerlichkeiten bes Lebens jemals benten murben. 3ft's nicht fo?

"Ja, ja," fagte Paul leife. "Sie finb mein guter Engel."

"Saha!" - Elfe lachte. "Engelhaft bin ich nun 'mal gar nicht, aber jeber chaffende Rünftler muß eine Freundin haben. Ich will Ihre Freundin fein. Topp!" und fie reichte ihm bie Sand. "Ginfchlagen!"

Er that es, und zugleich mußte er jenes Tages in ber Dachtammer ge= benten, ba eine anbre ihm auch ihre. Freundschaft ichentte - Lucie! Unwillfürlich verglich er bie beiben

Frauen; aber fo reigend und fuß Qu= cie auch war, ber Bergleich fiel nicht gu ihren Gunften aus. Ginen Augenblid hielt Elfe feine

Sand feft in ber ihren und fah ihn an, bann fagte fie wieber lachenb: "Alfo abgemacht. Und nun wollen

wir uns die Wohnung anfeben." Gie flingelte.

"Lifette foll mir Sut, Mantel und handschuhe bringen," fagte fie bem eintretenden Diener, und als bas Berlangte fam, war fie rafch bereit. "Rom= men Gie, Baul."

Es mar bas erfte Mal, bag fie ihn bei feinem Bornamen nannte, und ber Rlang besfelben burchzitterte ihn füß und wonnig wie noch nie zuvor in feinem Leben.

Gerabe als fie bas Bimmer verlaf= fen wollten, melbete ber Diener herrn

"Er tommt wie gerufen," fagte El-fe und ging bem eintretenben Frang bis gur Thure entgegen. "Ift nicht Nummer 30 Regentenftra=

Be eines Ihrer Saufer?" "So werben Sie am Enbe noch Fel-

fings Sauswirth. Er foll fich bie fleine Parterrewohnung ansehen, fie burfte grade für ihn paffen." "Allerdings. Du, baran hab' ich noch gar nicht gebacht," sagte Franz zu

Paul. "Die Wohnung ift wie geschaf= fen für Dich; Frau Elfe ift boch bie genialfte Frau unferes Jahrhunderts. Mues fallt ihr ein, woran fein andrer benft. "Bah," fagte Gife. "Alfo andiamo!

Wir wollen gleich gehen und uns bas zutunftige Tustulum unfres jungen Meisters ansehen." Und fie schritt ben beiben Berren boran gum Saufe bin= equis. -- -

Es war in ber That nicht viel mehr als fünfzig Schritt bis zur Regenten= ftrake 30.

Der Portier öffnete und man be: trat die Wohnung. Gie war hubich, hell, geraumig und

Und Glie lief mit einem Entou= fiasmus in ben fünf Bimmern herum, als follte fie felber bemnächft als jun= ge Sausfrau hier eingiehen.

"Diefes muß bas Musikzimmer wer= ben," rief fie, "biefes bas Empfangs= gimmer, jenes bas Eggimmer, und bort bas lette neben bem Mufitfalon bas Schlafgimmer."

Frang half bei biefen Unordnungen, bon brinnen. frimmte ihr mandmal bei, ober mar andrer Unficht, und fie ftritten fich alsbann eine Beile; Paul aber stand ba mie betäubt!

Das bie beiben fich nur für Dube machten, und wie aufgeregt fie waren, und bas alles boch nur um feinetwil-

Ien - - nur für ihn! Er ichien wirklich ichon ein gang michtiger Mann geworden zu fein! Wie fcmell man boch emporfteigen fann! Mber bann fiel ihm ploglich etwas

ein, ein febr, febr wichtiger Buntt. Er gog Frang beifeite. "Du, hor 'mal," jagte er leife gu ihm, "bas ift alles gang schon und gut, und gewiß fehr verführerisch aber - ob ich mir biefen Lugus auf mein noch fehr unficheres Gintommen

bin auch erlauben bauf? Wie theuer ift benn bie Wohnung bier?" Frang lachte laut auf. "Ach, nun weißt Du - bas ift nachgerabe albern. Du hörft boch, baß mir bas haus gehört — ich bin Dein Wirth. - Du gahlft erft bann, wenn Du es fannft; ich werbe icon bafur forgen, bag ber Bigewirth Dich nicht belaftigt; im Unfang friegft Du bie

Wohnung billiger. Gei ftill - bant' mir nicht. Sobald ich febe, bag Du viel verdienst, steigere ich Deine Diethe! Du wirft noch Dein blaues Bunber an mir erleben."

Wher Paul war noch immer nicht beruhigt. "Auch gut; ich weiß ja, Du bift ein

guter Rerl. Aber, ich hab' boch auch teine Möbel." "Da fei unbesorgt. 3ch attrebitire Dich bei meinem Lieferanten. Du wirft Du brauchst und willft, machst einen Breis für bie gange Beschichte ab und bezahlft bann in monatlichen Raten, je nach Mbmachung. Deswegen brauchfb

Du Dich noch nicht 'mal zu schämen.

Das thun weit Bornehmere als Du auch." Gife flatichte in bie Sanbe und unterbrach bas halblaut geführte 3mies gefprach. Die Bohnung wird entgudenb." rief fie freudig aus. " "h weiß jest schon gang genau, wie wir fie einrichten. Laffen Gie mich nur machen, und Gie merben ein bezaubernbes fleis nes Refichen bier entfteben feben, Baul. Geben Sie bier " fie mar bei ber intimen Unrebe nicht roth geworben, Baul aber fehr - "hierher tommt ber Mlugel; fo - mitten im Bimmer bie Rlaviatur ben Fenftern zugetehrt

naturlich. hier, bicht por bem Genfter,

bequeme Chaiselongue, worauf ber Romponift fein bom Schaffen mube geworbenes Saupt bettet; bier ein grofer Motenschrant mit Queen-Unne-Glasicheiben. 3ch habe gerabe bei Lepte einen folchen gesehen. Sier, hier und hier tommen Buften bon Beethoben - Bagner - Mogart - Schu-bert her. Dann ferner mare ich bafur, bas gange Bimmer roth, buntelroth tapeziren gu laffen - ober mit Sammt ausschlagen."

"Nein, nein," rief bier Paul, "bas verbirbt die Afustif, bampft ben Ion boch gar zu fehr."

"Das ift mahr, baran hab' ich nicht gebacht; nun, fagen wir alfo, eine fco= ne, bunfelrothe Tapete. Das wird ber Hauswirth uns machen - nicht

"Wenn Sie befehlen," entgegnete Frang galant. "3ch werbe heute noch bie nöthigen Orbres geben. Bas mei= nen Sie übrigens, gnabigfte Frau, wollen wir unfern Schutling nicht baldmöglichst hier installiren? möchte am liebsten fogleich mit ihm gum Möbelhandler fahren."

"Und ich tomme mit," rief Glie er= regt. "Was murbet ihr Manner benn bort anfangen, ohne bag ber Geschmad einer Frau euch ju Silfe fame!"

"Roch bagu einer folden Frau," fagte Frang, ihre Sand ergreifend und Paul fagte nichts; aber feine Blide brudten eine fo unverhohlen naive Be-

wunderung aus, baß Elfe gufrieben MIS man bie wenigen, mit rothem Teppich belegten Stufen, Die in ben hausgang führten, binabschritt, ftrauchelte fie ploglich in möglichft gragiofer Beife. Paul, ber neben ihr ging, bot ihr mit einiger Schuchternheit feinen

Sie ftutte fich nur leicht barauf, aber ihre blauen ftrahlenben Mugen ruhten babei mit einem Musbrud auf feinem Untlig, bag es ihn beiß und falt überrieselte.

3mölftes Rapitel.

MIS Paul am Abend biefes Tages wieder die vier elenden, fnarrenden Treppen feiner Behaufung emporitieg, bemächtigte fich feiner ein gang feltfam betlommenes Gefühl.

Den gangen Zag über mar er bor Aufregung nicht bagu gefommen, an Lucie zu benten, aber jest trat plöglich ihr Bild wieder bor feine Geele.

Run wurde er fie allen Ernftes ber= laffen, in brei bis bier Tagen ichon follte er fein neues Quartier beziehen, laut ber Berabredung mit Frang und

Und die Rleine mußte noch gar nichts davon. Er mußte es ihr nun aber jagen am beften heute noch.

Er jah auf bie Uhr, es war fast gehn. Bielleicht war fie noch auf, und er tonnte es ihr gleich mittheilen. Er fie mehrere Tage nicht gesehen. Sie

war ihm gewiß boje. Dben angelangt, schritt er nach ih= rer Thure und borchte einen Augen= blid. Er hörte teinen Laut. Um Enbe fchlief fie ichon. Aber nein, burch bie Fugen ber ichlecht ichließenden Thure fab man einen ichwachen Lichtschimmer bringen. Alfo mußte fie auch noch auf

fein! Er flopfte - leife zuerft, bann aber die Pflicht gebot es! lauter.

"Wer ift ba?" rief ihre Stimme "3ch bin's, Paul! Rann ich Dich

noch sprechen?" "Seute noch?"

"Ach ja — bitte." "Sogleich."

Raum eine Minute bauerte es, ba wurde bie Thure auch icon geöffnet, und Lucies Geftalt ericbien in bein matten Lichtscheine. Gie ichien bereits entfleibet gemefen gu fein, benn fie ne= ftelte noch herum an ben Anopfen bes eilig übergemorfenen Naddens.

Paul fah fie befrembet an. Bo maren ihre rofigen Wangen, ih= re ftrahlenden Mugen bon fonft? Sie fah bleich aus heute und ihre Mugen schienen von Thränen geröthet. Ober irrte er fich? War es nur Die fchlechte Beleuchtung, Die fie jo erscheis

nen ließ? Er faßte fanft ihre Sand. "Darf ich noch herein tommen?"

Und fie traten beide ein. "3d hab' Dich lange nicht gefeben," begann Baul ein wenig berlegen, nach

einer fleinen Baufe. Lucie fagte nichts; fie mar eifrig bamit bemuht, ben Docht ber fleinen Lampe zu pugen, Die auf bem Tifche ftand; aber über biefe hinweg blidte fie Paul an, als wollte fie fagen: "Bar's

meine Schulb?" Er fühlte ben fhillschweigenben Bormurf, ber in ihrem Blide lag. "Romm," fagte er, indem er fie neben fich auf bas tleine Gofa niebergog,

"bift Du mir boje?"

"Bofe? Rein. Warum benn?" "Ra, mein Gott, weil ich mich in ben legten Tagen fo wenig um Dich mit mir hingehen; fuchft Dir aus, mas getimmert habe. Aber weißt Du, meine Schuld mar's nicht, ich hab' boch jest fo viel gu thun, fo biel Stunben Bu geben - und - und - überhaupt - es ist so ganz anbers mit mir ge-

"Und?" "Und wird noch anders werben!"

"Biefo?" 36 - ich werbe - ich muß - na. einmal muß ich Dir's boch fagen; ich werbe bon bier weggiehen - ich muß 'ne beffere Bohnung haben, bamit meine Schülerinnen gu mir tommen fonnen, benn bierher wurden fie boch natürlich nicht tommen; und gu allen hingehen, bas fann ich auch nicht, weil es gu zeitraubend ift."

Gr hatte fchnell und haftig bie Borte beworgestoßen, ohne sie babei angus feben. Sest erft risfirte er's mieber; ju feinem Schreden fah er, baß fie noch ein machtiger Schreibtifd. Sier eine tiefer erbleicht mar als vorber; er nahm i tauchte zuerft als Artiftin La iana auf,

ihre Sand in bie feine, und fprach fcnell weiter:

"Aber wir werben uns oft feben febr oft. Du wirft mich besuchen, und ich Dich. Und wir werben immer bie gleichen guten, alten Rameraben bleiben wie bisher; nicht mahr? - Aber Lucie, Rind - mas fehlt Dir benn? warum weinft Du?"

(Fortfegung folgt.)

Deutsche Gewiffenhaftigteit.

Unläglich bes Untergangs bes Llond= Dampfers "Gibe" macht Dr. 21. Geis, Direttor des Bool. Bartens in Frantfurt a. DR., der eine Zeit lang als Argt unter Rapt. v. Goeffel fuhr, folgende Mittheilungen:

Bielleicht haben meine Ausfagen als eines heute ganglich Unbetheiligten ben Werth, ben Ginen ober Underen, ber an ber Tabellofigfeit der Führung bes Llondichiffes zweifeln fonnte, barüber gu beruhigen. Um nur gu iffuftriren, wie Rapt. v. Boffel fein Schiff ju führen pflegte, fei ermahnt, daß er, troß= bem eine besondere Befahr nicht borlag, bei unferer Reife langs ber Gudfufte von Auftralien 3 Tage und 3 Rachte die Rleider nicht ablegte. Erop ber Buberläffigfeit feiner Offigiere mar er ununterbrochen auf ber Brude, ja er aß fogar da und ftahl den Schlaf minuten= meife, indem er fich für Augenblide im Rartenzimmer niederlegte. Auf meinen Rath, im Intereffe feiner Gefundheit feine Strapagen auf bas Rothmenbige gu beschränten, ermiderte er nur, bag er mehr Schlaf nicht brauche "und" fügte er lachend hingu, indem er mit einer auffallend großen und ftattlichen Figur bor mich hintrat, - "febe ich aus, als ob ich es nicht vertragen tonne?"

Um anzudeuten, wie fich ein deutsches Schiff in folden Fällen, auch wenn es ohne feine Schuld ein Unglud herbei= führt, benimmt, und wie die Guhrung ihre Pflicht bezüglich ber Rettung ber Berungludten auffaßt, fei bier folgen= bes Erlebnig mitgetheilt:

In einer duntlen Winternacht bes Sabres 1891 Dampfte unfer Schiff General Werber" langs ber dinefifden Rufte. Ploplich brang ein gellender Schrei durch die Racht; ein turges, gur= gelndes Geräusch am Riel und Stille, bis auf das Braufen des hochgehenden Dleeres; wir hatten einen dinefifden Wifcherfahn überfahren.

Bas war Schuld? Der Chinese wollte die Musgabe des Lichtes fparen und hatte duntel, unfichtbar auf bem Deere

Chgleich fich nun in einem folden Boote in der Regel nur ein Mann befindet, ein bitterarmer dinefifder Fi= icher, wie fie bei jedem Teifun gu Zaufenden um's Leben tommen, ließ ber Rapitan, Bernhard Blante, fofort ein Boot flar machen. Der mächtige Dampfer hielt an, und unter beftandi= ger, ichmerer Lebensgefahr mußte ber ameite Offizier, Malchow, mit zwei Matrofen Das Meer absuchen. Gine volle halbe Stunde wohl freugte bas wollte nachsehen. Ueberhaupt hatte er tleine Boot bei dem hoben Seegang durch die duntle Racht - bergebens. Niemand war Beuge des Borfalls gemefen, als ber Diann auf bem Musque, der Rapitan und der Offigier auf der Briide. Ware der Dampfer weitergefahren-wer hatte ber Führung einen Bormurf gemacht? Man tonnte viel= leicht fragen, ob es nicht ju gemiffenbait war, um eines Chinefen willen drei Deutsche auf's Spiel gu fegen,

Co mochte auch der II. Offizier ge= dacht haben, als er von mir Abidied nahm, um fich in den Rahn gu begeben. 3d ftand auf Ded, um eventuell fofort Biederbelebungsversuche anzustellen. Reine Rlage tam über feine Lippen; aber als er an mir borüberschritt, und mir die Sand brudte, fagte er, Dottor,

leben Gie mohit Genau fo, wie der Rapitan bes "General Werder" hatte der unglüd= liche v. Göffel gehandelt. Es mar am 12. Ottober 1887, mo er einft in Gudnen, wegen einiger betruntener Roblen= gieher, die in's Waffer gefallen waren, ben gangen Safen abfuchen lieg. Ginen, ber nach ca. 20 Minuten aus dem 2Baffer aufgefifcht murbe, gelang es mir, in's Leben gurudgurufen; aber noch ftundenlang mußten unfere Leute bergebens nach den Undern fuchen. "Run Dottor", jagte v. Goffel endlich, als ber Morgen bereits bammerte (feit 12 Ilhr fuchten unfere Schiffe), "baben wir | plaubert hatte, fragte fie ihn liebensnicht gethan, was wir tonnten? Ronnen Gie als Argt verfichern, daß ein fpateres Muffinden zwedlos fein wird? Aber wer weiß, ob man nicht fpater einmal bei uns ebenfo gewiffenhaft fein

wird!" Man war es nicht, fo viel man jest glauben muß. Er ruht auf dem Deeresgrunde. 216 ehemaliger Beamter feines Schiffes tann ich mohl fagen, mit ihm ift ein Mann babingegangen, ber mehr verdient als einige Zeilen warmen Radrufs. Bon Tenen, Die er fannte, wird er nie vergeffen merben. Roch immer tont mir bas Lied in den Ohren, das er morgens beim Untleiden gu fingen pflegte (feine Rabine war nur burch eine bunne Wand von der meinen getrennt), es war die Melodie bes alten befannten Seemannsliedes, deffen lette Stroppe lautet:

Rracht ber Riel benn auch gufammen, 3d balt' aus in letter Stund' Unter Trummern, unter Flammen Bet' ich fill gum himmel "Amen" Bild binunter in ben Schlund Blid binunter in ben Schind Und fabr' mit bem Schiff gu Grund."

"Bas für ein Laucht ?"

Mit ben Thaten ber faliden "Ergherzogin Ratharina von Defterreich-Gie", über die mir fcon berichtet haben, werden fich nunmehr die Berliner Gerichte beschäftigen. Die angebliche Ergherzogin hat es allerdings vorgezogen, einstweilen von ber Bilbflache gu berfeminden, - fie ift mit einer Artiften= truppe "über bas große Baffer" in bas Land ber Freiheit gezogen, und beshalb find junachft die Benoffen, einige Berwandte und ein früheres Dienstmadden ber Begunftigung und der Theilnahme am Betruge angeflagt. Die Entflobene

bald aber gefiel es ihr, auch andere Rollen gu fpielen, und es bauerte nicht lange, fo flufterten fich ihre Berehrer gu, bag bie fleine Rünftlerin eigentlich auf der Buhne der Weltge= fdichte eine Rolle gut fpielen habe. Gin Liebhaber mußte fie einmal in feiner Equipage por das Palais des bulgari= ichen Gefandten fahren und bor dem Saufe im Wagen marten, mabrend fie felbft in das Saus eintrat. Balb offnete fie dann ein Genfter bes Baufes und rief: "Ontelden ift noch nicht hier; ich tomme wieder hinunter!" Run war ihr hoher Name unwiderleglich bewiefen, und fie fand auch Glauben, als fie fich für eine "Bermandte des Ronigs von Baiern" ausgab. Bald trat fie allen ihren Freunden mit ber Behauptung entgegen, fie fei eine Erzberzogin von Cefterreich-Efte, und der Ronig bon Sachien und ber Fürft von Bulgarien maren ihr als Bormunder geftellt. 3hr unermenliches Bermogen durfe ihr erft nach Gintritt ber Großjährigfeit ausgegahlt werben, fterbe fie borher, jo jolle bas gange Bermögen dem Bringen Gerdinand von Bulgarien gufallen. Dieje lettere Bestimmung habe veranlagt, daß der Bulgarenfürft fie beständig mit einer Borde gedungener Meuchelmörder umgebe, welche ihr noch por Gintritt ber Großjährigfeit das Lebenslicht ausblafen follten. Das Conderbarfte an diefer gangen

Befchichte ift, daß fie geglaubt wurde, und nicht etwa von der urtheilslofen Menge, fonbern gerade von der Elite ber Gefellichaft. Unter ben Betrogenen befinden fich ein Gerichtsaffeffor G. und ein Polizeilieutenant. Gin Bantier R., beffen Cohn mit ber angeblichen Bergogin ein intimes Berhältniß angefangen hatte, wurde burch die Meuchelmord geschichte fo tief gerührt, bag er erflärte, die arme Bergogin durfe unmäglich länger ohne Schut bleiben. Der alte Berr R. richtete ber verfolgten Unichuld eine prachtvolle Wohnung ein. Diefe Fürforge toftete eima 90,000 Mart, der Sohn, welcher trop feiner intimen Begiehungen ebenfalls an die vornehme Geburt feiner Ungebeteten glaubte, gablte 60,000 Mart. Der betrogene Lieutenant hatte ber "Ergherzogin" gar Malftunden ertheilen laffen. Richt immer trat übrigens Fraulein Dubberftein als Erzherzogin auf, zuweilen begnügte fie fich auch, wie ichon früher berichtet, mit bem Titel einer Grafin von Rigano, oder fie trat als Fürftin oder Pringeffin v. Ghifa auf. Befone bers intereffant ift auch die Rolle, welche die Sochftaplerin ihren Bermandten gu: getheilt hatte. Diefe - Leute, Die nicht richtig lefen, ichreiben und fprechen tonnten - musten fich mit "Durch= laucht" anreden laffen, und hatten im liebrigen die Beifung, möglichft bent Mund zu halten, damit man ihren ge= ringen Bildungsgrad nicht bemerten follte. Wenn den Berwandten die ih= nen gugetheilten Rollen nicht recht geläufig waren, tam es mitunter gu recht heiteren Episoben. Go ftellte einmal die Dubberftein einen ihrer Berehrer ihrer Schwester vor, und als biefer galant meinte: "3ch bin boch erfreut, Giv. Durchlaucht tennen ju lernen," erwi= berte Die Schwefter erstaunt: "Bas für ein Laucht?" Der Dubberftein gelang es, diefe Dummheit ihrer Schwester gu verbeden, und der Galan wurde von feinem Fürftenglauben nicht geheilt. Die Dubberftein liebte es auch, in ihren Roman einen zweiten fleinen Roman einzufiechten, fo ergablte fie gern, fie fei mit bem Diftangritifieger, Grafen b. Staremberg, heimlich verlobt. - Die Unflage nennt neun Zeugen, welche der Sirene zum Opfer gefallen find. Die Berhandlung wird im Marg ftattfinden.

Lefet das Sonniagsblatt der ,Abendpoff.

Malen Gie aud?

Der Berliner Rorrespondent ber Breslauer Zeitung" ergahlt folgenbe Beschichte: "Bei ber Raiferin Friedrich fand jungft ein Abenbeffen ftatt. Da maren verschiedene Minifter, Runftler, Gelehrte, ber Rettor ber Universität, und Undere mehr eingelaben. Man plauberte lebhaft mit einander, und ei= ner unferer Minifter unterhielt fich be= fonbers mit Unton v. Werner, bem Manne, bem bie meiften hiftorischen Gemalde des jungften Menichenalters au banten find. Nachbem bie Grgelleng lange mit Anton b. Werner aemurbig: "Malen Gie auch?" Man tann fich benten, welchen erheiternben Einbrud Diefe Frage eines attiben Di= nifters auf ben Mann machen mußte, ber bas große Bemalbe an ber Sieges= aule, bas Bild bes Berliner Rongrej= fes, bie Proflamation bes Raiferreichs für bas Beughaus, die Gröffnung bes erften Reichstages unter Raifer Bilhelm II. geschaffen hat. Der Minifter, ber biefe Frage an Anton b. Werner ftellte, war herr b. Sammerftein-Logten. - Malen Gie auch?"

Das ein Brediger fdreibt.

Erinity Station, Morgan Co., Ma. Dr. R. B. Bierce: Geehrter Berr!-Im Berbft vorigen Jahres litt ich an Rheu-matismus in ber linten Schulter und im Elbogen. 3d probirte eine große Angahl

fog. Beilmittel, die mir von meinen Freunden empfohlen wurden, aber teines gewährte mir Linderung. Bon ber Zeit an, ba ich anfing Dr. Bierce's covery" zu nehmen furirt war, verflossen vier bis fünf Monate. Co lange ber Rheuma-tismus tobte, hatte ich

Reb. 20. Williams. unfägliche Schmerien gu erbulben, und war nicht im Stande, mich allein ans ober auszuziehen. Obwohl ich 73 Jahre alt bin, betrachte ich jest meine Gesundheit als vortrefflich. Borber hatte ich für perfchiebene Arten von Medigin viel Gelb Vierce garantiet eine Rur. ausgegeben, aber bas "Discovery" tofiete mich von bem Tage an, ba ich es juerft nahm,

bie ich wieber gefund mar, nur bier Dol. Benehmigen Sie ben Ausbrud meines Dantes und meiner Freundschaft. 3hr ergebenfter, Rev. Biljon Billiame.

Langweilt die Sparsamfeit Dich? Sie follte nicht immer. Mimm gum Beifpiel die Waschmethode mit Pearline. Sie ift eine angenehme Sparfamfeit. Da wird Deine Urbeit leicht und furz gemacht, und mahrend Du fie thuft, auf diefe leichte, angenehme Urt, fannst Du an das Geld denken, das Du erspareft, indem Du die Sachen durch das Reiben nicht zu ruiniren brauchst, wie durch die alte Methode.

> nachdenken zu konnen, ob Du Deine Urbeit felber thuft, oder fie gethan befommft. Millionen gebrauchen Pearline.

Es follte angenehm fein, darüber

chicet haufirer und unglaubwurdige Grocers merben Gud fagen, "bies ift fo gut wie" ober "baffelbe wie Bearline." Es ift falich — Pearline es guruch wird nie haufirt, und follte Guer Grocer Eug etwas Anderes für Bearline foiden, feib gerecht, — foidet es jurid.



WASHINGTON

68 RANDOLPH ST., CHICAGO, ILL.

ten. Taufende bon jungen Mannern wurden bon einem frühzeitigen Grabe gerettet, beren Mannbarteit wieder hergestellt und zu Batern gemacht. Lefet: "Der Rathgeber für Danner", frei per Expreß jugefandt.

und Unvermögen. Alle sind Nachsolgen von Jugendstünden und Uebergriffen. Ihr möget im ersten Stadium sein, bedenket jedoch, daß Ihr rasch bem letten entgegen geht. Lafit Euch nicht durch falsche Scham oder Stolz abhalten, Eure schrecklichen Leiden zu beseitigen. Mancher schnude Jungling vernachlässigte seinen leidenden Zustand, bis es zu spät war und der Tod sein Opfer verlangte. Anfteckende Brankheiten, wie Spobilis in allen ihren fcred-und britten; geschwurartige Uffette ber Reble, Rafe, Anochen und Ans-

Bebentet, wir garantiren \$500.00 für jede geheime Krantheit gu be-gahlen, die wir behandeln, ohne fie gu beilen. Alle Consultationen und Correspondengen werden streng geheim gehalten. Arzeneien werden fo verpadt, daß fie teine Rengierdierweden und, mann genaue Beschreibung des Falles gegeben, per Expres jugefchidt; jedad wird eine perfonliche Bufammentunft in allen Fällen borgezogen. Office-Stunden: Bon 9 Uhr Morg. bis 8 Uhr Abds. Conntags nur von 10-12 Uhr R.

"Castoria empfehle ich, weil es ein gutes Mittel für Kinder ist und besser als alle anderen, die ich kenre."

H. A. Archer, M. D.,

111 So. Oxford St., Brooki, n, N. Y.

Castoria kurirt Kelik, Verstopfung,
Magensäure, Diarrhoe, Aufstessen,
Töttet Wirmer, verleiht Schlaf und beför dert Verdauung
Ohne Schädliche Argneistoffe.

Bollige Biederherftellung der

mittelft ber

Erfolgreich, wo alles 21n:

Die La Salle'iche Methode und ihre Borgüge:

1. Applifation ber Mittel bireft am Gig ber Rrants

benfluffigfeit und ber Daffe bes Gebirns und Ruds 4. Der Patient fann fich felbft mit geringen Roften

6. Gie find abfolut unichablich. 7. Gie find leicht von Bebem angumenben und mirten unmittelbar auf ben Gig bes tlebels innerhalb weniger als einer balben Stunde. Rennzeichen: Gefiorte Berbanung, Appetitman-

gel, Abmagecung, Gendre Berdinung, Apperimangel, Abmagecung, Gedächnisstande, eise Baltungen und Erröthen, hartleibigfeit, fiederhafter und nervöfer oder tiefer Schlaf mit Träumen, Dergliopen, Ausschläge im Gesich und hals, Kopfe, Abneigung gegen Gesellichaft, Unentidhossenheit, Mangel au Billenstraft, Schückernheit u. f. w. Unfere Behands tumadunghebe erforett fein. müberlabungen mit Debigin, Die Debitamente

Bud mit Bengniffen und Gebrauchsanweifung gratis. Man foreibe an

822 Broadway, Rem Bork, It. D. Kein Schmerz! Kein gas!



22 f. Solbfronen \$5.00 Reine Berechnung für Musgie-ben menn man Babne beftellt Babne ohne Platten.

BOSTON DENTAL PARLORS. Die schönften Zahnarza-Officen in den Berein gien St. Offen übends die Io. Countags don 9 die 4. Lelephon: Waim 659.

Borsch 103 Optifins, E. ADAMS STR.

HOME MEDICAL INSTITUTE

Nordost-Ecke Randolph & La Salle Str. Roufultirt perionlich ober brieflich ben erfahre nen mrgt, ber langer als ein Biertel-Jahrhun bert jede gebeime, nervoje und dronifche Arani bert jebe gebeime, nervole und dro beit mit großem Erfolg gebeilt hat. Mergtlicher Rath ift frei!

Soffung für Jeden!! Berlorene Mannbarfeit, Rervoje Comade, Energielofigfeit se. Alle biefe Folgen ber Jugenbfünden worden be itigt, wenn 3hr Euch rechtgettig melbet und un ren Rath fuch.

jettigt, weim 3hr Euch rechtzeitig meldet und unjeren Rath incht durch fallsche Chaw
abhalten!!
Die Folgen bernachiäftigter Geschlechtstrankbeiten find schrecklich.
Wir heilen fle
ober garantiren And \$500 für jede gedeime
Krantbeit, die wir nicht beilen fönnen.
Goginitationen und Correspondenzen werden
freng gebeim gehalten.
Biem 3hr nicht versonlich fommen tonnt, last
sich unsferen Fragedogen schiebe.
Sonutags: 10 bis 12 Uhr Norgens.
2int HOME MEDICAL INTSITUTE,

WORLD'S MEDICAL

Nordest-Ecke Randolph & La Salle Str.

INSTITUTE, INSTITUTE,
Die Nerzie die Ecke Randolph, Zimmer 211.
Die Nerzie die Ermftat find eriadrene deutsche Spezialissen und detracken es als eine Edre, ihre leidenden Wittmenschen in stiene las möglich von ihren Gedrechten und keiten gründlich, unter Garantie, alle geheitmen krantbetten der Ränner. Jeanem leiden und Architernationskörungen ohne Operation, alte offene Geldwurte und Womden, Rinachenfraß ze. Afthma und Ratarrh positiogeheilt. Meue Methode, absolut unfehlbar, dabe in Teutschland Lausende geheilt. Keine Athemach mehr. Bedandung, unt. Nedizinen, nur

Drei Dollare ben Monat. - Educibet Dies aus. - E ben: @ Uhr Morgens bis 6 Uhr Mbenbs; Con



Cde huron Str. Cpezial-Arzite far baut- u. Gefchiechtstrantheiten. Spr is is, Dtannerfamache, Behandlung \$5.00 per Monat



Brüche geheilt!

Improved Electric Truss Co., 822 Broadway, Cor. 12. Str., New York.

Deutsches Inpitet ter 2 Cill juft Jahnheilfunde,
332 E. North Au, Gde Onbjon An Dr. P. Steinberg, Bröfibent. Offen bis 8 Uhr Abenbil. Sonntage von 9 -1 Uhr

Consultiert den alten Argt. Der medicinische Borsteher graduirte mit hohen Ehren, hat 20-jährige Ersahrung, ist Projessor, Bortrager, Autor und Spezialist in der Behandlung und bei lung geheimer, nervoser und Aronisaer Arantheisaen Männern wurden hon einem grüheitigen Menks gerettes Merlorene Manmbarkeit, nervoje Schmade. Migbrand bes Suftems, er-neigung gegen Gefellichaft. Gnergielofigfeit, fruhgeitiger Berfall, Baricocele

gehen der Haare sowohl wie Samenfluß, eitrige oder anstedende Ergiegungen, Strikfuren, Cistitis und Orchitis, Folgen von Blotstellung und unreinem Umgange werden schness und vollständig geheilt. Wir daben unsere Bestandlung für obige Kranthetten so eingerichtet, daß sie nicht allein sofortige Linderung, sondern auch permanente Heilung sichert.

CASTORIA für Säuglinge und Kinder.

Gefundheit und Ruftigfeit,

dere fehlgeschlagen hat.

gert.
2. Bermeibung ber Berdauung und Abichmachung ber Birffamfeit ber Mittel.
3. Engere Annaberung an bie bedeutenden unteren Orffnungen ber Aldenmarfnerben aus ber Birbel. faule und daher erleichtertes Eindringen ju ber Rers

Mrgt berfiellen. 3hr Gebrauch erfordert feine Beranderung Der t ober Lebensgewohnheiten.

werden bireft an ben affisirten Theilen angemande. Die La Salle'iche Behandlung ift auch bas befte Mittel gegen Arautheiten ber Rieren, Blajen u.f.w.

Dr. Bans Trestow,



Genaue Unterfuchung von Augen und Anhaffung bon Eldfern für alle Mangel ber Sehfraft. Conjulius und

BORSCH, 103 Adams Sit.,

haben, daß ber Londoner Wechfelfurs

Politifdes und Unpolitifdes aus Deutichland.

Berlin, 9. Febr. 1895.

Daß Deutschland bas Schickfal bes übrigen Guropa theilt und heuer einen ungewöhnlich ftrengen Winter hat, ift ja schon mehrfach burch Rabelgramme hervorgehoben worden. Allseitig taucht mieber ber beliebte "altefte Ginmoh= ner" auf und weiß fich auf tein fo an= haltendes arttisches Wetter gu erin= nern, welche Versicherung jedoch nicht gang wahr ift, benn ich felbit fann mich aus meiner Rindheit auf einen grimmigeren Winter in Deutschland erinnern, ben bon 1863-1864. 3nbef= fen ift es wirklich falt genug bier; 21 -25 Grab Reaumur (13-22 Grab unter Rull Jahrenheit) ift fein Spaß, und jo talt ift es vorlette Racht in verschiebenen Gegenden Deutschlands gemefen - hier in Berlin 21. Dagu erft noch ber maffenhafte Schnee über= all! Wenn jett plögliches Thauwetter eintreten und eine Woche anhalten würde, so hatte man die großartigste Ueberschwemmung, die je dagewesen. Denn im Gebirge liegt ber Schnee flafterhoch, und felbst in ber Gbene, in ber Umgegend von Berlin 3. B., ift er noch fußhoch vorhanden. Die hiefige städtische Verwaltung läßt sich's ein gutes Stud Gelb toften, ben Gonee bon ben Straßen zu schaffen — seit Dezember find damit allein über eine Million Mart verausgabt worden. und boch ift ber Schnee nicht unter gu friegen, benn jeben neuen Zag, jebe Nacht schneit's wieder.

Reulich lauschte ich einen gangen

Nachmittag lang im Reichstag ber De= batte über bie jegigen Berhaltniffe im Reichslande Glfaß-Lothringen, und ich muß zu meiner Schande gestehen, baß mir ba erft, mahrend ber Reben Reichstanglers Sobenlohe, bes Minifters Buttfamer, ber Abgeordne= ten aus jenen zwei wiebergewonnenen Provingen, ein Berftandnig aufging für bie großen Schwierigfeiten, mit benen bie beutsche Berwaltung bort immer noch zu fämpfen hat; obwohl ich fcon Bieles und meistens Butref= fendes gerabe über bas neue Elfaß-Lothringen gelefen hatte. Muger bem immer noch andauernden Saffe ber Eingeborenen gegen Preugen und ihrer großen Frangosenworliebe, gibt es ba noch bas, mas Bismard bie "Impon= berabilien" genannt hat, wie g. B. bie Taufenbe bon Faben binüber und ber= über, die gwischen Frankreich und fei= nen berlorenen Provingen fich ziehen, Die verwandtichaftlichen, freundschaft= lichen und geschäftlichen Berbindungen und Beziehungen, welche es nicht qu= laffen wollen, daß die Leute bort gute Deutsche werden. Auf ein Moment aber legte ber Staatsfefretar für bie Reichstande in feiner Rebe gang befon= beres Gewicht - und wohl mit Recht - nämlich auf bie in Frankreich egi= ftirenden großen und gahlreichen Ge= jelichaften, welche es fich gur alleini= n Hufgabe gemacht haben, die El= faget ihren jegigen Berhaltniffen gu entiremben, fie bauernd ungufrieben bamit zu erhalten, und ihnen im Rothfalle bei ber Musidanderung nach Frantreich behilflich zu fein. 3m Programm einer biefer Befellichaften mur= be diefes Ziel gang unverblümt ge= nannt, nämlich: maintenir la question d'Alsace-Lorraine ouverte (b. h. die elfäßisch=lothringische Frage offen zu erhalten). Dieje felbe Gefell= schaft hat lettes Jahr 3 Millionen Francs für ben genannten 3wed ber= France für be ngenannten 3med ber= ausgabt. An 100,000 Elfaß=Lothrin= ger follen ichon bisher ihre Beimath berlaffen haben. Wie gefagt, wenn man fo biefe flaren, giffernmäßigen Beweife bon berufenen Bertretern ber Regierung anhörte, fo ging Ginem ein Licht darüber auf, daß die Frage ber Lo= halität von Elfaß=Lothringen im Fal= le bes Ausbrechens eines neuen Rrieges mit Frankreich in ber That noch eine "offene" genannt werben muß. Weiter bin ich auch feit Rurgem gu

ber Ueberzeugung gelangt, bag bie ge= fegmäßige Bewerbeaufficht, welche auch gu ben burch Bismard in's Leben ge= rufenen arbeiterfreundlichen Dagnah= men gehört -, ihre gang entschieden guten Seiten hat, welche man brüben mit Bortheil annehmen fonnte. Auf Ermunterung ber Behörden bin ift namentlich auch viel gur Beschaffung einer gefunden, nahrhaften und babei wohlschmedenben und billigen Roft ge= dehen. Arbeiterkichen mit Rochschule find in vielen beutschen Fabriten ein= gerichtet worben, und wenn man bort, daß in ber Mülhofener Sutte 3. B. eine gute Mahlzeit, bestehend aus 1 Pfund Fleisch, Gemufe, Kartoffeln und Suppe für nur 40 Pfennig ober 10 Gents geliefert wird, fo fragt man fich, wie bas möglich ift angesichts ber hoben, erichredend hoben Fleischpreise in Deutschland, wo ein Bfund feineres Fleisch bis hinauf gu 40 Cents toftet. In einer großen Zementfabrit in Behlar gibt's ein gutes Mittageffen mit & Pfund Fleisch sogar schon gu 25 Pfennig (6 Cents), & Liter Bier für 10 Pfennig. In Berlin ift unter b. hördlichem Schute eine große Gefell= schaft entstanden, welche gegen 10 Pfennig Bringerlohn bie Mittags= mahlgeit ben Arbeitern aus ihren Bob= nungen nach ber Wertstatt bringt (aber beiß) und bas Gefchirr wieber

Auf höchft eigenthümliche Art ift hier bor einigen Tagen ein alter Dann um's Leben gefommen, Rubolf Sof= mann, ber einen Auffeherpoften im Schweizergarten betleibete und bet feiner Thätigfeit von zwei großen, fehr wachsamen und biffigen hunden unterfrügt wurde. Mus Freude, ihren herrn neulich Rachts wiederzusehen, sprangen die beiben hunde wie toll an ihm por, wobei ber alte Mann feinen Halt verlor, hinfturgte und ihm babei ein Blutgefüß platte. Bu schwach, fich felbft wieber auf die Beine zu helfen, ift ber arme Wite verblutet, borbem

Die Umfturg-Borlage wirft

Schatten voraus. Es ift schon so weit gekommen, bag neulich bei einer Bolts= feier in Spanbau bas fernige Rorner= Lieb, in bem es beift:

Ein beutides Dabden flift bid nicht im Intereffe ber "guten Gitte" umge= andert worben ift in:

Gin beuticher Jungling grußt bich nicht. Der betannte beutiche Ringfampfer Carl Abs, ber feiner Zeit auch in Ame= rifa Beweise feiner phanomenalen Rorpertraft und Gewandtheit im Ringfampf gab, liegt jest auf ben Tob erfrantt in hamburg barnieber. Den unmittelbaren Grund für fein Leiben gab eine Rundreise in Schleswig ab, wo er fich "berhoben" hat. Abs ift reich und hatte feit Jahren einen Stall ebler Rennpferbe, Die auf ben beutschen Rennbahnen häufig große Gewinne er= zielt haben. (Abs ift feitbem geftor= ben. A. b. Reb.)

In einer Provingftabt umweit Breslau paffirte neulich folgende ergögliche Geschichte: Zwei der Hauptfrafte der bortigen ständigen Buhne hatten sich bitter entzweit. Drei Tage barauf ftanben fie fich als Mephistopheles und Gretchen gegenüber. Alles ging gut, bis es gu ber Szene mit bem Schmudfaft= den fam. Gretchen fah bas Raftchen, bas eigentlich mehr ein Raften war, und mit bem Ruf:

Es ift bod tounberbar! Was mag wohl brinnen fein? Ich bente wohl, ich mach' es auf!

fturgte fie fich auf ben Inhalt, in ber Unnahme, einer ihrer heimlichen Ber= ehrer im Städtchen habe ihr ein paf= fenbes Geschent barin berehrt. Inbeft sofort beim Deffnen tonte ihr ein un= heimliches Schnurren und Brummen entgegen, und als fie fich taum bor ben Spiegel geftellt, ba flingt es aus bem Raften:

O bu lieber Auguftin, Auguftin, Auguftin! bem gleich barauf bas:

Dable, rud, rud, rud an meine grune Seite folgte. Da gab's fein Salten mehr. Ein braufendes Gelächter erhob fich bor und hinter ber Buhne.

Sest gaftiren fogar ameritanifirte Negertonigsfohne in Berlin. Pring Ben Solow nennt er fich, hat im Dale College feine Ausbildung erhalten, und ist bort auch fromm und buritanisch ae= worden, fodaß er hier im Christlichen Berein Junger Manner als Redner und Bufprediger auftrat. Der "Bring" hat schon Schweben besucht und hofft, bemnächft fein "Bolt" von Bendom gu frommen Chriften umwandeln gu fon= nen. Wogu man fagen möchte, wie On= fel Brafig: Wenn bat man gaub geift!

Menn Schönthan und Rabelburg aufammen etwas "beichfeln", fo nimmt bie Belt im Allgemeinen an, daß es cuch gut werben wird. Diefes ift aber mit ihrem neuesten Stude: "Bum wohlthätigen 3med" nicht eingetroffen. Es war ein fogenannter Achtungser= folg im tonigl. Schaufpielhaus, fie erzielten, nichts weiter. Es ift me= ber Wig im Dialog, noch frischer, frohlicher Schoung in ber handlung. Auf berfelben Buhne foll auch nachstens ei= ne Bearbeitung bes berühmten Gogol'= schen Romans "Der Revisor", für das beutsche Theater zugestutt von einer feit Rurgem bielgenannten Berfafferin, Elfa bon Schabelsti, ericheinen.

Wolf von Schierbrand.

Die Geheimwache des Baren.

Mis ber Raifer bon Rufland ben Thron beftieg, zeigten bie erften Regie= rungshandlungen ben liberalbenten= ben und entschieden wohlmeinenden Regenten. Unter ben bielen in ber Preffe berftreuten Nachrichten über Reuerungen, welche im Plane ber Rrone liegen, nahm fich eine fast aus wie ein tableau charge. Das gur perfonlichen Sicherheit bes Baren gebil= bete Militair=Rommando, hieß es. würde aufgelöft, bie Offigiere ben Staben, die Mannschaften ihren Regimen= tern eingereiht. Die gleichzeitige frei= willige Exponirung ber Perfon bes Monarchen ließ feinen Zweifel an bem wirklichen Vorhandensein einer fol= chen Absicht zu. Man muß in Ruß= land gelebt, einen burch jahrelanges Dortfein geschärften Blid für die Berbaltniffe gewonnen haben, um ben allgemeinen Beltpoftmarte borgefchla= Werth biefer Nachricht in seinem Rer= gen habe, und daß ber Gegenstand auf

ne au würdigen. Die politisch viel höher emporragen= be Geftalt eines ruffifchen Imperato= ren, ber in feiner Berfon bie weltliche Macht mit ber Macht ber Rirche bereinigt, bedarf auch eines viel weiteren Schutes, als er einem anberen ge= falbten haupte geboten wird. Das gur eigenen Berfügung bes Zaren beftellte Militar=Rommando, die Rron= wache, fonnte bem Erforbernig nur in bem Theil genügen, wo eine unberufene Unnäherung an ben Monarchen offen zu verhindern war. Der sich mit bem fich entwickelnben Nihilismus in geheimen Umschlägen im Berborgenen außernben Gefahr ließ sich im Bege ber offenen Gewalt nicht begegnen und gab fobann Unlag gur Bilbung einer Schuttruppe, beren Thätigfeit fich ei= ner jeden Beobachtung entzieht.

Unbefannt faft wie bas Leben ber unter einer Tarntappe berftedten Schaar Saulemannchen ift bas Dafein und Wirfen biefer ichwarzen Schaar. Man bente fich barunter nicht eine Menge im Ginne einer gewöhnlichen Sicherheitspolizei ausgebilbeter und roh aufammengewürfelter Detettivs. Die Glieber biefer ftillen Gemeinbe find Manner bon Bilbung, bie ihre brei, bier und mehr Sprachen reben, eine fehr, fehr große Menfchentennts niß befigen und mit allen Winkelgügen ihres fchwierigen und hochft berantwortlichen Dienftes auf's Genauefte bertraut finb. Gie umringen ben 3as ren bei feinen Musgangen und Fahr ten wie Planeten ben Sonnenball, theils einzeln, theils in Schwärmen. Go felten erftere unternommen werben, fo baufig ift bies mit Letteren ber Borfe vertaufen mußten, woburch bie Fall. Die Manner vertheilen fich bann | Unterfchiebe gwifden ber Bahrung ber in unauffälliger Weife auf ben bezeichneten Strafen und Blaten. Sie bilben eine faft burchgebenbe Poftenlinie bar. Gie murbe gur Borausfehung

bon bem Musgangspuntte bis jum Biele ber Fahrt. Der Chef biefes ei= genthumlichen Sicherheits-Romman= bos ift unbefannt, auch wechfelt er bäufig im Umte. Seinen Untergebe= nen geben bie Berordnungen brieflich bie biefelben bann weiter geben. Die Buftellung erfolgt ploglich und unbeftimmt und nur gang turge Beit

bor ber Musfahrt. MIS Alexander II. unter ben Mör= berhanben feiner eigenen Landestinber fein Leben ließ, ein Fleden, ber fich nicht wegwaschen läßt von den Tafeln ber Geschichte, murbe bie Schuld an bem Unglud jum nicht geringen Theil ber Pflichtvergeffenheit jener Leute gu= geschrieben.

Sein Rachfolger löfte fogleich bei ber Thronbesteigung bas gange Rorps auf und trug für bie Neubilbung besfel-

Wie eigenartig und mannichfaltig ber hier in Frage fommenbe Dienft häufig fein muß, läßt fich fcon ben= fen, wenn man bie Borfichtsmagregeln in Betracht gieht, welche gum Schut ber kaiserlichen Familie beim Beziehen ber Sommervillegiaturen er= griffen werben. Bahrend ber beife= sten Jahreszeit wird gewöhnlich das liebliche Beterhof, im Berbfte Batichi=

na bezogen. Das wohl eine Meile umfaffenbe Terrain, welches, mit einer Mauer umgeben, den faiferlichen Bart bon Reu-Beterhof bilbet, enthält als ein= iges Behöft bas tief in ber Ginfam= feit liegende Luftschloß des Zaren, ei= nen überaus befcheibenen, pruntlofen Bau, in feinem Meugeren einem Schloffe nichts weniger als ähnlich. Die Borforge, welche hier getroffen wird, um Leib und Leben ber Bewoh= ner gu fcbugen, umfaßt alle Grabe ei= ner möglichen Gefahr. Sogar bie Speifen werden außerhalb bereitet und eine Berantwortung für ben Riichenchef — zu Wagen eine halbe Stunde weit bergeführt. Es geschieht bies, um im Saufe tein Berbfeuer gu Rufritt bewacht und nur ben wenigen Berufenen gestattet wird, zeigt ber Umstand, daß ber Herzog bon Leuch= tenberg, die Borschriften außer Acht einmal unangemelbet bas Schloß betrat und einen höchft ungnäs bigen Empfang ju gewärtigen hatte. Aukerhalb ber Rinamauer befinden fich auch die Wohnungen ber Beamten, felbst bes faiferlichen Leibarztes, ber fich am Parfeingang angebaut hat.

Der Safentapitan bon Reu-Beterhof, in bem ber Bar einen Rampfer Plewna perfonlich ehrte, erhielt auch bem Schreiber biefer Zeilen gu Geficht gefommene höchft eigenhändig geschriebene Orbres, er moge gu ber und ber Beit für ihn, ben Baren, einen Dampfer bereit halten. Aber felbft bie Ungeigen erfolgten nur wenige Stunden bor ber angefündigten Ab

Das bem in bem Sterbejahr boraufgegangene Geburtsfest bes Zaren wurde mit einem ungewöhnlichen Glange gefeiert. Die weitläufige Un= lagen strahlten am Abend in einer blendenden Selle, und es geschah bas faum Glaubliche, man fah ben Baren felbst mit feiner erlauchten Familie im offenen Wagen furchtlos bas Men= schengewühl burchschneiben. Thatfache wird indeg begreiflich, wenn man die Ungahl der in berMenge pertheilten Priminglheamten in Retracht gieht, welche am anberen Tage in hellen Saufen gum Bahnhofe ftrom=

Wir haben ber Schilberung ber qu= mal mahrend bes Commeraufenthal= tes bes Baren gu Tage tretenden Ber= haltniffe einen breiteren Raum ge= mahrt, weil fie bie Sprafalt, mit ber bie Uebermachung ausgeübt wirb, in einem beutlicheren Lichte zeigen, anbererseits aber auch flar legen, wie ent= behrlich jenes vorerwähnte Militar= Rommando ift.

Die Beltvoftmarte.

Die Mittheilung bes amtlichen Blat= tes ber italienischen Postverwaltung. baß Deutschland Die Ginführung einer ber nächsten Posttonfereng berathen werden folle, ift geeignet, große Ueber= rafdung hervorzurufen. Bisher war bie Beltpoftmarte immer nur ein 3beal, bon bem hier und ba ein unerfah= rener Schwarmer in ber Tagespreffe fprach; benn fo einfach bie Cache auch ausfieht, fo ift fie bei naherer Betrach= iung fo überaus fcwierig, bag ihre Durchführung ebenfo unmöglich er= scheint, wie die ber allgemeinen Welt= munge ober gar bes allgemeinen Welt= friebens. Die Schwierigfeiten beruben auf ber Berichiebenheit ber Bahrung und ber Wechfelturfe. Es find babei folgende Buntte in Betracht gu gieben: Sätten alle Länder die reine Gold=

mahrung, bann murbe bie Ginführung ber Weltbriefmarte nicht ichiver fein, aber jegt, mo ben Landern ber Golb= währung und valutafreien Doppelmäß= rung folde ber Gilbermahrung und Popiermährung gegenüberftehen, murbe fich fofort bei Ginführung ber Marten eine großartige Arbitrage entwideln. Die Marte zu 25 Centimes (20 Pfg. = 5 Cents) fintt ober fteigt in ihrem Werth mit ber Baluta; fie wird in ben= jenigen Staaten, Die Disagio haben, erheblich billiger zu erwerben fein, als in ben Ländern ber Goldwährung. Man bente hierbei nur an Bortugal, Griechenland und Argentinien. Man würbe bie Weltmarten aus biejen Lanbern beziehen und fie bier als einen SanbelBartifel unter ungeheurem Bewinn immer noch billiger vertaufen tonnen, als bie Poft. Aber auch bie 3bee, bag bie einzelnen Staaten bie Marten nach einem gemiffen Rurfe 3. B. bem Sterlingfurje an ber Londoner einzelnen Lander einigermaßen befeitigt werden wurden, ift undurchführ-

überallbin bis in bie entfernteften Begenben telegraphirt und bei allen Boitanstalten beröffentlicht werben mußte; sonft würde abermals ber Spetulation Thur und Thor geöffnet fein. Mu= Berbem aber hat, worauf icon bor ei= niger Zeit in einer Fachzeitschrift, ber "Wochenschr. f. Papierhandel" hingewiesen ift, biefer Bebante einen mahrungspolitischen Fehler. Irgend ein fleiner in finangieller Bebrangnig befindlicher Staat fonnte Millionen und aber Millionen von Weltpostmarten in bie Länder mit geordneten Finang= und Bahrungsberhältniffen werfen und fid) baburch Gelb berichaffen. Es mare munberbar, wenn die beutsche Postber= maltung biefe Berhaltniffe nicht auf bas Genaueste prüfen follte. Sie hat felbft mit ber Spetulation in Boft= werthzeichen ichon unliebsame Erfah= rungen gemacht. Rach Ginrichtung bes Postamtes in Konftantinopel fie= len bie großen Mengen bon Marten, bie bei biefem Poftamt verfauft mur= ben auf. Ermittelungen ergaben, baß beutsche Firmen ihre Marten in Ronftantinopel auftaufen liegen, weil fie bort burch Bezahlung mit türkischer Münze an der 10-Pfg.=Marte 1 Pfg. fparten. Man fah fich beshalb genothigt, ben Marten, Die in Ronftantino= pel verfauft murben, noch bie Berthan= gabe in türkischer Munge aufzubruden, fodaß die Marten in Deutschland un= verwendbar wurden. Aehnliche Ber= hältniffe haben neuerdings auch bie Bebrudung ber bon ben Boftamtern in Deutsch=Dftafrita bertauften beutichen Marten mit ber Werthangabe in Befa beranlaft. Das borermahnte Fachor= gan erzählt eine lehrreiche Befchichte aus ber Beit ber erften Ginführung ber Marten in Deutschland. Als Baiern 1849 feine erften Marten einführte, murbe ben Berichleigern eine Provision gewährt. Man ftufte biefe Provifion nach bem borauslichtlichen Abfat ber= art ab, daß in München 1 b. S., in Nürnberg, Mugsburg und Regensburg haben. Mit welcher Strenge fonft ber 2 v. S. u.f.w. hinauf bis gu 30 v. S. in ben fleinsten Dorfern gegeben mur= ben, ba bort borausfichtlich nur ein gang geringer Abfat fein wurbe. Schon nach 3 Monaten machte man bie über= raschenbe Entbedung, daß in München nur fehr wenig, in ben tleinen Dorfern bagegen fehr biel Marten vertauft murben. Die großen Stäbte bezogen eben ihre Marten aus ben fleinen Ortichaf= ten und nahmen ihren Untheil an ber Provision. Zum Schluffe fei noch an bas Geschäft in öfterreichischen Unt= wortfarten erinnert, bas bor einigen Jahren in allen Zeitungen erwähnt Gine Firma mit großem Schreibverkehr nach Desterreich hatte bort große Mengen von Postfarten mit bezahlter Antwort ankaufen laffen. Die erfte Rarte wurde abgetrennt und in Desterreich als gewöhnliche Postfarte berwerthet. Die zweite Rarte, Die gur Untwort bient, tonnte in Deutschland au Nachrichten nach Defterreich bermen= bet werben. Der Absender sparte, ba bie öfterreichische Rarte nur 2 Rreuger foftet, an jeber Poftfarte nahegu 13 Pfennig. Man fieht, baf ber Poftber= waltung gegenüber alle fleinen Borthei= le mahrgenommen werden. Würde burch die Weltbostmarten ein interna= tionales Zahlungsmittel geschaffen werben, fo murbe bie Spetulation ftets Mittel und Wege finden, Diefe Ginrich= tung für fich auszunugen und benBoft= verwaltungen in ben Ländern mit ge= ordneten Berhältniffen Schaben gufü=

gen. Sie werden nicht alle!

Mit bem Bunberboftor Aft ift's boch nicht aus, wie fürglich gemelbet murbe, fonbern er hat fein Gejchaft am 4. Febigar wieber aufgenommen und amar unter unbermindertem Bulauf. Er furirt in gewohnter Beife, boch berab= folgt er feine Meditamente mehr. bie= felben muffen feine gläubigen Batien= ten sich vielmehr aus der Apothete in Winfen holen. Um Montag, ben 4. b. M., war bas ftille Rabbruch bereits bon Menfchen überfüllt, am Dienftag Morgen bis gum fpaten Abend ums brangten bie Patienten bas Saus bes Schäfers Mit, ohne jedoch Muslicht gu haben, in basfelbe hineinzugelangen. Männer und Frauen brachen ohnmach= tig zusammen, babei liegt ber Schnee in Rabbruch fußhoch und Niemand hat fich bie Mühe genommen, einen einiger= maßen gangbaren Weg jum Saufe bes "Wunderdottors" zu schaffen. Diensstag Nachmittag schlug die erbitterte Menge, nachbem fie faft gehn Stunden bor bem Saufe gefroren und gehungert hatte, die Sausthur ein und brang in bas "Ronfultationszimmer" bes Mit. Rur feine Drohung, bag er nicht wei= ter praftigiren murbe, wenn nicht fofort fein Saus geräumt wurbe, fcuchterte bie Leute ein, und murrend entfernten fie fich. 3m Auftrage feiner vorgefeg= ten Behörbe hat ein Genbarm wieber mehrere Regepte, wie Mit fie jest ausgibt, requirirt. Man munbert fich alls gemein, baß bem immer mehr überhanb nehmenben Unfug nicht energischer ents gegen getreten wird.

— Liebhaber: Schat Du wirst mit jebem Tage hubscher. — Der suge Schat: Ich lebe fehr einfach, baber fommt's wohl, gerabe jest genieße ich nur Braunbrot und Waffer. - Die lange fannft Du bas aushalten? -Dh immer! - Dann lag' uns heira=

SUCHEN SIE EIN ANGENEHMES, KRAFTIGENDES APPETITERZEUGENDES HEIL-NÄHR-MITTEL DANN KAUFEN SIE DEN ECHTEN JOHANN HOFF'S ON A JOHANN HOFF'S MALZ EXTRACT DIEUNTERSCHRIFT Johann Hoth NUSS AUF JEBER HALSETIKETTE SEIN. KEIN ANDERES IST ECHT.

Chicagoer 3weiganftalt: 1733 Michigan Av

@de 18. 6tr.

Dr. Billigs

Rarisruhe in B.,

Chicagoer

3weigauftalt:

1788

Michigan Av.

Ede 18. Etr.

Geschäftestunden täglich von 8-12 Uhr Morg. und 2-6 Rachm. ausgenommen Conntag Radmittags. Rur die Beilung aller Rrantheiten Der Lungen und Althmungs-

Organe. In Raribruhe gegrundet im Dai 1864. Ueber 600 Falle von Afthma. dronifdem Ratarth ber Rafe und bes Saljes, afuter Bronditis und Schwinbfucht wurden erfolgreich und bauernd geheilt burd unfer Ginathmungs : Berfahren. Reugniffe von geheilten Batienten und Empfehlungsbriefe ber berühmteiten mebiginifden Autoritaten in Europa werben auf Rachfrage geliefert. Das Bublis fum wird erfucht, im Inhalatorium borgufpreden und fich über Die Behandlunge-Methode ju informiren. Jede Juformation bereitwilligft ertheilt.

Briefliche Unfragen bittet man gu richten an:

Dr. Billigs Inhalatorium, No. 1733 MICHICAN AVE.

26ja, famomlj

Zu vermiethen

Abendpost:Gebände,

203 fifth Avenue, gwischen Mdams und Monroe Str.,

Zwei ungetheilte Stockwerke,

70x22, mit Dampfheizung und Sahrstuhl, febr geeignet für Musterlager oder leichte fabrikation. Die Unlage für elektrische Betriebsfraft, billiger als Dampffraft, ift im Bebaude. Miethe ebenso billig wie auf der West- oder Mordseite. Mähere Muskunft ertheilt in der Office der Abendpost.

Southampton und Condon. Extra billig von Chicago bis Bremen, Samburg, Untwerpen, Rotterdam, Sabre, Baris 1c.

Kaiferlich deutsche Reichspost, Expedition breimal wöchentlich; Gelbsenbungen ber Money Order, Wechsel ober per Telegraph.

Un: und Bertauf ausländifder Rangen und Berthpapiere. Singishung von Erbichaften und gerberungen Spezialität. Vollmachten mit fonsularifden Bei len Theilen Deutschlands, Defterreich-lingarus, Schweiz, Kurenburg u. f. w. promb belorgt. Bertebr in deutsche, englischer, französischer, italienischer, ifandinabifder, polnischer und flabifder Cyrade.

General-Agentur der Hansa Line. REAL ESTATE und LOANS.

Erfter Rlaffe Shpotheten jum Bertauf Rets an Sand. ANTON BOENERT 84 La Salle Str.

Schiffstarten! nach EUROPA Raffagiere über Samburg, Bremen

Antwerpen und Rotterdam werben mit unferer Bedienung fiets gufrieden fein. Tickets von Europa, giltig für 12 Monate, jeht gu ben billige ften Binter-Raten. Geld: u. Padetfendungen

Raiferlich deutsche Reichspoft. Sparbank: Ginlagen werden bon

KEMPF & LOWITZ,

55 O. WASHINGTON STR., swifden Ba Calle unb 5. Mbe.

- Dafelbft -Deutsches Ronfular- u. Rechtsbureau Grbichafts. und Bollmachtsfachen.

Moch ist es Zeit! Billige Schiffsbillette ju Saufen. Der Krieg ber Dampfer- zu Ende. Wer nach brüben geben, ober feine Bermanbten tommen und

- Geld fparen will, fpreche fofort bor bei

C. B. RICHARD & CO., General-Agenten,
62 S. CLARK ST., (Sherman House. Offen Conntags bon 10 bis 12 Uhr Bormittags.

> Burlington Route

BESTE LINIE

Vier Züge Täglich

Indiana Lump......\$2.75 Indiana Egg......\$2.60 Indiana Chestnut \$2.50

E. PUTTKAMMER, Schiller Building, 108 E. Randolph Str. Mile Muftrage werben C. Q. D. ausgeführt.

If Ihre Kaffe zu klein? Abschlagszahlungen

Aleider

für Derren und Anaben, Damen - Jackets, Capes und Pelzwaaren, Uhren, Diamanten u. f. w.

und fonnen beshalb billiger verfaufen, als unfere Ronfurrenten. mmfr Anzüge nach Maß

Bir fabrigiren unferen eigenen Bebarf

ju berabgefehten Freifen.

MAX EBERHARDT, Friedensrichter, Wohnung: 43 Mihland Boulevard.

Gifenbahn-Rahrblane.

Junois Central-Gisenbahn.
Mile durchschrenden Ange berlassen ben Central-Bahnhof, 12 Sir. mid Bart Now. Die Rige nach dem
Güben fonnen edenfalls en der L. Die Rige nach dem
Güben fonnen edenfalls en der L. Sir. 39. Str.
und Hohe Fart-Station der L. Sir. 39. Str.
und Hohe Fart-Station der L. Sir. 39. Str.
und Hohe L. Sir. 39. Str.
und Hohe L. Sir. 39. Str.
und Hohe L. Sir. 39. Str.
und Orients Annied Amemphis 1. 135 yl. 1. 55 yl.
kender L. Sir. 39. Str.
und Orients Annied Diamond Special. 19. 109 yl. 1. 55 yl.
kender L. Sonis Diamond Special. 19. 109 yl. 1. 35 yl.
kender L. Bonis Angleryng. 19. 100 yl.
kender L. Bonis Angleryng. 19.

Burtington-Rinie.

Tices. Durington- und Quincy-Gifendahn. Aice Offices: 211 Clart Sir. und Union Baffagier-Bahn do, Canal Sir., wischen Kadlon und Abams.

Aüge Abfahr Andum Erreator. Roo'B + 6.15'
Koofiord und Korretton. + 8.05 B + 6.15'
Koofiord und Korretton. + 8.05 B + 6.15'
Koofiord und Korretton. + 4.00 B + 2.15'
Koofiord. Sirring und Wendota. + 4.30 R + 10.20'
Koofiord. Sirring und Wendota. + 4.30 R + 10.20'
Koofiord. Sirring und Wendota. + 4.30 R + 10.20'
Koofiord. Sirring und Wendota. + 4.30 R + 10.20'
Koofiord. Sirring und Koofiord. + 5.25 R + 2.20'
Koofiord. Sirring und Koofiord. + 6.25' R + 2.20'
Koofiord. Sirring und Koofiord. + 6.25' R + 8.20'
Koofiord. How Managopolis. + 6.25' R + 8.20'
Koofiord. How Municapolis. + 6.25' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. Montana Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. How Hortland. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. + 6.30' R + 8.20'
Land Gulls. + 6.30' R + 8.20'
La

MONON ROUTE Sidet-Offices: 232 Glart 64 Authoritism Cotel.

Ablahr Anfunctism Cotel.

Ablahr Anfunctismati. 8.28 B 6.00 R

Ampolis und Cincinnati. 8.28 R 6.00 R

Ampolis und C

Baltimore & Dhie. Bainhafe: Grand Central Baffagier-Station; Stadt Brine ertra Habtbreife berlangt auf ben D. & D. Bimiteb Bügen. Becal Bort und Washington Besti huleb Hinteld Bashington Besti pute gort une Waltington Beits buled Limited. *10.15 B * 9.40 P Hittsburg Kinuted. *3.00 Pt * 7.40 P Balferton Accomodation. *5.25 Pt * 9.45 P Columbus und Wheeling Expirek. *6.25 Pt * 7.20 P New Port. Waltington. Putsburg und Ciebland Beinbuled Kimited. *6.25 Pt * 11.55 B *Addid. † Ausgensmieu Countags.

Chicago & Gaftern 3llinois:Gifenbahn. Tidel-Offices! 20 Clart Str., Auditorium Annez und am Baffagier-Depot. Deardorn und Holf Str. "Adolich i Ausgen. Comntag. Abfahrt Anfunft. Lerre hante und Evansbille... + 8,00 B + 6,02 R Dantelle m Ind. Mineral Spgs. 112,55 H ; † 9,45 R hicago Anfbiule Sumited.... - 5,02 R ; 10,20 B Lerre haute und Confiscient... 11,22 R ° 6,55 B

CHICAGO & ALTON-UNION PASSENGER STATION. Canal Street, between Madison and Adams Sta Ticket Office, 195 South Clark Street.

242 6. Clark Str. und Dearborn Station, Polt Str., Ede Fourth Add

The BEST **Boys' Outfits** in the World

8

The Hub's Famous Head-To-Foot Outfits

consist of One Double-Breasted Coat, Two Pairs of Knee Pants, a Stanley Cap, made to match the sult, and One Pair of Shoes, made of solid leather very neat, yet as strong as a brick, and the price of the entire "Head-To-Foot" Outfit is

Samples of Cloth and 60-page Hlustrated Catalogue telling you all about the greatest line of Men's and Boys' Clothing, Furnish-ing Goods, Hats, Shoes for Men and Women, and Ladies' Cloaks and Furs, sent free and postage paid.

CHICAGO, ILL.

The Hub has no Bfanch Stores Anywhere.

Finanzielles. Unter Staats-Mufficht

Ecke Dearborn und Jackson Str.

Prozent werden auf Spar-Einlagen bezahlt.

3 Prozent werden auf Teit-Certifikate bezahlt. Prozent werden auf Sicht-Certififate u. laufende Kontos bezahlt.

C. W. SPALDING, - - - Präsident H. G. CILLEY, . . . Vice-Präsident C. M. JACKSON,

Siderheits: Gewölbe.

Bores \$3.00 und aufwärts per Jahr. Bank-Geschäft

Wasmansdorff & Heinemann. 145-147 Dit Randolph Str.

Binfen bezahlt auf Spar Ginlagen. GELD gu verleihen auf Grunbeigenthum.

Mortgages auf Grunbeigenthum Bollmachten ausgestellt. - Erbicaften eingezogen. Bolimagten ausgeneut.
Baffageicheine bon und nach Europa re.
Sonntags offen bon 10—12 Uhr Bormittags.

LOEB & GATZERT, 125 La Salle Str.

Erfte Shpotheten in fleinen und großen Beträgen ftets an hand. Geld zu verleihen auf Grundeigenthum.

E. G. Pauling, 149 ga Salle Str., Bimmer 15 und 17. Geld zu verleihen auf Grunds eigenthum. Erfte Sypotheten zu verkaufen.

GELD

auf erfte Oppothefen auf Chicago Grundeigenthum. E. S. DREYER & CO., 1991 Nord-Ost-Ecke Dearborn und Washington Str.

ADOLPH LOEB, 152 LA SALLE STR.,

Derleibt Geld auf Grundeigenthum. Siderheiten ju verlaufen.

Schukverein der hansbesiker gegen fchlecht gahlende Miether, 371 Barrabce Gtr. E. G. Schulenburg, 3108 Wentwo Terwilliger, 794 Milwaukee Avs. M. Weiss, 614 Racine Ave. A. F. Steite. 3554 S. Haisted Str.

Brauereien.

Telephon: Main 4383.

PABST BREWING COMPANY'S Flaichenbier für gamilien Gebraud.

Danpt.Difice: Ede Inbiana und Desplaines Etz. H. PABST, Manager.

MCAVOY BREWING COMPANY, Teleph. 8257. 2349 South Park Ave. Meine Malz-Biere.

Austin J. Doyle, Trafibent. Iljalimbos Adam Ortseifen, Suc-Prafibent. H. L. Bellamy, Cefreide und Goth